

# Mémorial

du



# Memorial

des

Grand-Duché de Luxembourg. Großherzogtums Luxemburg.

Mardi, le 4 novembre 1958.

No 57

Dienstag, den 4. November 1958.

## Loi du 27 octobre 1958 portant règlement des comptes généraux de l'exercice 1955.

Nous CHARLOTTE, par la grâce de Dieu, Grande-Duchesse de Luxembourg, Duchesse de Nassau, etc., etc., etc. ;

Vu l'article 104 de la Constitution ;

Vu les articles 58 et 59 de la loi du 27 juillet 1936 concernant la comptabilité de l'Etat modifiée par la loi du 22 février 1951 ;

Vu les articles 71 et 72 de l'arrêté grand-ducal du 21 décembre 1936 portant règlement sur la comptabilité de l'Etat modifié par l'arrêté grand-ducal du 22 février 1951 ;

Vu le compte général des recettes et des dépenses effectuées sur les fonds ordinaires et extraordinaires de l'Etat pendant l'exercice 1955 et vu le compte général des recettes et des dépenses effectuées pendant le même exercice sur les fonds spéciaux déposés dans la Caisse de l'Etat, comptes rendus le 22 décembre 1956 par le Ministre des Finances ;

Notre Conseil d'Etat entendu ;

De l'assentiment de la Chambre des députés ;

Vu la décision de la Chambre des députés du 8 octobre 1958 et celle du Conseil d'Etat du 17 octobre 1958, portant qu'il n'y a pas lieu à second vote ;

Avons ordonné et ordonnons :

**Art. 1<sup>er</sup>.** Le compte général des recettes et des dépenses effectuées sur les fonds ordinaires et extraordinaires de l'Etat pendant l'exercice 1955, annexé à la présente loi, est arrêté comme suit :

### A. — Recettes et dépenses ordinaires et extraordinaires.

I. Recettes effectives .....	fr. 5.096.388.864 95
II. Dépenses effectives y compris l'excédent de dépenses de l'exercice 1954 par fr. 99.850.204,25 .....	» 5.142.836.152 32
III. Excédent de dépenses .....	fr. 46.447.287 37

### B. — Recettes et dépenses pour ordre.

I. Recettes pour ordre .....	fr. 664.596.931 85
II. Dépenses pour ordre .....	» 664.596.931 85

**Art. 2.** L'excédent des recettes, à la fin de l'exercice 1955, des fonds spéciaux déposés dans la Caisse de l'Etat suivant le compte annexé à la présente loi, est arrêté comme suit :

Fonds de dépenses communales .....	fr.	278.773	13
Dette Publique. — Titres et coupons prescrits ou non touchés .....	»	48.218.623	95
Successions en déshérence non encore acquises à l'Etat .....	»	300	—
Consignations et dépôts .....	»	12.386.843	97
Postes, Fonds pour mandats .....	»	715.216.082	12
Fonds spécial pour la construction d'une conduite d'eau intercommunale dans les Ardennes .....	»	4.402.949	68
Droits de douane sur Matériel-Réparations .....	»	535.387	41
Amodiation de Chasse .....	»	496.191	90
Fonds spécial de la Pêche .....	»	210.349	54
Fonds de crise .....	»	290.500.000	—
Fonds spécial des Prêts consentis au titre du Plan Marshall .....	»	118.032.854	—
Fonds spécial des Dons consentis au titre du Plan Marshall .....	»	18.824.525	—
Fonds spécial pour l'épuration des eaux de l'Alzette .....	»	30.000.000	—
		<hr/>	
Total .....	fr.	1.239.102.880	70

D'où il y a lieu de déduire l'excédent de dépenses :

Postes, Droits de douane avancés .....	fr.	552	40
		<hr/>	
Total .....	fr.	552	40

Soit un excédent de recettes sur les fonds spéciaux déposés dans la Caisse de l'Etat .....

	fr.	1.239.102.328	30
--	-----	---------------	----

Mandons et ordonnons que la présente loi soit insérée au Mémorial pour être exécutée et observée par tous ceux que la chose concerne.

Palais de Luxembourg, le 27 octobre 1958.

**Charlotte.**

*Le Ministre des Finances,*

**Pierre Werner.**

## Compte général des recettes et des dépenses pour l'exercice 1955.

Articles.	Code	LIBELLÉ	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		<b>BUDGET DES RECETTES.</b>		
		<b>Chapitre 1<sup>er</sup>. — RECETTES ORDINAIRES.</b>		
		Section 1 <sup>re</sup> . — <b>Contributions directes et Accises.</b>		
		A. IMPOTS, TAXES, ETC.		
1	130	Impôt général sur le revenu (impôt sur le revenu fixé par voie d'assiette, impôt sur le revenu des collectivités, impôt sur les traitements et salaires, retenue d'impôt sur les revenus de capitaux) .....	1.350.000.000	2.126.763.591 15
		Détail :		
		Impôt sur le revenu fixé par voie d'assiette fr. 350.000.000		
		Impôt sur le revenu des collectivités..... » 515.000.000		
		Impôt sur les traitements et salaires .... » 450.000.000		
		Retenue d'impôt sur les revenus de capitaux » 35.000.000		
		fr. 1.350.000.000		
<i>1bis</i>	130	Impôt spécial sur le revenu des collectivités .....	p <sup>f</sup> mém.	6.736.544 50
2	130	Impôt sur la fortune.....	68.000.000	83.581.062 21
3	130	Impôt sur les tantièmes .....	7.000.000	10.432.426 57
<i>3bis</i>	132	Impôt sur le chiffre d'affaires (restants d'exercices antérieurs à 1946).	p <sup>f</sup> mém.	—
4	132	Recettes sur toccage .....	50.000	62.824 —
5	132	Taxes sur les véhicules automoteurs .....	51.000.000	60.137.234 —
6	132	Taxes sur les cabarets .....	4.000.000	4.487.739 —
7	132	Taxes et prélèvements sur les paris relatifs aux épreuves sportives ..	600.000	4.560.174 18
8	132	Droits d'accises sur l'alcool .....	23.000.000	25.164.037 56
9	132	Taxe de consommation sur l'alcool .....	39.000.000	44.247.843 60
10	132	Taxe sur la vérification des poids et mesures et jaugeage des fûts et tonneaux .....	100.000	87.222 —
11	133	Recettes diverses .....	1.500.000	2.394.345 61
		Total des recettes sub A ....	1.544.250.000	2.368.655.044 38
		<b>B. RECETTES D'EXPLOITATION ET AUTRES.</b>		
12	114	Recettes de l'Administration du Cadastre .....	1.800.000	2.236,596 —

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		Détail : <i>a)</i> Extraits cadastraux ..... fr. 900.000 <i>b)</i> Mesurages exécutés pour le compte des communes et des particuliers ..... fr. 850.000 <i>c)</i> Mise à jour des registres cadastraux déposés dans les communes ..... » 50.000 Total .... fr. 1.800.000		
13	132	Redevances dues par les concessionnaires de pharmacies .....	800.000	1.958.555 —
14	114 153	Force Armée — Recettes diverses .....	1.270.000	1.738.569 72
		Détail : 114 <i>a)</i> Produit de la vente de peaux (boucherie) fr. 170.000 153 <i>b)</i> Restitutions pour pertes d'objets et paiements pour objets d'équipement ..... » 500.000 114 <i>c)</i> Recettes diverses ..... » 600.000 Total .... fr. 1.270.000		
15	{114 153	Chemins de fer Luxembourgeois. — Location à payer pour le matériel moteur et le matériel roulant mis à leur disposition par l'Etat et recettes diverses .....	p <sup>r</sup> mém.	—
16	114	Recettes accidentelles et imprévues .....	3.000.000	3.147.937 07
17	{114 115 134 144	Recettes diverses .....	3.585.000	3.833.299 42
		Détail : 114 <i>a)</i> Part du Grand-Duché dans l'excédent des recettes du service de l'enregistrement international des marques de fabrique et de commerce ..... p <sup>r</sup> mém. 114 <i>b)</i> Produit des taxes sur les licences d'importation et d'exportation (Part du Grand-Duché) ..... fr. 1.500.000 115 <i>c)</i> Taxes à payer par les candidats aux examens du brevet de maîtrise ..... » 300.000 114 <i>d)</i> Droits à payer par les candidats pour l'obtention des grades et des brevets d'instituteur ..... » 200.000 114 <i>e)</i> Minerval à payer par les élèves des établissements d'enseignement secondaire et professionnel et recettes diverses analogues ..... » 1.500.000 114 <i>f)</i> Conseil arbitral et Conseil supérieur des Assurances sociales. — Taxes — (Article 43 de l'arrêté grand-ducal du 13.10.1945) » 35.000 <i>g)</i> Recettes provenant de l'Institut du Change : 134 Produit de transactions ..... » 50.000 114 Remboursement des frais de déblocage des avoirs luxembourgeois en Grande-Bretagne ..... p <sup>r</sup> mém.		

Articles.	Code	L I B E L L É.	Prévisions pour 1955.	Recettes. effectuées.
		L I B E L L É.		
18		144 Restitution de bénéfices de change ... p <sup>r</sup> mém.		
19		Total ..... fr. 3.585.000		
		Total des recettes sub B .....	10.455.000	12.914.957 21
		C. RECETTES PROVENANT DE PARTICIPATIONS DE L'ÉTAT.		
20	123	Participation du Grand-Duché aux bénéfices de la Banque Nationale de Belgique .....	50.706.000	87.456.000 —
		Détail:		
		Produit des opérations d'escompte au-delà de 3,5% ..... fr. 7.307.000		
		Part dans les bénéfices annuels ..... » 16.511.000		
		Billets retirés de la circulation ..... » 5.676.000		
		Droits de timbre ..... » 21.212.000		
		Total (exercices 1927 à 1951) fr. 50.706.000		
21	122	Versement de la Société CEGEDEL .....	3.700.000	1.362.259 —
22	122	Ristourne sur courant .....	5.000.000	5.884.701 —
23	122	Participation de l'Etat aux dividendes de la Société Anonyme pour la construction d'habitations à bon marché .....	p <sup>r</sup> mém.	16.200 —
24	132	Participation de l'Etat aux bénéfices de Radio-Luxembourg .....	8.000.000	25.085.857 —
25	122	Recettes escomptées par l'Office Commercial du Ravitaillement ....	p <sup>r</sup> mém.	—
		Total des recettes sub C ....	67.406.000	419.805.047 —
		D. RECETTES PROVENANT DE REMBOURSEMENTS D'AVANCES ET DU PAIEMENT D'INTERETS.		
26	120	Intérêts de fonds en dépôt .....	3.500.000	16.049.703 11
27	{120 161	Logements populaires. — Intérêts, amortissements et remboursements..	1.800.000	1.274.120 05
28	{120 161	Fonds d'améliorations agricoles. — Amortissements et intérêts .....	200.000	317.063 10
29	{120 161	Remboursements de la Caisse Commune du Notariat .....	50.000	50.000 —
30	{120 122 153 161	Versements et remboursements des C.F.L. ....	46.326.000	42.629.272 —
		Détail :		
		{120 a) Versement des CFL à titre d'intérêt et d'amortissement des dépenses de 1955 pour travaux complémentaires de 1 <sup>er</sup> établissement exécutés sur le réseau G.L., jusqu'au 10 mai 1940 à l'aide de fonds avancés par l'Etat..... fr. 6.380.000		

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		161 b) Participation des C.F.L. au prix de rachat des concessions G.L. et P.H. .... » 6.000.000 161 c) Participation des C.F.L. au prix de rachat des concessions G.L. et P.H.: Consolidation des annuités du 1.6.1945 au 31.12.1947 (arriérés), annuité 1955 ..... » 484.500 } 120 d) Annuité à payer par les C.F.L. pour le } 153 paiement du matériel roulant cédé par l'Etat le 15 mai 1953..... » 11.231.536 122 e) Annuité due à l'Etat par les C.F.L. pour l'exercice 1955 en remboursement des avances pour la couverture du déficit de la période du 1.6.1945 au 31.12.1947 . » 9.897.000 120 f) Intérêts statutaires de 1955 dus par les C.F.L. sur le capital versé par l'Etat grand-ducal (fr. 408.000.000)..... fr. 7.910.000 161 g) Amortissement de capital versé pour 1955 ..... » 4.422.000 161 h) Recettes et remboursements divers ... p <sup>r</sup> mém.  Total ..... fr. 46.325.036  Total des recettes sub D .....		
			51.876.000	60.320.158 26
		E. RECETTES PROVENANT DE REMBOURSEMENTS DE DEPENSES DE FONCTIONNEMENT, D'EXPLOITATION ET AUTRES.		
31	110 112	Parts contributives des communes dans les traitements et pensions du personnel enseignant primaire ..... 47.040.000 Détail : 112 a) Part contributive des communes pour subvenir en partie au paiement des pen- sions du personnel enseignant ..... fr. 2.662.000 110 b) Part (33 $\frac{1}{3}$ %) incombant aux com- munes dans le paiement des traitements du personnel enseignant primaire ..... » 44.378.000  Total ..... fr. 47.040.000	47.040.000	90.356.990 75
32	115	Parts contributives de différentes villes et des sociétés industrielles dans les frais de l'enseignement secondaire et professionnel ..... 3.246.000 Détail : 115 a) Contribution forfaitaire de différentes villes aux frais des établissements d'en- seignement secondaire et professionnel . fr. 56.000 115 b) Part de la ville de Luxembourg dans les frais d'entretien, de gardiennage, d'éclair- rage, etc. du lycée de jeunes filles de Luxembourg ..... » 150.000	3.246.000	3.415.042 —

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		115 c) Part de la ville d'Esch-s.-Alzette et des sociétés industrielles dans les frais de l'école professionnelle de l'Etat d'Esch-s.-Alz. .... » 3.040.000 Total .... fr. 3.246.000		
33	115	Etablissements bancaires. — Remboursement de frais de surveillance. Détail : a) Banque Internationale. — Traitement du Commissaire du Gouvernement ..... fr. 286.128 b) Contrôle des Banques. — Indemnités du commissaire et du personnel auxiliaire..... » 669.400 Total .... fr. 955.528	956.000	958.794 —
34	115	Part contributive de l'I.B.L.C., Bruxelles, aux dépenses du bureau de Luxembourg .....	42.000	33.680 —
35	115	Remboursement de 50% des traitements et indemnités avancés par l'Etat dans l'intérêt de l'administration de la gestion de la caisse d'assurances des animaux de boucherie .....	250.000	158.898 —
36	115	Chemins de fer luxembourgeois. — Versement forfaitaire en vue de pourvoir aux frais de contrôle administratif, technique et financier des chemins de fer, conformément à l'article 7 du cahier des charges (voir article 429 des dépenses). Remboursements divers .....	720.000	720.000 —
37	139 (149)	Remboursement à faire à l'Etat sur les allocations de chômage et sur les frais de salaires et autres frais occasionnés par l'organisation de travaux productifs de chômage conformément à la loi du 6 août 1921 et à l'arrêté grand-ducal du 24 mai 1945.....	250.000	324.007 —
38	139	Assurances sociales. — Remboursements .....	115.633.000	61.389.667 64
		Détail : a) Remboursement de la part des communes dans les rentes ..... fr. 84.833.000 b) Remboursement de la part des communes dans les rentes (arriérés des exercices précédents) ..... » 10.000.000 c) Remboursement de la part des communes dans les pensions versées par la Caisse de Pension des Employés privés se rapportant aux exercices 1952 à 1955 (Art. 38 et 108 de la loi réforme du 29.8.1951)..... » 12.000.000 d) Remboursement de la part des communes (1/3) dans la charge d'intérêt du certificat de 220 millions à 4% délivré à l'Etablissement d'Assurance contre la vieillesse et l'invalidité, conformément à l'article VIII de la loi du 24 avril 1954 ..... » 4.889.000 Exercice 1954 (1.5. au 31.12. 54)..... fr. 1.955.000		

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		Exercice 1955 ..... fr. 2.934.000		
		Total ..... fr. 4.889.000		
		e) Remboursement de la part des communes (1/3 dans la subvention payée à charge de l'article 766-4 (Période du 1.1.1953 au 30.4.1954).... fr. 3.911.000		
		Total .... fr.115.633.000		
39	{ 111 114 116	Force Armée. — Remboursements et recettes diverses .....	575.000	1.201.321 42
		Détail ;		
		116 a) Remboursement des frais d'occupation. p <sup>r</sup> mém.		
		114 b) Remboursement des taxes téléphoniques fr. 25.000		
		111 c) Redevances des officiers et sous-officiers		
		— pour nourriture ..... » 550.000		
		Total .... fr. 575.000		
40	114	Excédent de recettes de comptables extraordinaires .....	1.500.000	1.735.651 75
		Total des recettes sub E .....	170.212.000	160.294.052 56
		Total des recettes de la section 1 <sup>re</sup> .	1.844.199.000	2.721.989.229 41
		<b>Section 2. — Douanes.</b>		
41	132	Part du Grand-Duché dans les recettes communes de l'Union Economique	424.980.000	517.465.926 —
42	114	Loyers .....	70.000	62.720 —
43	114	Recettes diverses .....	600.000	2.233.160 90
		Total de la section 2 .....	425.650.000	519.761.806 90
		<b>Section 3. — Enregistrement et Domaines.</b>		
		<b>A. — IMPOTS, DROITS ET TAXES.</b>		
44	132	Enregistrement .....	51.000.000	66.921.336 95
45	132	Hypothèques .....	8.500.000	11.418.420 80
46	132	Id. — Salaires .....	1.500.000	1.852.891 —
47	130	Successions .....	18.000.000	24.518.205 31
48	132	Timbre .....	17.500.000	19.451.791 —
49	132	Impôt sur le chiffre d'affaires .....	510.000.000	572.874.347 83
49bis	132	Impôt sur le chiffre d'affaires : Produit de la majoration de l'impôt sur les combustibles .....	29.000.000	31.771.334 —
50	132	Taxe sur les transports .....	40.000.000	52.456.275 99



Articles.	Code	L I B E L L É.	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
51	132	Taxe sur les assurances .....	15.000.000	18.145.652 —
52	132	Taxe d'abonnement sur les titres de sociétés .....	22.000.000	28.037.622 70
53	132	Impôt sur les billets de banque .....	p <sup>f</sup> mém.	—
54	132	Taxes et annuités des brevets d'invention et des marques de fabrique. . .	600.000	759.615 —
55	132	Rentes et concessions minières .....	5.122.000	5.121.042 —
56	132	Registre aux firmes .....	300.000	144.010 —
57	132	Casier judiciaire. - Taxes perçues .....	100.000	109.400 —
58	133	Taxes de levées de séquestre .....	1.500.000	910.865 —
59	132	Taxe sur l'essence .....	p <sup>f</sup> mém.	—
60	132	Part de l'Etat dans l'adjudication des pêches. — Art. 31 de la loi du 21.3.1947 concernant le régime de la pêche .....	60.000	61.486 25
		Total des recettes sub A .....	720.182.000	834.554.295 83
		<b>B. — RECETTES DOMANIALES.</b>		
61	114	Etablissements piscicoles de Warken et de Lintgen. — Vente d'alevins et de truitelles. — Frais de repeuplement .....	350.000	201.474 30
62	114	Domaine forestier de l'Etat .....	5.015.000	6.170.751 69
63	114	Produit des pépinières de l'Etat .....	640.000	955.143 25
64	150	Ventes immobilières .....	150.000	2.118.152 —
65	{ 114	Ventes mobilières .....	2.820.000	6.996.287 55
66	{ 153 114	Locations, loyers, y compris les recettes de meetings aériens de l'Aéroport du Findel .....	4.000.000	5.937.522 90
		Total des recettes sub B .....	12.975.000	22.379.331 69
		<b>C. — RECETTES D'EXPLOITATION ET AUTRES.</b>		
67	133	Droits en sus et amendes en matière de timbre, d'enregistrement, etc. . .	200.000	156.803 24
67bis	133	Amendes de condamnations diverses, dommages-intérêts, restitution de droits fraudés, confiscations en numéraire, peines disciplinaires, y com- pris les amendes pour infractions à la législation des changes ainsi que les amendes d'ordre de l'Office National du Travail .....	5.000.000	6.386.871 73
68	114	Recouvrement des frais de justice et remboursement des frais d'exécution de commissions rogatoires transmises à l'étranger .....	900.000	1.299.093 75
69	114	Frais d'adjudications publiques pour compte de l'Etat .....	600.000	766.882 88

Articles.	Code	I I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
70	114	Vente d'ouvrages publiés par le Gouvernement. — Frais de publication au <i>Mémorial</i> .....	2.199.000	2.347.034 50
71	114	Recettes diverses .....	2.047.000	2.380.946 45
72	114	Recouvrement des frais d'entretien de personnes entretenues à la Maison de Santé d'Ettelbruck et dans les établissements d'assistance de l'Etat .	22.500.000	26.363.055 83
73	114	Produit du travail des malades de la Maison de Santé d'Ettelbruck .	650.000	832.084 30
74	114	Produit de l'Etablissement thermal de Mondorf-Etat .....	2.000.000	1.982.400 35
75	114	Produit du Sanatorium et de l'Institut médical de l'Etat à Mondorf...	295.000	363.669 50
76	114	Maternité et école d'accouchement. — Frais d'entretien des pensionnaires. — Minerval des élèves .....	5.900.000	6.090.338 10
77	114	Remboursement des frais d'entretien de personnes placées aux sanatoriums de Vianden et de Dudelange ou dans d'autres établissements de cure .....	9.000.000	11.278.136 80
78	114	Recettes de l'Administration des Services Agricoles .....	382.000	325.879 90
		Total des recettes sub C .....	51.673.000	60.573.197 03
		D. — REMBOURSEMENTS DE FRAIS DE FONCTIONNEMENT ET D'EXPLOITATION, REMBOURSEMENT D'AVANCES.		
79	114	Recouvrement des frais de poursuite et d'instance .....	200.000	200.782 85
80	110 115	Frais d'administration des bois. — Remboursements .....	8.905.000	7.811.259 11
		Détail :		
		a) Communes et établissements publics. — Remboursement des traitements des chefs de cantonnement .....	fr. 1.455.000	
		b) Id. Remboursement des traitements des préposés forestiers avancés par l'Etat (15% à charge de l'Etat) .....	» 7.750.000	
		Total .....	fr. 8.905.000	
81	170	Recouvrement des sommes avancées par l'Etat pour reboisement des terrains en exécution de la loi sur la protection des bois .....	75.000	—
82	114	Assistance judiciaire et procédure en débet. — Recouvrements .....	100.000	132.498 25
83	170	Remboursement de subsides remboursables pour études supérieures ..	350.000	372.486 16
84	{110 {111 {114	Remboursement à l'Etat à raison de 60% des traitements, indemnités de logement, indemnités pour enfants et masse d'habillement, frais de détachement, de déplacement, d'équipement, d'armement, d'entretien de la police ainsi que des fournitures d'imprimés et divers .....	15.627.000	14.523.631 —

Articles.	Code	LIBELLÉ	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		Détail :		
		114 a) Fournitures d'imprimés .....	fr. 21.000	
		110 b) Traitements .....	» 13.359.000	
		114 c) Indemnités de logement .....	» 1.566.000	
		111 d) Masse d'habillement .....	» 579.000	
		114 e) Frais de déplacement, frais de route, de séjour et de détachement .....	» 54.000	
		114 f) Equipement et armement .....	» 48.000	
		Total ....	fr. 15.627.000	
85	114	Récupération à charge des intéressés des frais avancés par l'Etat pour l'exécution des travaux ordinaires de curage et de réparation aux cours d'eau non navigables ni flottables et à leurs dépendances. (Loi du 16 mai 1929) .....	p <sup>r</sup> mém.	—
86	141	Recouvrements à faire sur la base de la législation sur les dommages de guerre.....	1.500.000	3.639.621 49
		Total des recettes sub D .....	26.757.000	26.680.278 86
		Total de la section 3 .....	811.587.000	944.187.103 41
		<b>Section 4. — Postes, Télégraphes et Téléphones.</b>		
87	114	Postes. — Taxes des correspondances et autres recettes .....	66.000.000	72.208.247 29
88	114	Télégraphes. — Taxes des dépêches et autres recettes .....	7.500.000	5.872.021 28
89	114	Téléphone. — Abonnements, taxes et autres recettes, y compris le service des horloges électriques, installations et abonnements .....	71.000.000	74.555.026 14
90	132	Taxes sur les appareils radio-électriques .....	7.300.000	7.555.311 —
91	132	Produit net des suppléments perçus sur les émissions de timbres à surtaxes, ainsi que sur les télégrammes de luxe en faveur d'oeuvres, de groupements et de collectivités poursuivant des buts sociaux, culturels ou d'intérêt national .....	1.200.000	1.434.924 —
		Total de la section 4 .....	153.000.000	161.625.529 71
		<b>Section 5. — Etablissements pénitentiaires et Maisons d'éducation.</b>		
92	114	Etablissements pénitentiaires et maisons d'éducation. — Produit du travail des détenus et resp. des pupilles et recettes diverses provenant de la vente des produits .....	1.725.000	1.852.950 —
		Total de la section 5 .....	1.725.000	1.852.950 —
		Total des recettes du Chapitre I <sup>er</sup> .....	3.236.161.000	4.349.416.619 43

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		<b>Chapitre II. — RECETTES EXTRAORDINAIRES.</b>		
		Section 6.		
		<b>A. — Recettes provenant d'impôts extraordinaires.</b>		
93	130	Impôt extraordinaire sur les bénéfices de guerre .....	10.000.000	1.557.031 50
94	140	Impôt extraordinaire sur le capital .....	15.000.000	3.523.705 07
		Total .....	25.000.000	5.080.736 57
		<b>B. — Recettes provenant de l'émission d'emprunts et de Bons du Trésor.</b>		
		a) Emprunts		
95	172	Produit de l'emprunt de 300.000.000 autorisé par l'art. 3 de la loi du 20.7.1950 concernant l'automatisation intégrale du réseau téléphonique du pays .....	300.000.000	295.985.437 —
96	172	Produit de l'emprunt de 100.000.000 autorisé par l'art. 4 de la loi du 8.7.1950 ayant pour objet le parachèvement des distributions d'eau du pays .....	100.000.000	98.661.813 —
97	{172 173	Produit d'emprunts nouveaux .....	p <sup>r</sup> mém.	—
		b) Bons du Trésor.		
98	172	Emission de Bons du Trésor .....	60 100.000	58.927.000 —
		Total .....	460.100.000	4.53.574.250 —
		<b>C. — Recettes résultant de l'application de la convention ferroviaire de 1946.</b>		
99	120	Intérêts statutaires du 1.3.1949 au 31.12.1954 dus par les CFL sur le capital versé par l'Etat grand-ducal (204.000.000) .....	23.193.000	—
100	161	Amortissement du capital versé pour la période du 1.3.1949 au 31.12.1945	12.495.000	—
101	{120 122 161	Solde exigible des créances Etat grand-ducal — S. N. des C.F.L. ...	p <sup>r</sup> mém.	—
		Total .....	35.688.000	—
		<b>D. — Recettes provenant de la liquidation de biens sous séquestre et de réparations allemandes.</b>		
102	143	Liquidation de biens sous séquestre .....	40.000.000	40.000.000 —

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
102bis	143	Recettes provenant de réparations allemandes .....	p <sup>r</sup> mém.	28.896 20
		Total .....	40.000.000	40.028.896 20
		<b>E. — Autres recettes extraordinaires.</b>		
		a)		
103	144	Emission de signes monétaires.....	p <sup>r</sup> mém.	—
103bis	144	Participation du Grand-Duché à la réévaluation de l'or réalisée par la Banque Nationale de Belgique en 1944 et en 1949 et autres participations extraordinaires .....	132 956.000	132 956.000 —
		Détail :		
		Produit de la réévaluation de l'or en 1944 et en 1949 ainsi que montant forfaitaire attribué au Luxembourg à titre de part de la recette que le Trésor belge a encaissée du chef des billets qui n'ont pas été déclarés ou échangés dans les conditions prévues par l'arrêté-loi belge du 6.10.1944 fr. 169.766 000		
		Dont à déduire :		
		Apurement de la dette d'avant-guerre du Luxembourg dérivant de la Convention du 23.5.1935, B, 2, dernier alinéa .....	» 36.750.000	
		Total .... fr 132.956.000		
104	170	Remboursement des prêts à court terme consentis à charge des crédits prévus à l'art 255bis des budgets des dépenses de 1945 et de 1946...	10.000.000	3.639.746 —
105	144	Réalisation de monnaie étrangère et recettes quelconques relatives à l'échange monétaire .....	100.000	22.881.013 —
106	141	Produit de la réalisation des titres annulés conformément à l'article 22 de l'arrêté gr.-d. du 4 novembre 1944 sur le recensement des titres (2 <sup>me</sup> tranche) .....	10.000.000	4.000.000 —
		h)		
107	143	Remboursement des pays de l'O.T.A.N. pour travaux à intérêt commun	120.229.000	54.531.119 75
107bis	143	P.T.T. — Remboursement des sommes avancées pour la pose de câbles à paires symétriques et d'un câble audio et pour équipements terminaux	1.400 000	20.280.484 —
		Total .....	274.685.000	238.288.362 75
		Total des recettes de la section 6 ..	835.473.000	736.972.245 52

Articles.	Code	L I B E L L É	Prévisions pour 1955.	Recettes effectuées.
		Section 7.		
		<b>Recettes revenant au Grand-Duché de Luxembourg au titre du Plan Marshall.</b>		
108	143	Dons (Counterpart funds) .....	16.728.000	10.000.000 —
		Total de la section 7 .....	16.728.000	10.000 000 —
		Total des recettes de la section 6 ..	835.473.000	736.972.245 52
		Total des recettes de la section 7 ..	16.728.000	10.000.000 —
		Total des recettes du Chapitre II ...	852.201.000	746 972.245 52
		Résumé		
		Total du Chapitre I .....	3.236.161.000	4.349.416.619 43
		Total du Chapitre II .....	852.201.000	746.972.245 52
		Total général du Budget des Recettes ..	4.088.362.000	5.096.388.864 95

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
		<b>BUDGET DES DEPENSES.</b>					
		<b>Chapitre III.</b>					
		<b>DEPENSES ORDINAIRES.</b>					
		Section 1 <sup>re</sup> — Liste civile.					
1	00	Liste civile .....	7.200.000	7.200.000 —	7.200.000 —	7.200.000 —	—
2	00	Frais de représentation .....	2.000.000	2.000.000 —	2.000.000 —	2.000.000 —	—
2bis	00	Indemnité pour frais de représentation du Grand-Duc héritier .....	1.000.000	1.000.000 —	1.000.000 —	1.000.000 —	—
			10.200.000	10.200.000 —	10.200.000 —	10.200.000 —	—
		Section 2. — <b>Gouvernement.</b>					
3	10	Traitements* et indemnités de représen- tation des Membres du Gouvernement et traitements des Conseillers de Gou- vernement .....	7.449.000	7.449.000 —	7.072.672 —	7.072.672 —	—
4	10	Traitements et indemnités du personnel du Gouvernement .....	18.050.000	18.050.000 —	18.443.281 —	18.443.281 —	—
5	10	Indemnités des employés temporaires du Gouvernement .....	6.850.000	6.850.000 —	6.941.010 —	6.941.010 —	—
5bis	10	Indemnités diverses .....	220.000	220.000 —	194.395 —	194.395 —	—
6	14	Salaires des ouvriers (entretien et chauf- fage) .....	567.000	567.000 —	619.957 —	619.957 —	—
7	14	Salaires du personnel chargé du nettoy- age .....	950.000	950.000 —	-978.395 —	-978.395 —	—
8	14	Frais de route et de séjour à l'intérieur du pays (Gouvernement).....	70.000	136.500 —	136.064 —	136.064 —	—
9	14	Frais de route et de séjour à l'étranger (Gouvernement et autres administra- tions). (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	4.000.000	4.000.000 —	5.522.731 —	5.522.731 —	—

\*) **Observations générales se rapportant à tous les articles émergeant des traitements :**

1° Les traitements, etc., inscrits sont calculés sur la base du nombre-indexe de 120.

2° Tous les crédits prévus pour traitements, etc. sont non limitatifs et sans distinction d'exercice. Ceci permettra, e. a., d'y imputer a) les majorations éventuelles nécessitées par une majoration du nombre-indexe, b) d'autres augmentations éventuelles de ces dépenses.

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées
10	14	Frais de location et d'entretien de machines de bureau ; acquisition de matériel de bureau ; frais d'impression ; journaux et périodiques ; laboratoires photographiques ; divers .....	3.400.000	3.140.000 —	3.139.963 —	3.139.963 —	—
11	53	Frais d'acquisition de nouvelles machines de bureau et frais d'agrandissement du nouveau central téléphonique de l'administration centrale .....	490.000	490.000 —	470.687 —	470.687 —	—
12	14	Frais d'acquisition et d'entretien du matériel de nettoyage .....	100.000	125.000 —	124.973 —	124.973 —	—
13	14	Frais de publication du <i>Mémorial</i> .....	1.150.000	1.040.000 —	1.039.846 —	1.039.846 —	—
14	14	Frais de publication de la <i>Pasinomie luxembourgeoise</i> . (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	30.000	30.000 —	106.434 —	106.434 —	—
15	14	Frais de publication d'une nouvelle édition des <i>Codes luxembourgeois</i> . (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	50.000	50.000 —	—	—	—
16	14	Service Information et Presse. Impression du Bulletin, documentation, journaux et périodiques, frais de bureau.	400.000	400.000 —	399.755 —	399.755 —	—
17	{ 10 14	Conseil de discipline des fonctionnaires. — Jetons de présence, indemnités et autres frais .....	40.000	18.500 —	12.200 —	12.200 —	—
18	14	Fêtes et cérémonies. — Réceptions officielles. — Dépenses diverses et imprévues .....	600.000	600.000 —	599.918 —	599.918 —	—
19	14 15	Dépenses diverses et imprévues. Divers subsides .....	90.000	90.000 —	89.380 —	89.380 —	—
19bis	14	Epuration. — Dépenses diverses .....	20.000	20.000 —	15.600 —	15.600 —	—
			44.226.000	44.226.000 —	45.907.261 —	45.907.264 —	—
		<b>Section 3. — Chambre des Députés.</b>					
20	00	Chambre des députés. (Sans distinction d'exercice) .....	10.000.000	10.000.000 —	10.000.000 —	10.000.000 —	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
21	00	Id. — Remboursement aux C.F.L. du prix des billets de libre parcours délivrés aux membres de la Chambre des députés. (Crédit non limitatif) .....	350.000	350.000 —	350.000 —	350.000 —	—
			10.350.000	10.350.000 —	10.350.000 —	10.350.000 —	—
		Section 4. — Conseil d'Etat.					
22	10	Traitement du personnel .....	191.000	194.000 —	190.656 —	190.656 —	—
23	10	Indemnité d'un employé temporaire ..	133.000	133.000 —	140.196 —	140.196 —	—
24	{ 10 14	Indemnités des membres et du personnel du Conseil d'Etat. (Crédit non limitatif) .....	1.253.000	1.253.000 —	1.322.991 —	1.322.991 —	—
25	14	Frais de route et de séjour.....	30.000	26.100 —	14.537 —	14.537 —	—
26	14	Frais de bureau, bibliothèque, nettoyage et dépenses diverses .....	120.000	123.900 —	123.897 —	123.897 —	—
			1.727.000	1.727.000 —	1.792.277 —	1.792.277 —	—
		Section 5. — Secrétariat de la Grande-Duchesse.					
27	10	Traitement du secrétaire .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
28	14	Frais de bureau, de déplacement et autres	30.000	30.000 —	24.000 —	24.000 —	—
			30.000	30.000 —	24.000 —	24.000 —	—
		Section 6. — Affaires Etrangères. — Relations extérieures.					
		A) Légations, Consuls et Missions militaires, Organisations internationales.					
29	10	Traitements et indemnités des agents diplomatiques .....	5.600.000	5.600.000 —	5.547.488 —	5.547.488 —	—
30	{ 10 14	Légations, Consuls et Missions militaires. — Indemnités de poste des agents diplomatiques, indemnités des agents consulaires, indemnités et salaires du personnel des Légations, Consuls et Missions militaires et dépenses diverses de personnel. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	8.400.000	8.400.000 —	8.226.579 —	8.226.579 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
31	{14 52 53	Légations, Consuls et Missions militaires. — Frais divers de fonctionnement. — Frais d'entretien des immeubles et du mobilier. — Frais de courrier. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	8.500.000	8.500.000	9.363.363	9.363.363	—
31bis	50	Acquisition d'un immeuble destiné à servir de résidence au Ministre du Luxembourg en Allemagne et de garages pour les besoins de la Légation du Luxembourg à Paris. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .	3.600.000	3.600.000	3.486.960	3.486.960	—
32	14	Dépenses pour distinctions honorifiques	200.000	300.256	300.193	300.193	—
33	16	Parts contributives du Grand-Duché aux Organisations et Institutions internationales. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	1.950.000	1.950.000	1.836.500	1.836.500	—
34	{16 43	Participation au financement de mesures de coopération et d'actions de solidarité ou de secours internationales ..	1.200.000	1.200.000	1.108.126	1.108.126	—
35	{14 16	Contribution aux frais du Secrétariat Général de la Convention Douanière Belgo-Néerlandaise-Luxembourgeoise et autres frais y relatifs, aux frais de greffe du Conseil consultatif interparlementaire de Benelux et frais des délégués luxembourgeois au dit Conseil.	365.000	264.714	252.280	252.280	—
36	{10 14 16	Contribution du Grand-Duché à l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (O.T.A.N.) et autres frais se rapportant à la participation du Grand-Duché à l'O.T.A.N. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .	1.300.000	1.300.000	977.681	977.681	—
37	{10 14 16	Contribution du Grand-Duché à l'Organisation Européenne de Coopération Economique (O.E.C.E.) et autres frais se rapportant à la participation du Grand-Duché à l'O.E.C.E. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	827.000	827.000	564.555	564.555	—
37bis	14	Indemnité du ci-devant Représentant permanent du Luxembourg auprès de l'Autorité Internationale de la Ruhr à Dusseldorf. (Sans distinction d'exercice) .....	100.000	100.000	100.000	100.000	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
38	14 16	Part contributive du Grand-Duché au Conseil de l'Europe et autres frais résultant de la représentation du Luxembourg à l'Assemblée consultative du Conseil de l'Europe. (Crédit non limitatif) .....	410.000	410.000 —	320.925 —	320.925 —	—
39	16	Part contributive du Grand-Duché aux frais de fonctionnement des organismes créés en vue de l'établissement d'une Communauté Politique Européenne. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	30.000	30.000 —	—	—	—
40	15 30	Subsides à des sociétés de bienfaisance ou d'aide sociale luxembourgeoise ou d'autres associations luxembourgeoises en pays étrangers. — Subsides à des groupements coloniaux Luxembourgeois et à l'Association Luxembourgeoise pour les Nations Unies .....	150.000	150.000 —	133.188 —	133.188 —	—
41	14	Dépenses imprévues .....	5.000	5.000 —	175 —	175 —	—
		B) Commissions et Office des Licences.					
42	10	Commissions et Office des Licences. — Indemnités du personnel de bureau .	1.780.000	1.780.000 —	1.826.268 —	1.826.268 —	—
43	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage et du chauffage .....	36.000	36.000 —	37.092 —	37.092 —	—
44	14	Matériel de bureau et imprimés. — Affranchissement par forfait. (Sans distinction d'exercice) .....	110.000	110.000 —	109.435 —	109.435 —	—
45	53	Acquisition d'une machine à écrire .	11.000	11.000 —	7.900 —	7.900 —	—
46	14	Taxes d'éclairage, taxes téléphoniques, dépenses diverses et imprévues .....	40.000	40.000 —	32.338 —	32.338 —	—
			34.614.000	34.614.000 —	34.231.136 —	34.231.136 —	—
		<b>Section 7. — Justice.</b>					
47	10	Justice. — Traitements des magistrats et des fonctionnaires de l'ordre judiciaire	25.909.000	25.909.000 —	26.504.876 —	26.504.876 —	—
48	10	Attachés au Ministère de la Justice ..	1.870.000	1.870.000 —	2.227.216 —	2.227.216 —	—
49	10	Indemnités des employés temporaires .	2.351.000	2.351.000 —	2.193.501 —	2.193.501 —	—
50	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage et du chauffage .....	308.000	308.000 —	250.297 —	250.297 —	—

.....

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Lic- dations non payées
51	14	Sommes fixes pour frais de bureau allouées aux fonctionnaires et employés. ....	65.000	65.000 —	64.200 —	64.200 —	—
52	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement. ....	40.000	43.000 —	40.762 —	40.762 —	—
53	10	Indemnités diverses . . . . .	463.000	463.000 —	440.080 —	440.080 —	—
54	14	Frais de bureau, de bibliothèque et d'entretien des services judiciaires . . . . .	1.350.000	1.350.000 —	1.317.477 —	1.347.477 —	—
54bis	10 14	Confection des tables décennales des actes de l'état civil. (Crédit non limitatif) . . . . .	300.000	300.000 —	293.076 —	293.076 —	—
55	53	Acquisitions nouvelles . . . . .	47.000	47.000 —	38.028 —	38.028 —	—
56	14	Frais d'entretien des voitures-automobiles de l'administration de la justice.	80.000	80.000 —	71.160 —	71.460 —	—
57	14	Frais de justice civile et militaire et frais d'exécution des commissions rogatoires transmises de l'étranger, indemnités des membres des tribunaux arbitraux en matière de prud'hommes, en matière de louage de service des employés privés ainsi qu'en matière de protection des locataires, frais de procédure devant le conseil de discipline; frais d'instance devant le Conseil d'Etat, Comité du contentieux; dépenses à faire pour le transport à l'intérieur ou à la frontière, ainsi que pour l'entretien en route des personnes arrêtées, des étrangers expulsés, des vagabonds et mendiants, et pour l'exécution des arrêtés d'expulsion; frais des copies délivrées aux avocats commis d'office en matière pénale. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .	1.600.000	1.600.000 —	1.606.939 —	1.606.939 —	—
58	{10 {14	Huissiers et huissiers-audienciers, indemnités . . . . .	200.000	200.000 —	31.260 —	31.260 —	—
59	14	Frais du service de la carte d'identité pour étrangers . . . . .	10.000	7.000 —	—	—	—
60	14	Etablissements dangereux, insalubres et incommodes. — Instruction des demandes en autorisation, surveillance	15.000	15.000 —	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
61	14	Frais résultant de la surveillance du commerce par colportage et de la délivrance des permis de colportage ...	30.000	30.000 —	30.000 —	30.000 —	—
62	14	Frais de publication d'ouvrages de droit (prix, indemnités, subsides, commissions et dépenses diverses).....	30.000	30.000 —	—	—	—
63	10	Jetons de présence des membres non magistrats de la Haute Cour militaire .	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
64	14	Frais d'exécution d'arrêts criminels ...	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
65	16	Part contributive du Grand-Duché à différentes Commissions Internationales .....	20.000	20.000 —	18.056 —	18.056 —	—
66	15	Publication de la Pasicrisie luxembourgeoise, chroniques à publier. — Subsides .....	50.000	50.000 —	50.000 —	50.000 —	—
67	15	Subsides aux barreaux .....	60.000	60.000 —	60.000 —	60.000 —	—
68	{ 14 } 15	Dépenses diverses et imprévues. — Subsides divers tels que, le cas échéant, subsides dans l'intérêt de la section sportive du Jeune Barreau, de publications des organisations professionnelles de juristes, et de la formation professionnelle de membres de la magistrature et du barreau .....	60.000	60.000 —	57.900 —	57.900 —	—
			34.858.000	34.858.000 —	35.294.828 —	35.294.828 —	—
		<b>Section 8. — Cultes.</b>					
		<i>a) Culte catholique.</i>					
69	10	Clergé et Séminaire. — Traitements ..	35.074.000	35.074.000 —	34.817.421 —	34.817.421 —	—
70	{ 10 } 14	Frais de bureau et de représentation de l'évêque .....	42.000	42.000 —	42.000 —	42.000 —	—
71	{ 10 } 14	Indemnités revenant aux personnes chargées de l'instruction religieuse dans les écoles primaires. (Sans distinction d'exercice) .....	700.000	700.000 —	884.323 —	884.323 —	—
72	30	Bourses d'études aux élèves nécessiteux du Séminaire .....	50.000	50.000 —	50.000 —	50.000 —	—
73	15	Subside pour la bibliothèque du Séminaire .....	35.000	35.000 —	35.000 —	35.000 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés	Liquidations non payées.
74	{ (10) 15	Subsides et indemnités diverses <i>b) Culte protestant.</i>	270.000	270.000 —	270.000 —	270.000 —	—
75	10	Traitement du pasteur protestant . . . . .	170.000	170.000—	169.056 —	169.056 —	—
76	14	Frais de route et de séjour du pasteur protestant . . . . .	12.600	12.000 —	12.000 —	12.600 —	—
77	15	Subside . . . . . <i>c) Culte israélite.</i>	180.000	180.000 —	180.000 —	180.000 —	—
78	10	Traitement du rabbin . . . . .	145.000	145.000 —	144.528 —	144.528 —	—
79	14	Frais de route et de séjour du rabbin . . . . .	12.000	12.000 —	12.000 —	12.000 —	—
80	15	Subside . . . . .	220.000	220.000 —	220.000 —	220.000 —	—
			36.910.000	36.910.000—	36.836.328—	36.836.328—	—
		<b>Section 9. — Force Armée.</b>					
		<b>A. — Armée.</b>					
81	10	Traitements et indemnités des officiers, des médecins, des aumôniers et des aspirants-officiers . . . . .	12.761.000	42.761.000—	12.646.760—	12.646.760 —	—
82	10	Soldes et indemnités des sous-officiers . . . . .	21.180.000	21.180.000—	21.170.794—	21.170.794—	—
83	10	Traitements, soldes et indemnités des membres de la Musique militaire . . . . .	5.796.000	5.796.000 —	5.624.480 —	5.624.480 —	—
84	11	Soldes des caporaux et soldats. Indemnités pour les périodes de rappel. — Indemnités et soldes pour le cadre de réserve (officiers et sous-officiers). (Crédit non limitatif) . . . . .	23.000.000	23.000.000—	17.850.573—	17.850.458—	115 —
85	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage des bureaux . . . . .	296.000	296.000 —	462.101 —	462.101 —	—
86	{ (10) 14	Indemnités pour main-d'oeuvre auxiliaire artisans, instructeurs temporaires, employés de bureau . . . . .	4.400.000	4.400.000 —	3.682.647 —	3.682.647 —	—
87	{ 10 14	Indemnités revenant aux membres des conseils de revision et du conseil mixte. — Indemnités diverses et imprévues.	300.000	300.000 —	291.143 —	291.143 —	—
88	11	Frais de ménage . . . . .	20.677.000	20.677.000—	20.410.296—	20.410.296—	—

Articles.	Codé	L I B E L L É	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
88bis	11	Frais causés par la participation des volontaires à la guerre de Corée. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	1.000	1.000 —	—	—	—
89	14	Casernement. — Acquisition d'articles de literie et de mobilier. — Acquisition d'articles de nettoyage, de ménage et de quincaillerie. — Acquisition et réparation d'appareils, d'outils et d'accessoires. — Acquisition de matériel d'emballage, d'articles électriques, d'articles et outils pour ateliers, d'articles d'ameublement. — Acquisition de rayonnages .....	4.392.000	4.392.000 —	4.179.061 —	4.179.061 —	—
90	14	Location d'immeubles pour le casernement des sous-officiers. — Indemnités de logement pour les sous-officiers. (Sans distinction d'exercice) .....	4.492.000	3.826.000 —	2.933.575 —	2.933.575 —	—
91	{ 11 14	Equipement et habillement. — Acquisition et renouvellement de l'équipement personnel. — Acquisition et renouvellement de l'équipement pour spécialistes. — Acquisition d'insignes de grade, d'armes et d'unités. — Acquisition de matériel pour les ateliers de tailleur et les cordonneries. (Sans distinction d'exercice) .....	11.258.000	11.258.000 —	10.910.757 —	10.910.757 —	—
92	14	Réparation et nettoyage de l'équipement et de l'habillement. Acquisition de savons pour le lavage .....	1.000.000	1.250.000 —	1.225.623 —	1.225.623 —	—
93	14	Transmissions. — Entretien des ateliers et magasins, matériel de rechange et de réparation pour postes radio, appareils de mesures, centraux téléphoniques, téléphones, câbles, matériel cinématographique. Entretien et réparation des installations et appareils téléphoniques et télégraphiques .....	1.848.000	1.848.000 —	1.797.250 —	1.797.250 —	—
94	14	Armement. — Acquisition de pièces de rechange pour armes. Acquisition de munitions, d'outils, de matériel d'entretien et d'articles de tir. — Instruments optiques. (Sans distinction d'exercice) .....	10.192.000	10.192.000 —	10.095.532 —	10.095.532 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
95	{14 53}	Frais de bureau. — Entretien et réparation de machines de bureau. Acquisition et renouvellement de matériel de bureau et d'imprimés. Frais d'impression, acquisition et entretien de matériel photographique .....	960.000	1.360.000 —	1.303.555 —	1.303.555 —	—
95bis	53	Acquisition de machines de bureau ...	102.000	102.000 —	78.300 —	78.300 —	—
96	14	Garage. — Acquisition de bâches pour camions. Antigel, pneus, chambres à air, batteries. Assurances .....	4.360.000	4.200.000 —	3.378.620 —	3.378.620 —	—
97	14	Acquisition d'essence, de gasoil et d'huiles Acquisition de récipients et accessoires de carburants .....	4.340.000	4.500.600 —	4.438.658 —	4.438.658 —	—
98	14	Entretien du matériel roulant. — Achat de matières premières, de pièces de rechange, d'outils, d'ensembles mécaniques. Vulcanisation. — Réparations spéciales .....	2.860.000	2.860.000 —	2.755.003 —	2.755.003 —	—
99	14	Service du génie .....	1.379.000	1.352.300 —	1.082.772 —	1.082.772 —	—
100	{14 53}	Musique de la Garde grand-ducale et Musique du 2 <sup>e</sup> Bataillon. Acquisition, réparation et entretien des instruments de musique. Acquisition de partitions musicales .....	105.000	105.600 —	103.244 —	103.244 —	—
101	14	Entraînement physique. — Bibliothèques Journaux et périodiques. Lettres aux soldats. Loisirs. Participation à des compétitions sportives. Location de terrain. Natation. Allocation de prix à l'occasion de concours et de tir. Cotisation C.I.S.M. ....	625.000	625.000 —	605.072 —	605.072 —	—
102	14	Instruction et entraînement des officiers et sous-officiers. — Manuels d'instruction. — Frais de stage à l'étranger et frais d'assurances. — Matériel de classe. — Déplacements à l'étranger pour exercices de tir. Matériel de sélection. Frais de détachement à l'étranger	1.705.000	1.731.700 —	1.731.687 —	1.731.570 —	117 —
103	14	Frais de route et de séjour. — Frais de déménagement .....	400.000	400.000 —	384.207 —	38.098 —	109 —
104	14	Frais de représentation. — Cérémonies. — Réceptions officielles .....	50.000	90.000 —	89.131 —	89.076 —	55 —
105	14	Frais de culte .....	40.000	40.000 —	39.049 —	39.049 —	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
106	14	Remboursement des frais de déplacement (Enrôlement et libération) . . . . .	300.000	300.000 —	186.799 —	186.535 —	264 —
107	16	Part contributive du Grand-Duché aux frais des quartiers généraux de l'O.T.A.N. (Crédit non limitatif) ...	1.300.000	1.300.000 —	645.918 —	645.918 —	—
108		◊					
109	16	Participation du Grand-Duché aux dépenses administratives résultant de l'exécution de l'Accord d'Aide pour la Défense Mutuelle. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	500.000	500.000 —	424.590 —	424.590 —	—
110	11	Allocations familiales.— Remboursement aux communes des dépenses occasionnées par le paiement des subventions aux familles dont le soutien a été appelé sous les drapeaux. Allocations diverses. Assurances sociales. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	4.000.000	4.000.000 —	5.039.789 —	5.039.789 —	—
111	15	Subsides aux organisations d'anciens combattants et assimilés, de mutilés de guerre et d'officiers et de sous-officiers de réserve . . . . .	50.000	50.000 —	50.000 —	50.000 —	—
112	{11 {14	Service sanitaire. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	2.300.000	2.960.000 —	2.949.263 —	2.948.480 —	783 —
113	14	Accidents de service de toute nature, dommages-intérêts, responsabilité civile. Remboursement à l'Office des Assurances Sociales des frais avancés pour la réparation des accidents de service ou de maladies provoquées par le service militaire. Frais funéraires et frais divers. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	1.500.000	1.500.000 —	2.237.737 —	2.237.737 —	—
114	11	Frais de continuation de l'assurance-maladie en faveur des membres de famille des assurés sociaux appelés ou rappelés; soins de maladie et de couche aux membres de famille des appelés et rappelés non bénéficiaires de l'assurance-maladie. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	200.000	200.000 —	102.163 —	102.163 —	—
115	14	Dépenses diverses et imprévues . . . . .	1.300.000 —	640.000 —	546.834 —	546.834 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		B. — Gendarmerie.					
116	10	Traitements des officiers et de l'instituteur .....	1.506.000	1.506.000 —	1.505.280 —	1.505.280 —	—
117	14	Frais de route, de séjour et de déménagement (officiers).....	30.000	30.000 —	16.247 —	16.247 —	—
118	11	Indemnités d'habillement, de représentation, de première mise et de mutation (officiers) .....	72.000	72.000 —	58.600 —	58.600 —	—
119	10	Solde du corps de gendarmes, y compris un crédit de 174.918 francs pour croix de service .....	36.529.000	36.529.000 —	35.680.974 —	35.680.974 —	—
120	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage, du chauffage, etc. ....	198.000	198.000 —	196.856 —	196.856 —	—
121	14	Acquisition du matériel pour le nettoyage des bureaux de service .....	18.000	18.000 —	12.458 —	12.458 —	—
122	14	Frais de route et de séjour et renforcement des brigades. — Déménagements.	775.000	544.000 —	543.910 —	543.910 —	—
123	{ 10 11 14	Indemnités d'habillement, de première mise, de mobilier, de bicyclette de service ; indemnité spéciale pour les membres de la Sûreté publique ; frais de tournée et de bureau ; allocation de primes à l'occasion de concours de tir ; abonnements sur les chemins de fer ; acquisition de croix de service ; allocation individuelle .....	2.602.000	2.583.000 —	2.306.055 —	2.306.055 —	—
124	{ 14 53	Frais de bureau ; frais d'entretien de machines et du mobilier de bureau ; frais d'impression ; taxes téléphoniques ; divers .....	1.400.000	1.376.000 —	1.130.113 —	1.130.113 —	—
125	53	Acquisition de machines de bureau ...	85.000	85.000 —	84.500 —	84.500 —	—
126	{ 11 14	Armement. — Entretien de l'armement, de la buffleterie; acquisition d'armes, de munitions, de matériel de tir et d'équipement .....	1.350.000	1.350.000 —	1.290.729 —	1.290.729 —	—
127	{ 14 53	Acquisition, installation et entretien de matériel de transmission, de détection et de contrôle ; frais d'instruction du personnel technique .....	400.000	300.600 —	191.709 —	191.709 —	—
128	53	Motorisation de la Gendarmerie .....	600.000	600.000 —	405.056 —	405.056 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées.
129	14	Garage. — Entretien, réparations et garage des véhicules-automobiles. — Assurance contre les accidents. — Location de véhicules-automobiles . . . .	1.000.000	1.000.000 —	966.808 —	966.808 —	—
130	14	Dépenses diverses et imprévues . . . . .	75.000	75.000 —	46.324 —	46.324 —	—
131	11	Service sanitaire. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	750.000	1.000.000 —	968.000 —	968.000 —	—
132	14	Casernement de la Gendarmerie . . . . .	3.149.000	3.249.000 —	3.213.998 —	3.243.998 —	—
132bis	50	Acquisition d'immeubles servant au casernement . . . . .	3.000.000	3.000.000 —	80.194 —	80.194 —	—
133	14	Acquisition, réparation et nettoyage d'articles de literie, combinaisons, etc.	45.000	45.000 —	43.721 —	41.175 —	2.546 —
		C. — Police.					
		1) <i>Direction.</i>					
134	10	Traitements et indemnités . . . . .	905.000	905.000 —	878.056 —	878.056 —	—
135	14	Frais de route, de séjour et de déménagement . . . . .	22.000	19.000 —	12.523 —	12.523 —	—
136	11	Masse d'habillement et indemnité de première mise. — Frais d'armement et d'équipement . . . . .	49.000	49.000 —	41.480 —	41.480 —	—
137	{ 10 14	Cumuls et indemnités extraordinaires. — Indemnités de logement. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	41.000	41.000 —	25.596 —	25.596 —	—
138	14	Frais de bureau . . . . .	65.000	65.000 —	58.557 —	58.557 —	—
139	14	Salaires du personnel chargé de la surveillance et du nettoyage des bureaux	36.000	36.600 —	23.936 —	23.936 —	—
140	14	Frais d'entretien d'une auto. — Frais d'entretien des bureaux. — Acquisition et entretien de matériel de nettoyage . . . . .	40.000	41.000 —	40.432 —	40.432 —	—
		2) <i>Commissariats et postes de police</i>					
141	10	Traitements des commissaires, commissaires-adjoints, brigadiers-chefs, brigadiers et agents de 1 <sup>re</sup> et de 2 <sup>e</sup> classe .	22.649.000	22.649.000 —	20.458.189 —	20.458.189 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Lic- dations non payées.
142	14	Indemnités de logement revenant aux policiers soumis au régime du casernement (frais remboursables par les communes à raison de 60%) . . . . .	2.610.000	2.610.000 —	2.582.107 —	2.582.107 —	—
143	11	Indemnités de première mise et masse d'habillement des commissaires, commissaires-adjoints, brigadiers-chefs, brigadiers et agents, remboursables par les administrations communales à raison de 60% . . . . .	964.000	964.000 —	860.722 —	860.722 —	—
144	14	Frais de déplacement, frais de route, de séjour et de détachement (frais partiellement remboursables par les communes) . . . . .	82.000	82.000 —	25.241 —	25.241 —	—
145	14	Part de l'Etat dans les frais résultant de l'indemnité revenant aux agents de la police pourvus d'une bicyclette . . . .	46.000	46.000 —	39.483 —	39.483 —	—
146	{11 {14	Equipement et armement ; frais d'acquisition et d'entretien, imprévus (frais partiellement remboursables par les communes) . . . . .	50.000	50.000 —	38.400 —	38.400 —	—
147	14	Allocation de primes à l'occasion des concours de tir . . . . .	8.000	10.000 —	9.351 —	9.351 —	—
			231.120.000	231.120.000 —	215.288.588 —	215.284.599 —	3.989 —
		<b>Section 10. — Chambre des Comptes.</b>					
148	10	Traitements et indemnités . . . . .	2.443.000	2.443.000 —	2.421.309 —	2.421.309 —	—
148bis	10	Indemnités des employés temporaires	100.000	100.000 —	61.906 —	61.906 —	—
149	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage et du chauffage des bureaux.	45.000	45.000 —	51.786 —	51.786 —	—
150	14	Frais de bureau . . . . .	70.000	70.000 —	68.989 —	68.989 —	—
150bis	53	Acquisition d'une machine à calculer. .	20.000	20.000 —	17.955 —	17.955 —	—
			2.678.000	2.678.000 —	2.621.945 —	2.621.945 —	—
		<b>Section 11. — Contributions directes, accises, poids et mesures.</b>					
151	10	Traitements . . . . .	31.177.000	31.177.000 —	31.266.114 —	31.266.114 —	—
152	10	Indemnités des employés temporaires .	1.478.000	1.478.000 —	1.306.290 —	1.306.290 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées
153	14	Rémunération des femmes de charge, gardien et ouvriers chargés du service de chauffage central .....	490.000	490.000 —	548.453 —	548.453 —	—
154	14	Part de l'Etat dans l'indemnité revenant aux personnes participant au recensement annuel dans l'intérêt de l'assiette des impôts directs .....	180.000	180.000 —	180.000 —	180.000 —	—
155	{10 14	Indemnités de remplacement et indemnités diverses .....	65.000	65.000 —	58.242 —	58.242 —	—
156	10	Indemnités de prestation (Art. 21 de la loi du 21 mai 1948). (Sans distinction d'exercice) .....	700.000	700.000 —	694.550 —	694.550 —	—
157	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. ....	1.100.000	1.124.000 —	1.124.000 —	1.124.000 —	—
158	14	Sommes fixes pour frais de bureau ...	45.000	21.000 —	20.625 —	20.625 —	—
159	14	Fournitures pour articles et matériel de bureau ; frais de location de machines de bureau ; frais d'entretien de mobilier et de machines de bureau ; frais d'impression ; bibliothèque administrative ; journaux et périodiques ; divers	2.300.000	2.335.000 —	2.334.921 —	2.334.921 —	—
160	53	Frais d'acquisition de mobilier et de machines de bureau .....	300.000	300.000 —	299.610 —	299.610 —	—
161	14	Loyers, taxes et frais divers pour bureaux non installés dans les bâtiments publics (Sans distinction d'exercice) .....	228.000	228.000 —	216.271 —	216.271 —	—
162	14	Frais d'entretien de voitures-automobiles pour le service des Contributions et celui des Poids et mesures .....	310.000	251.500 —	251.493 —	251.493 —	—
163	53	Frais d'acquisition de voitures-automobiles .....	150.000	150.000 —	130.000 —	130.000 —	—
164	39	Parts des communes dans le produit de l'impôt sur le revenu. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	96.000.000	96.000.000 —	132.300.410 —	132.300.410 —	—
165	39	Part des communes dans les droits perçus sur l'exploitation des mines concédées à des sociétés de chemin de fer. — Art. 6 de la loi du 10 janvier 1924. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	17.000	17.000 —	44.552 —	44.552 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
166	14	Frais de poursuite et d'instance pour le recouvrement des contributions ; apposition de scellés sur les appareils en repos. (Crédit non limitatif).....	10.000	10.000 —	9.953 —	9.953 —	—
167	—132	Restitutions et décharges de la taxe de consommation sur l'alcool. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	12.000.000	12.000.000 —	21.824.885 —	21.824.885 —	—
168	—132	Restitutions et décharges de taxes de cabaretage. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	250.000	250.000 —	248.100 —	248.100 —	—
169	14 53	Service de jaugeage et service de vérification des poids et mesures ; acquisition d'alcoolomètres, saccharomètres ; service des compteurs et vaisseaux-mesureurs d'alcool ; ustensils du service des Poids et mesures ; dépenses diverses .....	30.000	36.000 —	35.205 —	35.205 —	—
170	14	Frais d'expertises, honoraires et frais judiciaires. (Sans distinction d'exercice).....	250.000	267.500 —	267.277 —	267.277 —	—
			147.080.000	147.080.000—	193160.951—	192160.951—	—
		<b>Section 12. — Cadastre.</b>					
171	10	Traitements des fonctionnaires .....	7.738.000	7.738.000 —	7.871.676 —	7.871.676 —	—
172	10	Indemnités des employés temporaires et des volontaires .....	1.362.000	1.362.000—	1.128.143 —	1.128.143 —	—
173	10	Salaires des ouvriers-chaîneurs.....	970.000	970.000 —	899.450 —	899.450 —	—
174	14	Salaires des femmes de charge .....	130.000	130.000 —	110.984 —	110.984 —	—
175	14	Frais de route et de séjour .....	380.000	530.000 —	522.591 —	522.591 —	—
176	14	Loyers. — Sommes fixes pour frais de bureau des géomètres cantonaux ...	230.000	230.000 —	190.433 —	190.433 —	—
177	14	Frais de bureau.....	300.000	325.000 —	315.448 —	315.448 —	—
177bis	53	Frais d'acquisition de machines de bureau et d'instruments géodésiques ..	150.000	150.000 —	143.640 —	143.640 —	—
178	14	Frais d'entretien et de renouvellement du matériel d'atelier et d'arpentage, fourniture et pose de bornes et rivets, construction et réparation de signaux de triangulation .....	180.000	215.000 —	213.074 —	213.074 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
178bis	14	Confection de la Carte topographique du Grand-Duché de Luxembourg (5 <sup>e</sup> tranche) .....	500.000	290.600 —	129.135 —	129.135 —	—
179	14	Frais de conservation des documents cadastraux .....	180.000	180.000 —	169.929 —	169.929 —	—
180	14	Frais de transport, d'assurance et d'entretien des voitures de service.....	350.000	350.000 —	259.603 —	259.603 —	—
181	14	Travaux d'abornement des frontières. (Sans distinction d'exercice) .....	50.000	50.000 —	35.745 —	35.745 —	—
181bis	53	Frais d'acquisition d'une voiture automobile-jeep, tout terrain .....	140.000	140.000 —	133.750 —	133.750 —	—
			12.660.000	12.660.000 —	12.423.601 —	12.423.601 —	—
		<b>Section 13. — Douanes.</b> (Sans distinction d'exercice).					
182	10	Traitements des fonctionnaires .....	58.179.000	58.179.000 —	57.247.872 —	57.247.872 —	—
183	14	Indemnités des militaires servant de renfort temporaire.....	90.000	90.000 —	78.050 —	78.050 —	—
184	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage .....	365.000	365.000 —	371.878 —	371.878 —	—
185	14	Frais de route et de séjour .....	280.000	301.000 —	300.131 —	300.131 —	—
186	{ 0	Indemnités diverses du personnel ....	4.000.000	4.000.000 —	3.807.786 —	3.807.786 —	—
187	{ 14	Frais de bureau des contrôleurs, chefs de poste et succursalistes.....	80.000	80.000 —	77.702 —	77.702 —	—
188	14	Entretien, aménagement, chauffage, éclairage des immeubles ou parties d'immeubles affectés au service de l'administration, réparation du mobilier de bureau, fournitures de bureau, matériel de bureau fourni par la Belgique, armement et équipement du personnel, autres frais de bureau ...	1.715.000	1.720.000 —	1.719.022 —	1.719.022 —	—
188bis	53	Acquisitions nouvelles .....	130.000	130.000 —	125.727 —	125.727 —	—
189	14	Dépenses imprévues; responsabilité civile, dommages-intérêts.....	50.000	24.000 —	350 —	350.	—
190	14	Loyers.....	90.000	90.000 —	83.140 —	83.140 —	—
191	14	Indemnités compensatoires de logement	2.800.000	2.800.000 —	2.721.169 —	2.721.169 —	—

Articles.	Gode	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées
192	14 52	Entretien et modernisation des logements de service; impôt foncier . . . . .	1.165.000	1.165.000 —	1.164.490 —	1.464.490 —	—
193	{(50) 51	Construction et acquisition de logements de service . . . . .	4.170.000	4.170.000 —	3.332.864 —	3.332.864 —	—
194	32	Primes à l'agriculture (Article 13 de la Convention établissant l'Union Economique entre le Grand-Duché et la Belgique.) (Crédit non limitatif) . . . . .	pr mém.	—	—	—	—
195	{51 52	Continuation des travaux d'installation du service douanier aux frontières douanières . . . . .	2.000.000	2.000.000 —	1.098.195 —	1.098.195 —	—
			75.114000	75.114.000 —	72.128.376 —	72.128.376 —	—
		<b>Section 14. — Enregistrement et Domaines.</b>					
196	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	17.850.000	17.850.000 —	17.752.159 —	17.752.159 —	—
197	10	Indemnités des employés temporaires . . . . .	1.142.000	1.142.000 —	1.153.235 —	1.153.235 —	—
198	10	Salaires des ouvriers des domaines (cadre permanent) . . . . .	161.000	161.000 —	154.455 —	154.455 —	—
199	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage, du chauffage, etc. . . . .	283.000	283.000 —	277.070 —	277.070 —	—
200	14	Sommes fixes pour frais de bureau . . . . .	18.000	18.000 —	18.000 —	18.000 —	—
201	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. . . . .	750.000	750.000 —	556.582 —	556.582 —	—
202	{10 14	Indemnités pour cumuls et pour services extraordinaires . . . . .	200.000	200.000 —	173.192 —	173.192 —	—
203	10	Remises des receveurs et des conservateurs. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	375.000	375.000 —	364.366 —	364.366 —	—
204	10	Indemnités de prestation (Art. 21 de la loi du 21 mai 1948). (Sans distinction d'exercice) . . . . .	528.000	528.000 —	493.300 —	493.300 —	—
205	10	Indemnité de responsabilité des conservateurs des hypothèques. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	300.000	300.000 —	370.576 —	370.576 —	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Lioudations	Paiements justifiés.	Lioudations non payées.
200	14	Frais de bureau de la direction, des inspecteurs, contrôleurs, receveurs et conservateurs, frais d'installation et de réparation du téléphone aux bureaux de l'Administration y compris l'abonnement et les communications ; divers	1.100.000	1.100.000 —	988.863 —	988.863 —	—
207	53	Frais d'acquisition de nouvelles machines de bureau .....	65.000	65.000 —	58.950 —	58.950 —	—
208	14	Location d'immeubles occupés par l'Administration .....	100.000	125.000 —	124.710 —	124.710 —	—
209	53	Installations des bureaux dans les bâtiments publics, aménagement des bureaux, acquisition de mobilier .....	80.000	80.000 —	78.877 —	78.877 —	—
210	14	Frais de poursuite et d'instance. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	300.000	300.000 —	198.074 —	198.074 —	—
21	14	Dépenses à faire par les comptables de l'Administration en vertu de la loi du 15 mars 1892 sur la procédure en debet, en matière de faillite et des lois du 23 mars 1893 et du 26 septembre 1919 sur l'assistance judiciaire et la procédure en debet. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	300.000	300.000 —	309.867 —	309.867 —	—
212	—132 14	Restitutions de droits d'enregistrement, etc. (art. 17 de la loi du 17.8.1935) et autres. - Remboursement aux tiers intéressés des dommages-interêts, droits fraudés, etc. recouvrés sur les condamnés. (Crédit non limitatif) ..	1.200.000	1.200.000 —	1.858.529 —	1.858.529 —	—
213	14	Frais d'adjudication exposés par l'Administration des Domaines dans l'intérêt de la vente des biens et produits domaniaux .....	100.000	100.000 —	90.423 —	90.423 —	—
214	14 53	Travaux d'entretien, plantations et boisements sur les terrains de fortifications, réparations urgentes exécutées par l'Administration des Domaines. — Acquisition d'une faucheuse à moteur	85.000	85.000 —	84.905 —	84.905 —	—
215		◊					
216	20	Intérêts des consignations et dépôts. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	200.000 —	200.000 —	581.390 —	581.390 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
217	14	Fabrication de papier-timbre, de timbres mobiles, passeports et dépenses de l'atelier .....	425.000	425.000	264.333	264.333	—
218	14	Dépenses diverses, y compris les contributions dues par le domaine. (Sans distinction d'exercice).....	750.000	750.000	749.826	749.826	—
219	14	Dépenses pour le recouvrement de l'impôt sur le chiffre d'affaires et de la taxe d'importation. Postes de contrôle à la frontière belgo-luxembourgeoise. Frais d'entretien des voitures automobiles pour le service du contrôle de l'impôt sur le chiffre d'affaires.....	150.000	125.000	35.410	35.410	—
219bis	53	Acquisition d'une nouvelle voiture automobile .....	165.000	165.000	156.175	156.175	—
220	39	Participation des communes au produit de l'impôt sur le chiffre d'affaires. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	40.000.000	40.000.000	50.641.260	40.644.260	—
221	39	Participation des communes au produit du timbre de la carte d'identité pour étrangers. (Crédit non limitatif) ....	425.000	425.000	323.866	323.866	—
221bis	132	Transfert de la taxe d'exportation à l'impôt sur le revenu. (Crédit non limitatif)	100.000	100.000	255.549	255.549	—
			67.152.000	67.152.000	78.113.942	78.113.942	—
		<b>Section 15. — Postes, Télégraphes et Téléphones.</b>					
222	10	Traitements des fonctionnaires et employés .....	102.850.000	102.850.000	102.129.506	102.129.506	—
223	10	Indemnités des employés temporaires .	102.000	102.000	113.736	113.736	—
224	{10 14	Indemnités et salaires des facteurs-stagiaires, des agents des lignes-stagiaires, des mécaniciens-stagiaires, des aides temporaires, des porteurs de journaux, des ouvriers (manoeuvres) de la Division technique, etc. ....	11.900.000	11.900.000	11.174.830	11.174.830	—
225	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage, du chauffage, etc. ....	1.530.000	1.530.000	1.634.275	1.634.275	—
226	14	Indemnités aversionnelles pour frais de bureau à 28 facteurs de relais.....	180.000	174.000	172.363	172.363	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
227	14	Indemnités pour frais de route et de séjour, indemnités pour frais de déménagement. Frais de séjour en cas de remplacement, etc. ....	1.980.000	1.980.000	— 1.980.000	— 1.980.000	—
228	(10) 14	Indemnités pour services extraordinaires. (Sans distinction d'exercice) .....	1.350.000	1.350.000	— 1.349.635	— 1.349.635	—
229	14	Indemnités servies à des particuliers pour services spéciaux .....	95.000	101.000	— 100.316	— 100.316	—
230	14	Confection de timbres-poste et de cartes postales; impressions, matériel de bureau; matériel du service postal; matériel de nettoyage. (Sans distinction d'exercice) .....	4.690.000	4.690.000	— 4.689.997	— 4.689.997	—
230bis	53	Acquisition de machines de bureau ...	380.000	380.000	— 378.874	— 378.874	—
231	14	Loyers des locaux postaux. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	310.000	310.000	— 405.879	— 405.879	—
232	14 53	Entretien ordinaire et aménagement des maisons postales, des bureaux postaux ainsi que des centraux automatiques. (Sans distinction d'exercice) .....	4.500.000	4.500.000	— 4.499.941	— 4.499.941	—
233	14 51	Travaux d'entretien de l'Hôtel des Postes à Luxembourg et construction d'un garage postal à Mersch .....	850.600	850.000	— 849.685	— 849.685	—
234	14	Indemnités aux chemins de fer et aux sociétés de transports. (Crédit non limitatif) .....	854.000	854.000	— 1.556.749	— 1.556.749	—
235	14	Subside à la masse d'habillement des facteurs des postes .....	1.956.000	1.956.000	— 1.956.000	— 1.956.000	—
236	16	Part du Grand-Duché dans les frais des bureaux internationaux. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	180.000	180.000	— 182.058	— 182.058	—
237	14	Dépenses diverses et imprévues. (Sans distinction d'exercice) .....	580.000	580.000	— 579.779	— 579.779	—
238	14	Service technique. — Subside à la masse d'habillement du personnel technique inférieur et des ouvriers .....	320.000	320.000	— 320.000	— 320.000	—
239	14 53	Entretien et extension des réseaux aériens et souterrains, des centrales téléphoniques, des appareils télégraphiques et des postes d'abonnés. (Sans distinction d'exercice) .....	11.000.000	11.000.000	— 10.999.936	— 10.999.936	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liq- u- dations non payées
240	53	Acquisition de voitures automobiles pour le service de construction et le service des postes.(Sans distinction d'exercice) .....	1.700.000	1.700.000	1.681.381	1.681.381	—
241	51	Extension des centraux automatiques et des réseaux souterrains. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)..	4.000.000	4.000.000	14.384.271	14.384.271	—
242	14	Remboursement partiel aux communes des frais de gestion des cabines publiques communales .....	250.000	250.000	250.000	250.000	—
			150.947.000	150.947.000	161.389.211	161.389.211	—
		<b>Section 16. — Caisse générale de l'État.</b>					
243	10	Traitements et indemnités du personnel, y compris l'indemnité allouée à un fonctionnaire détaché pour exercer les fonctions d'aide-caissier .....	540.000	540.000	541.676	541.676	—
244	10	Indemnités du personnel auxiliaire ...	121.000	121.000	120.324	120.324	—
245	{ 0	Indemnités diverses .....	40.000	40.000	31.000	31.000	—
246	{ 14	Frais de gestion proprement dits, nettoyage, chauffage, éclairage, etc. ....	27.000	27.000	10.200	10.200	—
247	{ 14 53	Fournitures d'imprimés, de machines et de matériel de bureau ; aménagement des locaux, divers .....	55.000	55.000	43.327	43.327	—
248	14	Loyer des bureaux et des caveaux ....	71.000	71.000	63.768	63.768	—
249	14	Dépenses diverses, y compris les frais de manipulation occasionnés à l'occasion de l'entrée et de la sortie de signes monétaires.....	10.000	10.000	350	350	—
			864.000	864.000	810.645	810.645	—
		<b>Section 17. — Service de la Trésorerie de l'État.</b>					
250	10	Traitements des fonctionnaires .....	1.320.600	1.320.000	1.335.824	1.335.824	—
251	10	Indemnités des employés temporaires .	415.000	415.000	429.630	429.630	—
252	14	Salaire du personnel chargé du nettoyage et du service du téléphone .....	56.000	56.000	53.458	53.458	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- uations non payées.
253	14	Frais de bureau, frais d'acquisition et d'entretien du matériel de nettoyage ; frais de route ; dépenses diverses et imprévues .....	115.000	115.000 —	114.409 —	114.409 —	—
253bis	53	Frais d'acquisition d'une nouvelle machine à additionner .....	40.000	40.000 —	39.933 —	39.933 —	—
		<b>Section 18. — Dette publique.</b>	1.946.000	1.946.000 —	1.973.254 —	1.973.254 —	—
		(Crédits non limitatifs et sans distinction d'exercice).					
254	{ 20 72	Service de l'emprunt 3,75% de 1934. (Loi du 27 décembre 1933 et arrêté du 9 juillet 1937) .....	10.422.000	10.422.000 —	10.392.826 —	10.392.826 —	—
255	{ 20 72	Service de l'emprunt 3,50% de 1935. (Loi des 30 juin 1930, 30 janvier 1933, 14 avril 1934, 10 mai 1935 et arrêté du 25 juillet 1938) .....	2.140.000	2.140.000 —	2.127.538 —	2.127.538 —	—
256	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1936, 1 <sup>re</sup> tranche, provenant de la conversion de l'emprunt 5% de 1931. (Loi du 23 décembre 1935 et arrêté du 30 décembre 1935) .....	3.343.000	3.343.000 —	3.306.825 —	3.306.825 —	—
257	20 72	Service de l'emprunt 4% de 1936, 2 <sup>e</sup> tranche, provenant de la conversion de l'emprunt 5% de 1931. (Loi du 23 décembre 1935 et arrêté du 15 juillet 1936) .....	3.899.000	3.899.000 —	3.907.554 —	3.907.554 —	—
258	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1936, 3 <sup>e</sup> tranche. (Loi du 23 décembre 1935 et arrêté du 10 juillet 1936) .....	2.910.000	2.910.000 —	2.905.000 —	2.905.000 —	—
259	20 72	Service de l'emprunt 3,75% de 1937. (Loi du 23 décembre 1935 et arrêté du 15 mars 1937) .....	1.906.000	1.906.000 —	1.892.123 —	1.892.123 —	—
260	{ 20 72	Service de l'emprunt 3,50% de 1938. (Loi du 23 décembre 1935 et arrêté du 27 mai 1938) .....	749.000	749.000 —	744.310 —	744.310 —	—
261	20 72	Service de l'emprunt 4% de 1946, 1 <sup>re</sup> tranche. (Loi du 1 <sup>er</sup> février 1946 et arrêté du 5 février 1946) .....	15.595.000	15.595.000 —	15.543.160 —	15.543.160 —	—
262	20 72	Service de l'emprunt 4% de 1946, 2 <sup>e</sup> tranche. (Loi du 1 <sup>er</sup> février 1946 et arrêté du 12 novembre 1946) .....	7.682.000	7.682.000 —	7.682.860 —	7.682.860 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Li- quidations non payées.
263	20 72	Service de l'emprunt 3% de 1947, tranche spéciale en \$ et £. (Loi du 1 <sup>er</sup> février 1946 et arrêté du 11 février 1947) .	2.110.000	2.110.000 —	2.078.605 —	2.078.605 —	—
264	{ 21 73	Service de l'emprunt 3¼% de 1947 contracté le 28 août 1947 auprès de la Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement . . . . .	42.170.000	42.170.000 —	42.377.328 99	42.377.328 99	—
265	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1947. (Loi du 1 <sup>er</sup> février 1946 et arrêté du 28 février 1948) . . . . .	7.835.000	7.835.000 —	7.874.902 —	7.874.902 —	—
266	20 72	Service de l'emprunt 4% de 1948 provenant de la conversion de l'emprunt 5% de 1932. (Loi du 30 juillet 1948 et arrêtés des 30 juillet et 15 novembre 1948) . . . . .	12.087.000	12.087.000 —	12.085.291 —	12.085.291 —	—
267	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1949 provenant de la conversion de l'emprunt 5% de 1930. (Loi et arrêté du 22 juillet 1949) . . . . .	5.776.000	5.776.000 —	5.774.800 —	5.774.800 —	—
268	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1950, 1 <sup>re</sup> tranche. (Loi du 20 juillet 1950 et arrêté du 12 septembre 1950) . . . . .	23.276.000	23.276.000 —	23.275.300 —	23.275.300 —	—
269	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de 1951, 2 <sup>e</sup> tranche. (Loi du 20 juillet 1950 et arrêté du 9 juin 1951) . . . . .	15.469.000	15.469.000 —	15.473.550 —	15.473.550 —	—
270	21	Service du Prêt de l'Export-Import Bank à Washington. (Convention du 17 novembre 1948) . . . . .	3.770.000	3.770.000 —	3.776.797 —	3.776.797 —	—
271	20 72	Service de l'emprunt 4% de 1953. (Lois du 1 <sup>er</sup> février 1946 et du 20 juillet 1950 et arrêté du 10 mars 1953) . . . . .	12.290.000	12.290.000 —	12.285.800 —	12.285.800 —	—
272	{ 20 72	Service de l'emprunt 3% de la S.A. des Chemins de fer et Minières Prince Henri. (Emissions de 1886 et de 1901)	717.000	717.000 —	707.946 —	707.946 —	—
273	{ 20 72	Service de l'emprunt 4% de la S.A. des Chemins de fer et Minières Prince Henri. (Emission de 1909) . . . . .	318.000	318.000 —	5.935.137 08	5.935.137 08	—
274	{ 20 72	Service de la Dette obligataire des Chemins de fer Guillaume-Luxembourg.	2.741.000	2.741.000 —	2.741.000 —	2.741.000 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
275	{20 {72	Remboursement d'actions ordinaires et d'actions de jouissance de la société Guillaume-Luxembourg en liquidation. Dépenses diverses dans l'intérêt de l'indemnisation des actionnaires P.H. et G.L. ....	220.000	220.000 —	5.528 —	5.528 —	—
276	20 72	Intervention de l'Etat dans le paiement des intérêts et de l'amortissement d'un prêt de 5 millions de francs, contracté par la société de la Croix-Rouge Luxembourgeoise pour la construction de la Maternité Charlotte, en exécution de la loi du 20 juillet 1930 .....	451.000	451.000 —	2.064.133 —	2.064.133 —	—
277	20 72	Service des Bons du Trésor: Remboursement de Bons et paiement des intérêts. — Intérêts sur un compte-avances à ouvrir éventuellement auprès de la Caisse d'Épargne de l'Etat .....	87.500.000	87.500.000 —	193.258.015 —	193.258.015 —	—
277bis	73	Service des Bons du Trésor. Remboursement d'une partie de la dette monétaire vis-à-vis de la Belgique moyennant la recette provenant de la participation du Grand-Duché dans les bénéfices de la Banque Nationale de Belgique .....	50.706.000	50.706.000 —	87.456.000 —	87.456.000 —	—
278	{20 {72	Emprunts convertis: obligations remboursables et coupons échus non encore présentés à l'encaissement. — Dépenses imprévues .....	550.000	550.000 —	31.881 —	31.881 —	—
279	{14 {20 {21	Dette publique (Obligations, Bons du Trésor, Bons de la Reconstruction, etc.): Indemnités, imprimés, soultes, commissions, frais de confection de titres, frais de conversion, autres frais accessoires et dépenses diverses et imprévues .....	300.000	300.000 —	97.031 —	97.031 —	—
280	31	Dotation annuelle au profit de la Caisse de Pension des Artisans. (Loi du 21.5.1951) .....	1.800.000	1.800.000 —	1.800.000 —	1.800.000 —	—
281	31	Intérêts annuels sur le certificat de la Dette publique émis au profit de l'Etablissement d'Assurance contre la vieillesse et l'invalidité. (Loi du 24.4.1954, Art. VIII) Années 1954 et 1955 .....	14.667.000	14.667.000 —	14.666.667 —	14.666.667 —	—
			333.399.000	333.399.000 —	482.267.90807	482.267.90807	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		<b>Section 19. — Monnaies.</b>					
		(Crédits non limitatifs et sans distinction d'exercice).					
282	14	Confection de Bons de Caisse de l'Etat, frais y relatifs et frais de contrôle des Bons malpropres et délabrés. — Emission de monnaie divisionnaire. Dépenses résultant de la frappe éventuelle d'une nouvelle monnaie de billon et de l'émission de billets. — Mise hors cours de signes monétaires . . . . .	3.800.000	3.800.000 —	596.155 —	596.155 —	—
283	14	Echange monétaire, recensement des valeurs, etc. Indemnités, imprimés et dépenses diverses et imprévues. — Dépenses diverses (frais d'impression, etc.) résultant éventuellement des opérations de l'échange monétaire et de la vérification des opérations de l'échange	150.000	150.000 —	3.764 —	3.764 —	—
			3.950.000	3.950.000 —	599.919 —	599.919 —	—
		<b>Section 20. - Pensions.</b>					
284	12	Pensions, traitements d'attente et de disponibilité, trimestres de faveur des pensionnés et suppléments pour charge d'enfants. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice). . . . .	205.650.000	205.650.000 —	204.899.762 —	204.899.762 —	—
285	{ 10 14	Commission des pensions. — Jetons de présence des membres de la commission, indemnité du secrétaire et honoraires des médecins. . . . .	60.000	60.000 —	32.710 —	32.710 —	—
286	12	Suppléments de pension à des pensionnés nécessiteux et à des survivants de fonctionnaires décédés à raison d'un accident grave leur survenu dans l'exercice de leurs fonctions. (Sans distinction d'exercice). . . . .	200.000	200.000 —	160.862 —	160.862 —	—
			205.910.000	205.910.000 —	205.093.334 —	205.693.334 —	—
		<b>Sction 21. — Service des Habitations à bon marché.</b>					
287	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	346.000	346.000 —	275.044 —	275.044 —	—
288	14	Dépenses diverses . . . . .	10.000	10.000 —	—	—	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés	Liquidations non payées.
289	32	Dépenses résultant pour l'Etat de l'exécution de la loi concernant l'octroi de prêts à taux réduit en vue de l'acquisition d'habitations à bon marché. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	9.500.000	9.500.000 —	9.210.965 —	9.210.965 —	—
290	40	Subsides éventuels au profit des emprunteurs en détresse du service des prêts au mariage de la Caisse d'Epargne de l'Etat .....	25.000	25.000 —	16.865 —	10.865 —	—
291	40	Primes de construction et primes pour l'amélioration hygiénique de l'habitat. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	28.000.000	28.000.000 —	35.147.115 —	35.147.115 —	—
292	14	Id. — Frais d'instruction et indemnités des fonctionnaires chargés de l'examen du côté technique des demandes. (Crédit non limitatif)	200.000	200.000 —	374.725 —	374.725 —	—
			38.081.000	38.081.000 —	45021r.714 —	45021x.714 —	—
		<b>Section 22. — Service des Logements Populaires.</b>					
293	10	Traitements des fonctionnaires .....	514.000	514.000 —	513.560 —	513.560 —	—
294	10	Indemnités des employés temporaires .	440.000	440.000 —	439.974 —	439.974 —	—
295	14	Nettoyage, chauffage et éclairage des bureaux .....	11.000	11.000 —	10.200 —	10.200 —	—
296	14	Frais de bureau et loyer. ....	23.000	23.000 —	15.078 —	15.078 —	—
297	40	Subsides éventuels au profit des emprunteurs en détresse .....	25.000	25.000 —	—	—	—
			1.013.000	1.013.000 —	978.812 —	978.812 —	—
		<b>Section 23. — Contrôle des Banques. — Institut du Change. — Office des Imprimés et du Matériel de bureau de l'Etat. — Divers (Fonds de crise), etc.</b>					
		<b>A. — Contrôle des Banques.</b>					
298	10	Banque Internationale. — Traitement du Commissaire du Gouvernement ..	287.00	287.000 —	286.128 —	286.128 —	—
299	10	Commissariat au Contrôle des Banques. — Indemnités du commissaire, des reviseurs et du personnel temporaire. .	670.000	670.000 —	672.098 —	672.098 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- u- da- tions non payées
300	14	Id. — Fournitures de bureau. — Frais de route et de séjour. — Dépenses diverses et imprévues de toute nature . . . . .	23.000	23.000 —	19.652 —	19.652 —	—
		B. — Institut du Change.					
301	10	Indemnités du personnel auxiliaire . . .	89.000	89.000 —	87.240 —	87.240 —	—
302	14	Frais de bureau et divers . . . . .	55.000	55.000 —	42.807 —	42.807 —	—
303	14	Loyer des bureaux . . . . .	25.000	25.000 —	24.540 —	24.540 —	—
		C. — Office des Imprimés et du Matériel de Bureau de l'Etat.					
304	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	480.000	480.000 —	486.516 —	586.516 —	—
305	10	Indemnités du personnel temporaire .	100.000	100.000 —	99.720 —	99.720 —	—
306	14	Frais de bureau et de nettoyage, taxes téléphoniques et postales, imprimés, matériel, frais de transport, bibliothèque, imprévus . . . . .	74.000	74.000 —	69.912 —	69.912 —	—
307	53	Acquisition d'une machine de reproduction pour la photocopie. . . . .	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
308	14	Fourniture de matériel de bureau aux administrations et services publics de l'Etat . . . . .	600.000	600.000 —	598.546 —	598.546 —	—
		D. — Dépenses diverses (Fonds de crise, etc.).					
309	15 30 49	Répartition du produit net des suppléments perçus sur les émissions de timbres ainsi que sur les télégrammes de luxe. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	1.200.000	1.200.000 —	1.434.924 —	1.434.924 —	—
310	39	Subsides aux communes pour tenir lieu des attributions d'amendes. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	500.000	500.000	2.602.950 —	2.602.950 —	—
311	10	Gratifications aux fonctionnaires et agents de la police générale, spéciale et locale. (Loi du 22.12.1923). (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	500.000	500.000 —	794.410 —	794.410 —	—
312	14	Récompenses pour actes de dévouement .	10.000	10.000 —	8.000 —	8.000 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- uations non payées
313	14	Dépenses imprévues. (Sans distinction d'exercice) ..... Le Ministre des Finances détermine les dépenses qui sont imputées sur ce crédit.	200.000	200.000 —	44.979 —	44.979 —	—
314	60	Alimentation du fond de crise institué par la loi du 27 juillet 1938 .....	18.000.000	18.000.000 —	18.000.000 —	18.000.000 —	—
		Section 24. — <b>Ponts et Chaussées.</b> — <b>Administration.</b>	22.813.000	22.813.000 —	25.272.422 —	25.272.422 —	—
315	10	Traitements et indemnités du personnel de l'Administration des Ponts et Chaussées. ....	38.435.000	38.435.000 —	38.186.999 —	38.186.999 —	—
316	10	Indemnités des employés temporaires ..	1.367.000	1.367.000 —	1.443.833 —	1.443.833 —	—
317	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage et du chauffage .....	300.000	300.000 —	268.716 —	268.716 —	—
318	14	Frais d'entretien des bureaux. — Acquisition de matériel de nettoyage .....	95.000	95.000 —	52.401 —	52.401 —	—
319	10 14	Indemnités et rémunérations extraordinaires ; frais de déplacement et de remplacement de cantonniers ; dépenses diverses et imprévues. (Sans distinction d'exercice) .....	700.000	700.000 —	696.369 —	696.369 —	—
320	10	Indemnités des fonctionnaires et employés de l'Administration des Ponts et Chaussées pour services extraordinaires (fortes chutes de neige et de verglas). (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	300.000	300.000 —	573.680 —	573.680 —	—
321	14	Frais de route et de séjour. (Sans distinction d'exercice) .....	720.000	735.000 —	734.476 —	734.476 —	—
322	14	Confection de projets de route et achat d'instruments, fournitures de bureau, taxes téléphoniques, impressions pour les services des Ponts et Chaussées. Cotisations. (Sans distinction d'exercice) .....	770.000	770.000 —	769.928 —	769.928 —	—
322bis	53	Modernisation des installations téléphoniques .....	50.000	50.000 —	16.144 —	16.144 —	—
322ter	14	Nouvelle carte topographique du Grand-Duché de Luxembourg à l'échelle 1 : 10.000. — Tirage sur film .....	90.000	90.000 —	73.964 —	73.964 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
323	53	Fournitures de bureau .....	500.000	500.000 —	453.206 —	453.206 —	—
324	14	Loyers. (Crédit non limitatif) .....	120.000	120.000 —	120.918 —	120.918 —	—
325	14	Subsides à la masse d'habillement des cantonniers et chauffeurs-mécaniciens et ouvriers .....	1.100.000	1.100.000 —	1.083.297 —	1.083.297 —	—
326	14	Frais d'adjudication. — Commission des soumissions, frais d'impression, frais de bureau, d'expertisé, rémunérations, etc. (Sans distinction d'exercice) ....	400.000	385.000 —	384.605 —	384.605 —	—
			44.947.000	44.947.000 —	44.858.536 —	44.858.536 —	—
		<b>Section 25. — Bâtiments publics. — Administration.</b>					
327	10	Traitements et indemnités du personnel de l'Administration des Bâtiments Publics .....	3.500.000	3.500.000 —	3.584.048 —	3.584.048 —	—
328	10	Indemnités des employés temporaires ..	344.000	344.000 —	338.064 —	338.064 —	—
329	14	Frais de route et de séjour. (Sans distinction d'exercice) .....	130.000	130.000 —	129.976 —	129.976 —	—
330	14	Frais de bureau, dépenses diverses et imprévues .....	300.000	300.000 —	274.341 —	274.341 —	—
330bis	53	Frais d'acquisition d'une machine à calculer, d'une machine à additionner et d'une machine à écrire .....	34.000	34.000 —	30.225 —	30.225 —	—
			4.368.000	4.368.000 —	4.357.254 —	4.357.254 —	—
		<b>Section 26. — Ponts et Chaussées. — Voirie. — Rivières navigables et flottables.</b>					
		A. — Ponts et Chaussées.					
		a) <i>Personnel ouvrier.</i>					
331	10	Salaire du personnel ouvrier, indemnités pour charge d'enfants, primes de l'assurance contre la maladie, les accidents et la vieillesse, etc. ....	50.000.000	50.000.000 —	49.454.219 —	49.454.219 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
332	14	b) <i>Entretien, réparation et mise en état de la voirie de l'Etat. — Alignements. — Plantations. — Signalisation.</i> Entretien, réparation et mise en état des routes de l'Etat, des chemins de halage et de leurs dépendances ainsi que des chemins repris. Déblaiement des neiges et saupoudrage .....	18.000.000	18.510.000	18.463.778	18.463.778	—
332bis	14	Entretien de la voirie à l'intérieur du domaine des Châteaux de Betzdorf et de Colmar-Berg .....	200.000	200.000	199.985	199.985	—
332ter	52	Réparation des dégâts causés par le dégel à la voirie de l'Etat .....	4.500.000	4.500.000	4.499.974	4.499.974	—
333	52	Travaux extraordinaires de réfection de la voirie de l'Etat à la suite de la construction de canalisations et de conduites d'eau dans les agglomérations	4.600.000	4.000.000	3.944.759	3.944.759	—
334	{ 14 52	Confection, entretien et réparation des revêtements superficiels des routes, des chemins de halage et de leurs dépendances ainsi que des chemins repris, par l'Etat .....	20.000.000	20.145.000	20.090.757	20.090.757	—
335	52	Réparation des dégâts causés par les glissements de terrain à la voirie de la division de Remich. ....	1.250.000	1.250.000	1.250.000	1.250.000	—
336	51	Acquisition d'immeubles dans l'intérêt de la réalisation de l'alignement général de la grande voirie dans les rues et traversées de localités. Travaux accessoires qui s'y rattachent. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	3.000.000	3.000.000	3.991.283	3.991.283	—
337	{ 14 51	Plantations des routes et des chemins repris par l'Etat ; pépinières et élagage d'arbres .....	500.000	500.000	499.993	499.993	—
338	51	Signalisation et balisage de la voirie de l'Etat .....	2.000.000	2.000.000	1.976.053	1.976.053	—
339	51	c) <i>Redressement de la voirie de l'Etat</i> Redressement des routes, chemins de halage avec leurs dépendances et de chemins repris y compris l'acquisition d'emprises ainsi que les dépenses accessoires, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice).....	17.410.600	17.410.000	15.373,681	15.373.681	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
340	51	Mise en état et redressement de la voirie empruntée par les lignés d'autobus CFL à la suite de la suppression des lignes de chemin de fer à voie étroite dans les cantons d'Echternach et de Rédange .....	2.000.000	2.000.000 —	1.033.168 —	1.033.168 —	—
		d) Trottoirs.					
341	51	Construction et réfection de trottoirs sur la voirie de l'Etat établie sur les anciens terrains domaniaux dans la Ville de Luxembourg. — Part de l'Etat ...	800.000	800.000 —	799.998 —	799.998 —	—
342	51	Confection de trottoirs le long de la grande voirie, notamment dans les agglomérations. (Sans distinction d'exercice) .....	2.000.000	2.000.000 —	1.999.965 —	1.990.965 —	—
		e) Bâtiments et Hangars. — Matériel routier. — Installations techniques.					
343	51	Construction et aménagement de bâtiments et hangars servant au remisage du matériel de l'Administration des Pents et Chaussées et d'habitations aux gardes-matériel .....	300.000	300.000 —	283.205 —	283.205 —	—
344	14	Frais de transport des matériaux par autos-camions sur les routes et chemins repris .....	4.500.000	4.430.000 —	4.097.351 —	4.097.351 —	—
345	14 53	Dépenses des services automobiles administratifs à l'usage du personnel (matériel roulant, entretien, réparations, matières de consommation et assurances); rééquipement en matériel routier et acquisition de voitures utilitaires .....	2.820.000	2.820.000 —	2.326.192 —	2.326.192 —	—
346	53	Modernisation des postes de chauffage de goudron à Ettelbruck et à Bascharage.	500.000	670.000 —	669.805 —	669.805 —	—
347	14	Carrières et cassage mécanique de l'Etat. — Exploitation et menues dépenses .	300.000	200.000 —	124.685 —	124.685 —	—
		f) Canalisations. — Eclairage.					
348	49	Canalisations. Subsidés. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) ..	5.500.000	5.500.000 —	5.494.295 —	5.494.295 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Grédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
349	49	Eclairage moderne de la grande voirie. — Subsidés pour l'établissement d'un éclairage moderne. (Sans distinction d'exercice) .....	1.250.000	1.250.000 —	1.207.103 —	1.207.103 —	—
		g) <i>Ponts.</i>					
350	51	Mise en état et reconstruction de ponts	3.000.000	3.000.000 —	2.800.525 —	2.800.525 —	—
350bis	51	Elargissement du P. I. à l'entrée de Bissen .....	2.000.000	1.298.900 —	15.067 —	15.067 —	—
		h) <i>Urbanisme.</i>					
351	49 51	Subsidés et dépenses nécessaires à la réalisation de l'urbanisme. Participation à des expositions. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice). Un tiers de ce crédit est réservé au Ministère de la Reconstruction.	2.000.000	2.000.000 —	2.125.000 —	2.125.000 —	—
352	49 51	Aménagement de la place de la Gare à Esch-sur-Alzette et de ses voies d'accès. Octroi de subsidés pour ceux des travaux exécutés par la Ville d'Esch-sur-Alzette (4 <sup>e</sup> crédit) .....	1.000.000	1.046.100 —	996.047 —	996.047 —	—
		i) <i>Service géologique.</i>					
353	14	Service géologique. ....	100.000	120.000 —	111.379 —	111.379 —	—
		j) <i>Voirie vicinale.</i>					
354	14 49	Appropriation et mise en état des chemins vicinaux en dehors des crédits prévus au budget du Ministère de l'Intérieur, y compris les dépenses qu'occasionnent les opérations géodésiques, l'acquisition d'instruments et de matériel, la confection de projets et les dixièmes de garantie .....	5.000.000	5.000.000 —	4.999.950 —	4.999.950 —	—
355	14 49	Goudronnage de la voirie vicinale. ....	2.300.000	2.300.000 —	2.299.708 —	2.299.708 —	—
		B. — Rivières navigables et flottables.					
356	52	Correction, curage, entretien et aménagement des cours d'eau navigables ou flottables et de leurs dépendances ....	250.000	250.000 —	247.439 —	247.439 —	—
357	14	Epuration des eaux de la Basse-Sûre et de la Moselle, Stations d'épuration, études de projets, travaux préparatoires .....	200.000	200.000 —	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
358	52	Réparation des dégâts causés par les hautes eaux aux berges et épis de la Sûre, de la Moselle et de l'Our . . . . .	300.000	300.000	299.765 —	299.765 —	—
359	51	Régularisation des berges de la Sûre en amont d'Echternach et en aval de Bollendorf . . . . .	200.000	200.000 —	199.973 —	199.973 —	—
360	52	Réparation des dégâts causés par les liantes eaux à la voirie de l'Etat et à ses dépendances . . . . .	500.000	500.000 —	499.175 —	499.175 —	—
361	14	Installation de postes d'observation et service de la prévision des crues de la Sûre et de la Moselle . . . . .	40.000	40.000 —	7.561 —	7.561 —	—
362	43	Dragage dans la Moselle. — Parts revenant à la République Fédérale d'Allemagne et au Gouvernement du Territoire de la Sarre. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	160.000	160.000 —	108.803 —	108.803 —	—
		C. — Dépenses communes.					
363	14	Dépenses diverses et imprévues. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	30.000	30.000 —	20.552 —	20.552 —	—
364	{14 51	Dixièmes retenus en garantie et dépenses sur exercices clos . . . . .	150.000	150.000 —	126.594 —	126.594 —	—
365	{52 14	Subsides pour études et conférences dans le domaine des Ponts et Chaussées. Honoraires des conférenciers, rémunération d'études, etc. . . . .	40.000	20.000 —	3.262 —	3.262 —	—
			158.100.000	158.100.000 —	152.641.049 —	152.641.049 —	—
		<b>Section 27. — Bâtiments de l'Etat. — Propriétés bâties et autres.</b>					
		1. — Entretien, appropriation, mises en état ordinaires.					
366	10	Salaires du personnel ouvrier ; indemnités pour charge d'enfants ; primes d'assurances contre les maladies ; assurances contre l'invalidité et la vieillesse ; assurances contre les accidents, etc. . . . .	2.360.000	2.360.000 —	2.381.879 —	2.381.879 —	—
367	14	Subside à la masse d'habillement des chefs de chantiers, magasiniers, artisans et ouvriers . . . . .	25.000	25.000 —	23.645 —	23.645 —	—



Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées.
368	14	Frais de route et de séjour du personnel ouvrier .....	25.000	38.000 —	37.897 —	37.897 —	—
369	{ 14 53	Entretien, appropriation et réparation des bâtiments publics et des bâtiments affectés à des services publics ou loués par eux ; acquisition et entretien de mobilier ; mise en état et aménagement d'immeubles séquestrés incorporés dans le domaine de l'Etat. (Sans distinction d'exercice) .....	12.000.000	12.000.000 —	11.998.038 —	11.998.038 —	—
370	{ 14 53	Service automobile. — Acquisition de pièces de rechange ; réparations, fournitures d'essence et d'huile, assurances, etc. Equipement de l'atelier des nouveaux garages. Acquisition d'une nouvelle voiture automobile .....	500.000	550.000 —	549.946 —	549.946 —	—
371	14	Loyers d'immeubles occupés par les services dépendant directement de l'Administration centrale ou de Ministères, ou loués pour compte de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier ainsi que des services placés sous la surveillance de l'Etat. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	2.400.000	2.400.000 —	2.322.916 —	2.322.916 —	—
		II. — Travaux d'agrandissement et de mises en état extraordinaires.					
372	{ 51 (52)	Bâtiments et services publics divers (y compris le Château de Betzdorf). (Sans distinction d'exercice) .....	4.500.000	4.500.000 —	4.498.451 —	4.498.451 —	—
		A. — Habitations de la Souveraine.					
373	52	Palais grand-ducal à Luxembourg. — Travaux de mise en état et de modernisation .....	500.000	500.000 —	458.897 —	458.897 —	—
374	52	Château de Golmar-Berg. — Travaux de mise en état et de modernisation. (Sans distinction d'exercice) .....	600.000	600.000 —	599.916 —	599.916 —	—
		B. — Ministère d'Etat.					
375	14	Hôtel de la Chambre des Députés. — Divers travaux d'aménagement intérieur, etc. ....	150.000	150.000 —	147.375 —	147.375 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
376	14	Hôtel du Ministère des Finances. — Mise en peinture et divers travaux d'aménagement et de mise en état ...	50.000	50.000 —	49.999 —	49.999 —	—
377	53	Hôtel du Ministère de l'Agriculture. — Installation du chauffage central et divers. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	350.000	350.000 —	348.512 —	348.512 —	—
		C. - Immeubles logeant diverses administrations.					
378	51	Transformation et aménagement de l'immeuble sis rue Beaumont à Luxembourg en vue d'y loger différents services de l'Etat. (Dernier crédit). (Sans distinction d'exercice).....	1.000.000	1.000.000 —	999.319 —	999.319 —	—
379	51	Construction d'un bâtiment d'administration central à Echternach hébergeant les bureaux de l'Office du Tourisme, les garages de diverses administrations et la demeure d'un concierge.....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
380	51	Immeuble Bouvier à Clervaux. — Travaux de transformation et d'aménagement en vue d'y loger diverses administrations et divers services publics. (5 <sup>e</sup> crédit) .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
381	51	Ancienne Crèche de Luxembourg. — Travaux de transformation et d'aménagement en vue d'y loger différents services publics. (Sans distinction d'exercice) .....	1.500.000	1.500.000 —	1.497.811 —	1.497.811 —	—
382	53	Modernisation d'installations de chauffage dans différents bâtiments publics par la substitution de fuel-oil approprié au gas-oil existant .....	2.500.000	2.500.000 —	2.275.378 —	2.275.378 —	—
		D. — Force Armée.					
383	{51 52	Casernes de Luxembourg et de Walferdange. Camp militaire de Waldhof ..	600.000	600.000 —	598.043 —	598.043 —	—
384	51	Acquisition de terrains et constructions de casernes de gendarmerie ou bien acquisition d'immeubles pour les besoins de la gendarmerie dans diverses localités du pays. Construction de garages pour les besoins de la gendarme-					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
385		rie dans diverses localités du pays. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	5.500.000	5.500.000	— 3.963.537	— 3.963.537	—
		◊					
386	{ 51 52	Divers bâtiments de gendarmerie. — Travaux de mise en état, d'aménage- ment et de modernisation . . . . .	1.600.000	1.600.000	— 1.599.818	— 1.599.848	—
387	50	Acquisition d'un immeuble pour les be- soins de la gendarmerie à Eischen. (Dernier crédit). (Sans distinction d'exercice) . . . . .	60.000	60.000	— 50.304	— 50.304	—
		E. — Justice.					
388	14 53	Palais de Justice à Luxembourg. — Tra- vaux d'aménagement urgents et acqui- sition de mobilier . . . . .	250.000	250.000	— 238.040	— 238.040	—
389	{ 51 52	Maison d'éducation à Dreibern. — Construction d'une nouvelle cage d'es- calier et mise en état de différents loge- ments de service. Divers travaux de modernisation et de mise en état. Agrandissement du bâtiment principal	500.000	500.000	— 499.997	— 499.997	—
390	51	Domaine de l'Etat de Givenich. — Construction d'un bâtiment cellulaire avec logements pour gardiens. Aména- gement de la voirie. (Dernier crédit). (Sans distinction d'exercice) . . . . .	2.100.000	2.100.000	— 2.099.544	— 2.099.544	—
391	52	Mise en état des Prisons à Luxembourg- Grund. Parachèvement des travaux. — Renouvellement partiel des toitures	1.200.000	1.200.000	— 1.199.988	— 1.199.988	—
		F. — Finances.					
392	51	Construction d'un bâtiment postal à Echternach. (2 <sup>e</sup> crédit) . . . . .	1.500.000	1.500.000	— —	— —	—
393	51	Acquisition d'un immeuble ou acquisition de terrain et construction d'un immeu- ble pour les besoins de l'administra- tion des contributions à Ettelbruck. (Sans distinction d'exercice). . . . .	1.600.000	1.600.000	— 1.500.444	— 1.500.444	—
		G. — Agriculture et Viticulture.					
394	52	Station viticole à Remich. — Aménage- ment de la station et revision des serres chaudes. — Renouvellement de la toi- ture. (Sans distinction d'exercice) . . .	p <sup>f</sup> mém.	—	—	—	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés	Liqui- dations non payées.
395	51	Services agricoles. — Aménagement de l'immeuble devant servir de garage-atelier central ; acquisition d'un terrain et construction d'un hangar pour engins encombrants. — Parachèvement des hangars circonscriptionnaires de Wiltz et de Diekirch. — Acquisition d'un terrain et construction d'un hangar à Mersch .....	850.000	700.000 —	591.470 —	591.470 —	—
396	{52 {53	Ferme domaniale du Waldhof : Travaux d'aménagement et de modernisation (4 <sup>e</sup> crédit) .....	500.000	500.000 —	495.927 —	495.927 —	—
397	{51 {52	Laboratoire vétérinaire et Cadastre à Luxembourg Bel-Air. — Divers travaux d'agrandissement et de modernisation. (Sans distinction d'exercice)	500.000	500.000 —	498.908 —	498.908 —	—
398		◇					
399		◇					
		H. — Travaux Publics.					
400	{50 {51	Bâtiments de l'Administration des Ponts et Chaussées. — Construction et aménagement de bâtiments et de hangars. — Acquisition de terrains et d'immeubles .....	5.200.000	5.200.000 —	4.555.937 —	4.555.937 —	—
401	52	Immeubles sis à Luxembourg, rue du St. Esprit, divers travaux d'aménagement .....	250.000	250.000 —	249.965 —	249.965 —	—
		I. — Santé Publique.					
402	51 52	Etablissement thermal de Mondorf-Etat	1.750.000	1.750.000 —	1.749.466 —	1.749.466 —	—
403	53 51	Maison de Santé à Ettelbruck .....	2.254.000	2.254.000 —	2.135.089 —	2.135.089 —	—
404	14 52	Maternité Charlotte. — Travaux de modernisation, transformations aux pouponnières et travaux de peinture ...	200.000	200.000 —	199.915 —	199.915 —	—
405	51	Laboratoire de l'Etat. — Travaux de transformations, d'agrandissement et d'aménagement extraordinaires au bâtiment principal et aux alentours ; construction d'une annexe pour les besoins de l'Inspection sanitaire. (Sans distinction d'exercice).....	3.000.000	3.000.000 —	2.803.278 —	2.803.278 —	—
406		◇					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liq- uations non payées
		J. — Assistance Sociale.					
407	{51 .52 (53	Hospice du Rham et annexes. — Acqui- sition de l'immeuble N° 2 Plateau du Rham .....	2.750.000	3.050.000	3.049.344	3.049.344	—
		K. — Education Nationale.					
408	{52 ,53	Athénée de Luxembourg. — Divers tra- vaux de modernisation. (8 <sup>e</sup> crédit) ...	1.000.000	1.000.000	999.861	999.861	—
409	52	Gymnase d'Echternach. — Travaux d'aménagement et divers. (Sans dis- traction d'exercice) .....	500.000	500.000	499.425	499.425	—
410	52	Gymnase de Diekirch. — Parachèvement des travaux d'aménagement. (Sans distinction d'exercice) .....	2.000.000	2.000.000	1.999.551	1.999.551	—
411	52	Lycée de garçons à Luxembourg-Lim- pertsberg. — Divers travaux de mo- dernisation .....	500.000	500.000	499.688	499.688	—
412	51	Ecole d'Artisans à Luxembourg. (Sans distinction d'exercice) .....	1.500.000	1.500.000	1.500.000	1.500.000	—
413		◊					
414	52	Séminaire à Luxembourg-Limpertsberg. — Divers travaux d'aménagement ..	200.000	200.000	199.909	199.909	—
415	{49 ,52 (53	Aménagement d'un centre professionnel pour garçons à Luxembourg, Ettel- bruck, Diekirch et Wiltz. Subsidés. (Sans distinction d'exercice) .....	500.000	500.000	472.225	472.225	—
416	52	Ecole Normale d'Instituteurs à Luxem- bourg. — Aménagement de la cour de récréation; agrandissement de la bi- bliothèque .....	150.000	150.000	149.743	149.743	—
416bis	52	Bâtiment appartenant à l'Etat et faisant partie du couvent Ste Sophie, rue de la Congrégation à Luxembourg. — Re- nouvellement de la toiture et divers travaux accessoires s'y rapportant ..	200.000	200.000	195.541	195.541	—
		L. — Intérieur.					
417	52	Eaux et Forêts. — Transformation et aménagement d'une maison de garde à Luxembourg - Neudorf acquise par l'Etat .....	150.000	100.000	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liq- uations non payées
		III. — Eau, éclairage, chauffage et divers.					
418	14	Bâtiments et services publics de l'Etat. — Eau, gaz, électricité. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	4.000.000	4.000.000 —	5.781.062 —	5.781.062 —	—
419	14	Bâtiments affectés au service des justices de paix. — Réparations, entretien, mobilier, chauffage, nettoyage, éclai- rage, assurance. (Sans distinction d'exercice) .....	500.000	500.000 —	315.752 —	315.752 —	—
420	14	Frais de chauffage pour les différentes administrations et les différents ser- vices publics. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	19.000.000	19.000.000 —	18.999.496 —	18.997.026 —	2.470 —
421	14	Fêtes publiques et illuminations .....	300.000	137.000 —	129.056 —	129.056 —	—
422	14	Dixièmes retenus en garanties et dé- penses sur exercices clos .....	50.000	92.800 —	92.756 —	92.756 —	—
423	14	Etudes et honoraires. — Dépenses di- verses et imprévues .....	75.000	32.200 —	32.075 —	31.925 —	150 —
424		◇					
			91.249.000	91.249.000 —	88.135.133 —	88.132.513 —	2.620 —
		<b>Section 28. — Domaines de l'Etat.</b>					
425	52	Entretien des ouvrages d'art et des murs de soutènement .....	350.000	350.000 —	349.968 —	349.968 —	—
426	50 52	Travaux à faire sur le domaine de l'Etat provenant de la ci-devant forteresse de Luxembourg et acquisition de ter- rains .....	575.000	575.000 —	574.979 —	574.979 —	—
427	52	Entretien de la voirie sur le plateau Bourbon et le domaine de la ci-devant forteresse .....	100.000	100.000 —	99.996 —	99.996 —	—
428	14	Entretien des plantations sur les terrains de la ci-devant forteresse .....	300.000	300.000 —	299.963 —	299.963 —	—
			1.325.000	1.325.000 —	1.324.906 —	1.324.906 —	—
		<b>Section 29. — Chemins de fer.</b>					
		<i>A) Commissariat du Gouvernement</i>					
429	10	Traitements .....	914.000	914.000 —	909.840 —	909.840 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
430	14	Frais de bureau et frais d'études. — Frais de route et de séjour .....	70.000	95.000 —	91.281 —	91.281 —	—
431	16	Cotisations. (Sans distinction d'exercice)	21.000	21.000 —	20.279 —	20.279 —	—
432	14	Commission Rail-Route. — Frais d'études, jetons de présence et frais de route et de séjour .....	30.000	5.000 —	—	—	—
		B) <i>Subventions à la Société Nationale des CFL</i>					
433	33	Indemnités compensatoires éventuelles pour la couverture des déficits probables de 1954 (Solde) et de 1955 dus à la non-approbation des majorations tarifaires présentées le 31 mars 1954 et le 28 octobre 1954 par la S.N. des C.F.L. (Sans distinction d'exercice) .....	181.700.000	181.700.000 —	125.640.662 —	125.640.662 —	—
		Détail : fr.					
		1. Indemnité compensatoire éventuelle pour la couverture du déficit probable de 1955 dû à la non-approbation des majorations tarifaires présentées le 28 octobre 1954 par la S.N. des C.F.L.....	127.500.000				
		2. Indemnité compensatoire éventuelle pour la couverture du déficit probable de 1954 dû à la non-approbation des majorations tarifaires présentées le 31 mars 1954: Solde.	54.200.000				
		Total ...	181.700.000				
434	33	Indemnité compensatoire pour couvrir les déchets de recettes résultant de la tarification spéciale créée en exécution de la loi du 24 décembre 1948 en faveur de certains invalides de guerre, accidentés de travail, des pupilles de la Nation et des orphelins de guerre.....	325.000	260.000 —	259.928 —	259.928 —	—
435	33	Indemnité compensatoire pour combler le déchet de recettes provenant de l'abaissement en 1949 de 20% des tarifs homologués pour les différentes catégories d'abonnements .....	6.000.000	6.065.000 —	6.064.939 —	6.064.939 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées
436	33	Subventions à la S.N. des G.F.L. en rap- port avec les mesures prises en matière de traitements et de pensions. (Sans distinction d'exercice)..... Détail : fr. a) Subvention de l'Etat pour les pensions des agents luxembour- geois ayant terminé leur carrière sur le ré- seau A.L. et qui ont opté pour le régime de retraite luxembour- geois..... 1.000.000 b) Subvention de l'Etat en faveur de la Socié- té Nationale des C.F. L. pour couvrir le supplément de dé- penses ayant résulté de la rétroactivité à l'exercice 1951 des ar- rêtés grand-ducaux du 4 février 1952.... 600.000 c) Subvention de l'Etat en rapport avec la modification des arti- cles 30 et 31 du règle- ment sur les pensions des agents des C.F.L. conformément à l'ar- rêté grand-ducal du 29 août 1953 : Dé- penses de l'exercice 1955 ..... 1.600.000 d) Subvention de l'Etat en rapport avec la modification des arti- cles 30 et 31 du règle- ment sur les pensions des agents des C.F.L., conformément à l'ar- rêté grand-ducal du 29 août 1953: Dé- pense supplémentaire relative à l'exercice 1954 ..... 525.600 e) Subvention de l'Etat en rapport avec la pé- réquation totale des pensions ..... 6.000.000 f) Subvention de l'Etat du chef de l'assimila- tion des retraités	53.830.000	53.830.000	53.516.655	53.516.655	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		veufs ou divorcés aux agents mariés, quant à l'indemnité de foyer	1.200.000				
		g) Subvention de l'Etat pour couvrir la dépense résultant de l'application des dispositions de l'art. 13 de la loi du 26 mai 1954 aux retraités. Période du 1 <sup>er</sup> juin au 31 décembre 1954 . .	2.625.000				
		h) Subvention de l'Etat pour couvrir la dépense résultant de l'application de l'art. 25 de la loi du 26 mai 1954 aux pensions de réversion minima. Période du 1 <sup>er</sup> juin au 34 décembre 1954 . . .	280.000				
		i) Subvention forfaitaire exceptionnelle de l'Etat pour la couverture de déficits d'exploitation de 1953 à 1955 à la suite de l'augmentation de charges de traitement et de retraite . . . . .	40.000.000				
		Total . .	53.830.000				
			242.890.000	24.890.000 —	186.503.58 —	186.503.584 —	—
		<b>Section 30. - Electrification Générale et Gaz.</b>					
437	10	Indemnités des employés temporaires . .	597.000	597.000 —	832.096 —	832.096 —	—
438	14	Frais de nettoyage . . . . .	21.000	21.000 —	20.206 —	20.206 —	—
439	14	Frais de route et de séjour . . . . .	40.000	40.000 —	29.379 —	29.379. —	—
440	14	Loyer . . . . .	16.000	16.000 —	15.768 —	15.768 —	—
441	14	Frais de chauffage, éclairage, téléphone, bibliothèque, instruments, fournitures de bureau, port de lettres, honoraires et frais d'études, jetons de présence des membres du Conseil Supérieur de l'Electricité et indemnités diverses. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	70.000	70.000 —	69.757 —	69.757 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
442	29	Ristournes à faire aux syndicats intercommunaux de conduites d'eau et de tramways électriques sur la consommation de courant électrique. (Crédit non limitatif) .....	2.000.000	2.000.000 —	1.919.383 —	1.919.383 —	—
443	40	Subvention de l'Etat pour le raccordement des maisons isolées. (Sans distinction d'exercice) .....	1.700.000	1.700.000 —	1.400.086 —	1.400.086 —	—
444	14	Canalisation de la Moselle et aménagements hydro-électriques. (Sans distinction d'exercice) .....	100.000	100.000 —	97.741 —	97.741 —	—
445	14	Production et transport du gaz. Etudes, travaux préparatoires, fournitures de bureau, Conseil Supérieur du Gaz, frais de route et de séjour. (Sans distinction d'exercice) .....	200.000	200.000 —	69.402 —	69.402 —	—
			4.744.000	4.744.000 —	4.453.818 —	4.453.818 —	—
		<b>Section 31. — Aviation.</b>					
446	10	Traitements des fonctionnaires et employés.....	1.198.000	1.198.000 —	1.221.292 —	1.221.292 —	—
447	10	Indemnités des employés temporaires ..	1.796.000	1.796.000 —	1.905.690 —	1.905.690 —	—
448	10	Salaires des artisans et ouvriers .....	1.321.000	1.321.000 —	1.231.564 —	1.231.564 —	—
449	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage .....	42.000	42.000 —	40.549 —	40.549 —	—
450	{ 14 (51) (53)	Aéroport de Luxembourg: Entretien de l'infrastructure. — Matériel volant, mobilier et matériel, téléphone, éclairage, chauffage, entretien des véhicules, essence, assurance, frais de gestion et d'administration, loyers, indemnités et frais à payer pour accidents où la responsabilité de l'Etat est engagée, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) .....	4.800.000	4.800.000 —	4.787.109 —	4.787.109 —	—
451		◊					
452	16	Parts contributives du Grand-Duché de Luxembourg aux frais de fonctionnement d'organismes internationaux. (Sans distinction d'exercice) .....	350.000	350.000 —	187.018 —	187.018 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
453	{ 14 15	Transports et tourisme aériens. — Etudes, matériel, bibliothèque, subsides à l'aviation sportive, propagande, frais d'expertise, cours de perfectionnement et de formation, frais judiciaires, honoraires, examens, frais de route et de séjour, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) .....	250.000	250.000 —	249.973 —	249.973 —	—
			9.757.000	9.757.000 —	9.623.195 —	9.623.195 —	—
		<b>Section 32. — Circulation et Transports sur route.</b>					
		<b>A. — Garage du Gouvernement.</b>					
454	10	Indemnités pour cumuls et pour services extraordinaires, y compris usure de vêtements .....	85.000	88.800 —	88.800 —	88.800 —	—
455	14	Frais de route .....	40.000	33.000 —	32.935 —	32.935 —	—
456	14	Entretien des voitures automobiles du Gouvernement, réparations, fournitures, etc. ....	580.000	583.200 —	583.156 —	583.156 —	—
457	53	Achats de nouvelles voitures automobiles	420.000	420.000 —	373.000 —	373.000 —	—
		<b>B. — Véhicules automoteurs, permis de conduire et divers.</b>					
458	14	Indemnité de l'expert en automobiles. .	18.000	1.600 —	—	—	—
459	14	Permis de conduire des conducteurs, indemnités .....	387.000	401.500 —	401.096 —	401.096 —	—
460	14	Frais de route et de séjour .....	91.000	112.200 —	112.117 —	112.117 —	—
461	14	Aménagement et entretien des locaux destinés à servir à la réception des examens pratiques des candidats conducteurs de véhicules automoteurs ..	30.000	10.700 —	10.622 —	10.622 —	—
462	14	Frais de bureau, d'inspection, de location, d'entretien, de chauffage, de nettoyage, d'éclairage, d'assurance, de téléphone, de fournitures et de confection de plaques d'immatriculation. Dépenses diverses et imprévues. Indemnités pour usure de vêtements. (Sans distinction d'exercice) .....	80.000	68.000 —	14.160 —	14.160 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
463	{14 {32	Dépenses des transports publics par autobus, y compris les transports pour ouvriers. Subventions, contrôle, etc. (Crédit non limitatif) .....	900.000	900.000 —	874.558 —	874.558 —	—
464	14	Commission de circulation. — Frais d'études, jetons de présence, etc. (Sans distinction d'exercice) .....	85.000	97.000 —	96.110 —	96.110 —	—
465	14	Propagande, publications, clichés, articles préventifs contre les accidents de la circulation routière, subsides, conférences, etc. (Sans distinction d'exercice) .....	140.000	140.000 —	133.854 —	133.854 —	—
			2.856.000	2.856.000 —	2.720.408 —	2.720.408 —	—
		<b>Section 33. — Fonds communal et autres subventions aux communes.</b>					
466	19	Attributions aux communes en conformité des art. 73 et 74 de la loi du 26 novembre 1927 et de l'art. 9 de la loi du 19 juin 1929 .....	10.000.000	10.000.000 —	10.000.000 —	10.000.000 —	—
467	19	Subventions aux communes dont l'équilibre budgétaire est ébranlé par suite des allocations légales aux crédiérentiers ou de l'abattement accordé aux contribuables passibles de l'impôt commercial. (Crédit non limitatif) .....	20.000.000	20.000.000 —	62.000.000 —	62.000.000 —	—
467bis	19	Subventions aux communes dont l'équilibre budgétaire est ébranlé par suite des charges résultant de la rétroactivité de la loi portant révision générale des traitements des employés communaux. (Crédit non limitatif) .....	2.000.000	2.000.000 —	4.000.000 —	4.000.000 —	—
			32.000.000	32.000.000 —	76.000.000 —	76.000.000 —	—
		<b>Section 34. — Travaux communaux.</b>					
468	49	Subsides aux communes pour construction et réparation d'églises, de maisons d'école et pour d'autres travaux et dépenses d'utilité communale .....	14.000.000	14.000.000 —	14.000.000 —	14.000.000 —	—
469	49	Subsides pour construction, entretien et réparation des chemins vicinaux ....	1.000.000	1.000.000 —	1.000.000 —	1.000.000 —	—
470	49	Subsides pour l'acquisition d'immeubles dans l'intérêt de la réalisation de l'alignement de la voirie vicinale .....	100.000	100.000 —	100.000 —	100.000 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- uations non payées.
471	14	Surveillance générale des conduites d'eau. — Crédits réservés à l'administration des Ponts et Chaussées, chargée par la loi de la construction et de la surveillance des conduites d'eau, pour l'étude de l'hydrologie du sol, pour l'achat d'appareils de contrôle et de mesure, pour le paiement de menues dépenses dans l'intérêt de réparations urgentes des conduites à surveiller par la dite administration .....	250.000	250.000 —	249.989 —	249.989 —	—
472	14	Etudes de projets concernant le parachèvement des distributions d'eau. — Frais de route et de séjour des membres du Conseil Supérieur des distributions d'eau indemnité du secrétaire .....	10.000	10.000 —	1.000 —	1.000 —	—
473	49	Subsides pour construction, entretien et réparation de distributions d'eau ...	300.000	300.000 —	300.000 —	300.000 —	—
474	19	Subside au Syndicat des Tramways Intercommunaux du canton d'Esch ...	2.700.000	2.700.000 —	2.700.000 —	2.700.000 —	—
475	15	Emploi du produit de l'impôt spécial dans l'intérêt du service d'incendie. (Crédit non limitatif) .....	2.000.000	2.000.000 —	2.986.000 —	2.986.600 —	—
476	15	Subvention à la Fédération des Sapeurs-Pompiers du Grand-Duché .....	150.000	150.000 —	150.000 —	150.000 —	—
			20.510.000	20.510.000 —	21.486.989 —	21.486.989 —	—
		<b>Section 35. — Commissariats de district.</b>					
477	10	Traitements des commissaires et du personnel .....	1.736.000	1.736.000 —	1.753.780 —	1.753.780 —	—
478	10	Indemnités d'une employée temporaire et d'un aide de bureau .....	170.000	170.000 —	171.020 —	171.020 —	—
479	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage .....	50.000	50.000 —	48.356 —	48.356 —	—
480	14	Frais de route et de séjour; voitures automobiles: entretien, assurances, impôts, garage, etc .....	100.000	100.000 —	99.033 —	99.033 —	—
481	14	Frais de bureau .....	160.000	160.000 —	159.850 —	159.850 —	—
481bis	53	Frais d'acquisition de nouvelles machines de bureau .....	20.000	20.000 —	15.804 —	15.804 —	—
			2.236.000	2.236.000 —	2.247.843 —	2.247.843 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées
		<b>Section 36. — Contrôle de la comptabilité communale.</b>					
482	10	Traitements du personnel .....	727.000	727.000 —	787.880 —	787.880 —	—
482bis	10	Indemnité d'un employé temporaire ...	126.000	126.000 —	149.988 —	149.988 —	—
483	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage et du chauffage .....	40.000	40.000 —	40.057 —	40.057 —	—
484	14	Frais de route et de séjour ; voiture automobile : entretien, assurances, impôts, garage, etc. ....	70.000	70.000 —	69.766 —	69.766 —	—
485	14	Frais de bureau .....	48.000	48.000 —	47.746 —	47.746 —	—
485bis	53	Frais d'acquisition de nouvelles machines de bureau .....	30.000	30.000 —	29.870 —	29.870 —	—
			1.041.000	1.041.000 —	1.125.307 —	1.125.307 —	—
		<b>Section 37. — Employés communaux.</b>					
486	19	Part de l'Etat dans les suppléments de traitement accordés aux employés communaux. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	2.000.000	2.000.000 —	—	—	—
486bis	19	Part de l'Etat dans les différences de triennales des employés communaux résultant de l'application de la loi du 28.7.1954 sur la revision des traitements des employés communaux. (Sans distinction d'exercice) .....	8.500.000	8.500.000 —	—	—	—
487	31	Part contributive de l'Etat dans le paiement des frais de la caisse de prévoyance et de secours des employés communaux et des sages-femmes. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	20.000.000	20.000.000 —	19.227.256 —	19.227.256 —	—
488	31	Contribution de l'Etat dans le paiement des frais de rachat des membres de la caisse de prévoyance des employés communaux et des sages-femmes. (Crédit non limitatif) .....	2.500.000	2.500.000 —	—	—	—
489	14	Frais occasionnés par l'organisation de cours spéciaux professionnels aux secrétaires et receveurs communaux ..	15.000	15.000 —	—	—	—
			33.015.000	33.015.000 —	19.227.256 —	19.227.256 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées
		Section 38. — <b>Eaux et Forêts.</b>					
		A. Forêts.					
490	10	Traitements du personnel .....	10.756.000	10.756.000 —	10.079.994 —	10.079.994 —	—
491	10	Indemnités des employés temporaires ..	878.000	878.000 —	975.234 —	975.234 —	—
492	10	Salaires des ouvriers et journaliers occu- pés à l'aménagement et au service fo- restier. Indemnités du personnel tech- nique et des candidats forestiers. In- demnité spéciale pour la surveillance du Kammerwald et dépenses impré- vues .....	206.000	206.000 —	10.790 —	10.790 —	—
493	10 14	Ecole forestière. — Frais occasionnés par l'organisation des cours pour les aspi- rants gardes forestiers. Indemnités des chargés de cours.....	40.000	33.500	26.475 —	26.475 —	—
494	10	Indemnité spéciale du conseiller tech- nique. — Commissaire à l'exploitation des forêts .....	30.000	30.000 —	24.000 —	24.000 —	—
495	14	Subsides dans l'intérêt du perfectionne- ment et de la spécialisation des gardes généraux et candidats gardes géné- raux. — Subsides pour frais de stage à l'étranger .....	70.000	70.000 —	35.000 —	35.000 —	—
496	14	Salaires du personnel occupé du nettoya- ge et du chauffage .....	140.000	140.000 —	130.699 —	130.699 —	—
497	14	Frais de route et de séjour. Voiturés au- tomobiles : Assurances, impôts, entret- tien, essence, loyers, etc.....	400.000	345.000 —	337.328 —	337.328 —	—
498	53	Achat d'outils d'attache pour tracteur ..	100.000	100.000 —	88.860 —	88.860 —	—
499	14	Frais de bureau de la Direction et des cantonnements .....	160.000	160.000 —	160.000 —	159.379 —	621 —
499bis	53	Acquisition de nouvelles machines de bu- reau .....	70.000	70.000 —	65.425 —	65.425 —	—
500	14	Loyers des bureaux des cantonnements et du Service de l'Aménagement .....	44.000	33.000 —	32.961 —	32.961 —	—
501	14	Dépenses pour préparer les nouveaux plans d'aménagement des bois commu- naux et des domaines de l'Etat. Maté- riel de bureau. Acquisition d'une ar- moire métallique pour plans. Acquisi-					

Articles.	Code	L I B E L L É	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées
		tion et réparation d'instruments géodésiques. Acquisition de bornes. Délimitation de forêts et de parcelles dans les bois domaniaux .....	50.000	34.400 —	32.022 —	32.022 —	—
502	14	Etablissement et entretien des pépinières forestières. Achat de semences.....	640.000	653.000 —	652.089 —	652.089 —	—
503	14	Mesures à prendre contre l'invasion et la propagation du bostryche .....	30.000	30.100 —	30.065 —	30.065 —	—
504	{ 14 51	Frais d'exploitation des coupes, frais d'entretien et de culture, y compris l'établissement des chemins de vidange	2.270.000	2.360.000 —	2.357.698 —	2.357.698 —	—
504bis	51	Travaux de consolidation d'une pente au domaine boisé dit « Juckelsbusch» ...	p <sup>f</sup> mém.	—	—	—	—
505	70	Exécution de la loi sur la protection des bois. — Reboisement de terrains appartenant à des propriétaires n'ayant pas satisfait aux conditions leur imposées.....	75.000	75.000 —	—	—	—
506	40	Subsides aux propriétaires pour boisements et reboisements effectués. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	400.000	400.000 —	449.945 —	449.945 —	—
507	{ 14 50 51	Reconstitution et arrondissement des domaines forestiers de l'Etat. Rémunération d'un ancien garde particulier. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	500.000	500.000 —	492.100 —	492.100 —	—
508	14	Dépenses résultant de l'affiliation de l'Etat à l'association d'assurance mutuelle contre les risques d'incendies. Dépenses réelles pour mesures à prendre pour combattre les incendies. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	10.000	10.000 —	197 —	197 —	—
509	14	Subside à la masse d'habillement des agents et préposés forestiers. Armement des agents et préposés forestiers	378.000	378.000 —	378.000 —	378.000 —	—
		B. — Pêche et Chasse.					
510	10	Rémunérations des gardes-pêche .....	394.000	394.000 —	441.848 —	441.848 —	—
511	14	Frais de route et de séjour, entretien des motocyclettes .....	70.000	40.000 —	37.723 —	37.723 —	—



Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés	Liquidations non payées.
512	14	Pisciculture. - Exécution de la loi sur la pêche .....	320.000	320.000 —	307.090 —	307.090 —	—
513	43	Fermage de la pêche dans les eaux frontières entre le Grand-Duché et l'Allemagne. Part revenant à la régence de Trèves .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
514	14	Repeuplement des cours d'eau frontaliers et indigènes. — Installation de grils. — Versements sur le fonds spécial de la pêche. — Repeuplement extraordinaire de la Moselle. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	400.000	400.000 —	454.853 —	454.853 —	—
515	14	Subsides et dépenses pour la destruction des animaux nuisibles. — Estimation des dégâts causés par le gibier et arrangements à l'amiable. — Indemnisation des dommages causés par le gibier dans les bois domaniaux et au Kammerwald. — Chasses de police, assurance. (Sans distinction d'exercice) .....	31.000	31.000 —	25.371 —	25.371 —	—
516	14	Versement au fonds spécial créé par l'art. 13 de la loi du 20.7.1925 sur l'amodiation de la chasse, du droit supplémentaire perçu sur les permis de chasse. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	600.000	600.000 —	795.000 —	795.000 —	—
517	16	Dépenses résultant de l'affiliation du Grand-Duché à différentes commissions internationales .....	33.000	48.000 —	42.654 —	42.654 —	—
			19.095.000	19.095.000 —	18.462.521 —	18.461.900 —	624
		<b>Section 39. — Office Central du Logement.</b>					
518	10	Indemnités des employés temporaires ..	120.000	120.000 —	113.233 —	113.233 —	—
519	14	Salaire d'un concierge et d'une femme de charge .....	13.000	13.000 —	3.981 —	3.981 —	—
520	14	Jetons de présence et frais de voyage des membres .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
521	14	Frais de bureau et dépenses imprévues	5.000	5.000 —	3.358 —	3.358 —	—
			138.000	138.000 —	120.572 —	120.572 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		<b>Section 40. — Ministère de l'Intérieur. — Dépenses diverses. — Défense passive.</b>					
522	14	Entretien des cimetières militaires, y compris l'indemnité revenant au jardinier chargé de la surveillance et de l'entretien du cimetière militaire allemand à Sandweiler .....	130.000	130.000 —	128.766 —	128.766 —	—
523	14	Ordre de la Résistance 1940-1944. — Dépenses pour distinctions honorifiques. (Sans distinction d'exercice).	10.000	10.000 —	—	—	—
524	14 52 53	Dépenses résultant de la réalisation des mesures de défense passive. Subsidés dans le même but. Remboursement à l'Office Commercial du Ravitaillement des sommes avancées pendant l'année 1955 pour la constitution d'un stock de sécurité dans l'intérêt de la Protection Civile. (Crédit non limitatif) ....	2.500.000	2.500.000 —	2.040.900 —	2.040.900 —	—
			2.640.000	2.640.000 —	2.169.666 —	2.169.666 —	—
		<b>Section 41. — Santé Publique.</b>					
525	10	Traitements des fonctionnaires .....	2.736.000	2.736.000 —	2.400.214 —	2.400.214 —	—
526	10	Indemnités des employés temporaires .. Note. Par dérogation à l'article 8 de la loi budgétaire le Gouvernement est autorisé à engager en 1955, pour le compte de la Maternité de l'Etat et du service de la radiophotographie, six employées temporaires, savoir: 1 sage-femme, 1 aide sage-femme, 3 puéricultrices et 1 assistante technique.	5.421.000	5.421.000 —	5.292.988 —	5.292.988 —	—
527	10	Salaires du personnel ouvrier .....	3.372.000	3.372.000 —	3.190.887 —	3.190.887 —	—
528	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage .....	316.000	316.000 —	317.419 —	317.419 —	—
529	14	Frais de route et de séjour .....	165.000	165.000 —	134.053 —	134.053 —	—
530	14	Indemnités pour cumuls et services extraordinaires .....	179.000	179.000 —	176.626 —	176.626 —	—
531	14	Sanatorium de Vianden. Indemnités compensatoires de logement .....	85.000	85.000 —	79.320 —	79.320 —	—
532	15	Collège médical. — Frais de bureau ...	5.000	5.000 —	3.592 —	3.592 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
533	14	Service du médecin-directeur de la Santé Publique. — Dépenses diverses . . . .	50.000	67.226 —	67.226 —	67.226 —	—
534	14 53	Inspection sanitaire. — Organisation. Acquisition de matériel et de machines de bureau. Acquisition d'une voiture de service. Dépenses diverses . . . . .	200.000	310.000 —	307.778 —	307.778 —	—
535	{14 53}	Maternité et Ecole d'accouchement. — Entretien des malades et des élèves. Cours de récapitulation. — Frais d'exploitation: acquisition de machines de bureau. — Dépenses diverses . . . . .	3.400.000	3.394.226 —	3.156.968 —	3.156.968 —	—
536	30	Achat d'antiseptiques pour les sages-femmes au profit des indigents. Fourniture de désinfectants à des indigents. Achats de sérums curatifs et de vaccins	20.000	20.047 —	20.047 —	20.047 —	—
537	15	Fourniture de périodiques professionnels aux sages-femmes. Subsidés à l'association des sages-femmes et à d'autres associations d'auxiliaires médicaux. Subsidés dans l'intérêt de la formation d'auxiliaires médicaux . . . . .	25.000	31.000 —	31.000 —	31.000 —	—
538	30	Suppléments de pension à des sages-femmes et autres pensionnés, n'ayant pas le caractère de fonctionnaires, relevant ou ayant relevé des services du Ministère de la Santé Publique . . . .	100.000	15.000 —	15.000 —	15.000 —	—
539	14	Indemnités des hommes de l'art chargés de missions en cas d'épidémies. — Indemnités pour déclaration de maladies contagieuses. — Prophylaxie des maladies contagieuses . . . . .	150.000	149.501 —	139.968 —	139.968 —	—
540	{49 51}	Travaux dans l'intérêt sanitaire et hygiénique et subsidés dans le même but. (Crédit non limitatif) . . . . .	3.500.000	3.500.000 —	6.999.729 —	6.999.729 —	—
541	{40 49}	Aménagement et construction de stations d'isolement. Subsidés . . . . .	400.000	400.000 —	400.000 —	400.000 —	—
542	{14 53}	Laboratoire pratique de bactériologie, y compris l'inspection des boissons et denrées alimentaires. Acquisition de deux machines à écrire et de matériel de bureau spécial pour laboratoire . . .	575.000	648.491 —	648.491 —	648.491 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
543	14	Organisation et exécution du service de désinfection. — Création de stations régionales de désinfection. (Crédit non limitatif) .....	190.000	190.000 —	246.716 —	246.716 —	—
544	{14 ·15 {30	Protection de l'enfance: Subsidés dans l'intérêt de la protection des femmes en couches, des enfants en bas âge et de la jeunesse abandonnée, y compris un subside pour la Croix Rouge Luxembourgeoise. — Subsidés en faveur de la médecine scolaire. — Cours pour gardes-malades. — Frais de participation à des congrès sanitaires, etc. — Dépenses diverses .....	1.500.000	1.500.000 —	1.492.518 —	1.492.518 —	—
545	53	Acquisition d'un car dentaire pour le service des écoles .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
546	{14 ·15 {30	Prophylaxie de la tuberculose, du cancer, des maladies vénériennes et des maladies évitables. Dépenses diverses: Subsidés à la Ligue contre la Tuberculose et la Croix Rouge Luxembourgeoise. Subsidés à des particuliers dans l'intérêt sanitaire. (Crédit non limitatif) .....	21.000.000	21.000.000 —	21.246.212 —	21.246.212 —	—
547	14	Prophylaxie de la tuberculose. — Frais d'exploitation du service de radiophotographic .....	150.000	150.000 —	101.612 —	101.612 —	—
548	{14 {53	Sanatorium de Vianden. — Frais d'exploitation et d'aménagement .....	5.900.000	5.900.000 —	5.879.553 —	5.879.553 —	—
548bis	53	Renouvellement d'un camion automobile .....	120.000	120.000 —	120.000 —	120.000 —	—
549	{14 {53	Sanatorium de Dudelange. — Frais d'exploitation. Acquisition de machines de bureau .....	2.000.000	1.921.509 —	1.561.718 —	1.561.718 —	—
550		◊					
551	30	Placements d'enfants chétifs au bord de la mer, dans des sanatoriums d'altitude ou ailleurs .....	1.400.000	1.400.000 —	1.369.165 —	1.369.165 —	—
552	{15 {16	Part du Grand-Duché dans les frais de l'Organisation mondiale de la Santé. Subside à la Société des Sciences médicales .....	245.000	245.000 —	241.293 —	241.293 —	—
553	14	Contrôle des denrées alimentaires, frais d'études, dépenses diverses .....	20.000	23.500 —	23.500 —	23.500 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Credits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
554	70	Médecins-stagiaires. — Prêts remboursables pour études aux cliniques universitaires, conformément aux dispositions de l'art. 28 de la loi du 5 août 1939 .....	80.000	39.500 —	31.000 —	31.000 —	—
			53.304.000	53.304.000 —	55.694.593 —	55.694.593 —	—
		<b>Section 42. — Etablissement thermal, Sanatorium et Institut médical de Mondorf-Etat.</b>					
555	10	Indemnités du personnel .....	1.971.000	1.971.000 —	2.195.849 —	2.195.849 —	—
556	10	Etablissement thermal de Mondorf-Etat. — Salaires du personnel ouvrier ....	2.990.000	2.990.000 —	2.989.802 —	2.989.802 —	—
557	14	Etablissement thermal de Mondorf-Etat. — Frais de route et de séjour du personnel.....	70.000	70.364 —	70.364 —	70.364 —	—
558	10	Indemnités pour services extraordinaires	25.000	24.636 —	19.200 —	19.200 —	—
559	{14 53	Etablissement thermal de Mondorf-Etat. — Frais d'exploitation.....	2.250.000	2.250.000 —	2.249.800 —	2.249.600 —	200 —
560	14	Sanatorium et Institut médical de Mondorf-Etat. — Frais d'exploitation ..	115.000	115.000 —	111.979 —	111.979 —	—
			7.421.000	7.421.000 —	7.636.994 —	7.636.794 —	200
		<b>Section 43. — Maison de Santé d'Ettelbruck.</b>					
561	10	Traitements des fonctionnaires .....	9.724 000	9.724.000 —	9.442.004 —	9.442.004 —	—
562	10	Indemnités du personnel temporaire ...	5.312.000	5.312.000 —	5.484.956 —	5.484.956 —	—
563	10	Salaires du personnel ouvrier .....	191.000	191.000 —	243.553 —	243.553 —	—
564	14	Indemnités diverses .....	340.000	360.000 —	356.668 —	356.668 —	—
565	14	Indemnités compensatoires de logement.	975.000	975.000 —	1.091.475 —	1.091.475 —	—
566	{14 53	Entretien des pensionnaires, y compris ceux placés à la section neurologique ; éclairage, mobilier, entretien du parc et des plantations, travail thérapeutique des malades, exploitation de la ferme, bibliothèque, laboratoire, formation professionnelle, menues dépenses .....	9.400.000	9.400.000 —	9.379.317 —	9.379.317 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
567	53	Dépenses extraordinaires pour l'achat d'une échelle roulante .....	75.000	75.000 —	73.900 —	73.900 —	—
			26.017.000	26.017.000 —	26.071.873 —	26.071.873 —	—
		<b>Section 44. — Commissariat au Rapatriement.</b>					
568	{ 10	Indemnités du personnel .....	325.000	325.000 —	342.429 —	342.429 —	—
569	14	Frais de bureau. — Frais de route et de séjour .....	35.000	35.000 —	33.651 —	33.651 —	—
570	14	Frais de rapatriement de personnes déplacées. Exhumations et transferts de corps. Dépenses diverses .....	150.000	150.000 —	87.985 —	87.985 —	—
			510.000	510.000 —	464.065 —	464.065 —	—
		<b>Section 45. — Education physique.</b>					
571	10	Traitements .....	214.000	214.000 —	324.000 —	324.000 —	—
572	14	Frais de route et de séjour .....	15.000	15.000 —	14.658 —	14.658 —	—
573	{ 14 15	Education physique. — Dépenses et subsides. Mise en exécution de l'arrêté grand-ducal du 8 octobre 1945 .....	1.300.000	1.250.286 —	1.250.286 —	1.250.286 —	—
574	14	Ecole Nationale d'Education Physique.	200.000	201.262 —	201.262 —	201.262 —	—
575	14	Contrôle médical; fiches médico-sportives et psycho-sportives .....	200.000	254.212 —	254.212 —	254.212 —	—
576	14	Trophée national .....	50.000	44.240 —	44.017 —	44.017 —	—
577	15	Préparation olympique .....	250.000	250.000 —	250.000 —	250.000 —	—
578	14	Frais de bureau .....	34.000	34.000 —	29.025 —	20.025 —	—
			2.263.000	2.263.000 —	2.367.460 —	2.367.460 —	—
		<b>Section 46. — Administration des Servires Agricoles.</b>					
		<b>I. — Administration</b>					
579	10	Traitements des fonctionnaires .....	8.471.000	8.471.000 —	8.478.392 —	8.478.392 —	—
580	10	Indemnités des employés temporaires .	1.077.000	1.077.000 —	1.094.832 —	1.094.832 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
581	10	Salaires des artisans, mécaniciens, chauffeurs, ouvriers permanents occupés aux services des garages, ateliers, automobiles, pelles mécaniques, tracteurs, etc. ....	580.000	580.000 —	448 839 —	448.839 —	—
582	14	Salaires des ouvriers saisonniers .....	780.000	780.000 —	1.040.074 —	1.040.074 —	—
583	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage, du chauffage, etc. des bureaux de l'Administration des Services agricoles et des bureaux divisionnaires .	227.000	227.000 —	244.697 —	244.697 —	—
584	14	Frais de route et de séjour, frais de déplacement, de déménagement, etc. .	745.000	767.361 —	767.361 —	767.361 —	—
585	14	Indemnités pour cumuls et pour services extraordinaires .....	110.000	110.000 —	72.070 —	72.070 —	—
586	14	Matériel de bureau, bibliothèque, frais d'adjudication, frais d'expositions, dépenses diverses et imprévues, affranchissement par forfait, etc.....	300.000	300.000 —	299.999 —	299.999 —	—
587	53	Rééquipement en matériel de bureau .	40.000	40.000 —	36.855 —	36.855 —	—
588	14	Loyers .....	213.000	213.000 —	202.475 —	202.475 —	—
589	14	Garages et ateliers. Entretien, réparations, mise en marche des autos de service, camions, tracteurs, dragueuses etc. ....	1.000.000	1.113.336 —	1.033.176 —	1.033.176 —	—
590	53	Rééquipement en matériel routier ....	600.000	600.000 —	485.160 —	485.160 —	—
591	{ 14 53	Aménagement et entretien des bâtiments, hangars et chantiers servant au remisage du matériel de l'Administration, équipement, etc.....	100.000	100.000 —	99.980 —	99.980 —	—
592	14	Subside à la masse d'habillement des chefs-ouvriers, chefs d'équipes, chauffeurs, mécaniciens et ouvriers .....	70.000	70.000 —	69.988 —	69.988 —	—
593	14	Etude et confection de projets pour cours d'eau, voirie, etc., achats d'instruments géodésiques, opérations topographiques salaires des aides, etc.	25.000	25.000 —	24.269 —	24.269 —	—
		II. — Génie rural.					
594	{ 40 49	Cours d'eau. — Subventions aux communes, associations syndicales et particuliers pour travaux de curage, de					

Articles.	Code	L I B E L L É	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- uations non payées.
		corrections, d'entretien et d'amélioration des cours d'eau non navigables ni flottables, couvertures et canalisations, etc. (Sans distinction d'exercice) ...	6.000.000	5.221.261 —	4.987.266 —	4.987.126 —	—
595	14 49	Epuration des cours d'eau. — Subventions pour la construction de stations d'épuration ; dépenses pour éviter les mauvaises odeurs de l'Alzette ; études de projets et travaux préparatoires, etc. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	1.250.000	1.250.000 —	467.487 —	467.487 —	—
596	14	Entretien des rivières frontalières non navigables ni flottables et notamment de l'Ahlbach à Mondorf; remboursement aux communes des frais avancés	250.000	250.000 —	203.096 —	203.096 —	—
597	40 49	Dommages causés par les hautes eaux aux berges, barrages, écluses, propriétés bâties, etc. — Subventions .	200.000	200.000 —	199.185 —	199.485 —	—
598	40 49	Construction et réparation de ponts et de ponceaux, murs de soutènement, etc. — Subventions .....	450.000	450.000 —	449.753 —	449.753 —	—
599	14	Installation et entretien de postes limnimétriques, météorologiques et pluviométriques, frais d'acquisition de matériel, indemnités des observateurs, etc. ....	233.000	233.000 —	232.968 —	232.968 —	—
600	40 49	Construction de chemins d'exploitation, remembrement parcellaire, frais de mutation, etc. Subventions aux communes et syndicats .....	175.000	175.042 —	175.042 —	175.042 —	—
601	40 49	Entretien, redressement et mise en état de la voirie rurale non empierrée. Subventions aux communes et syndicats .....	300.000	300.000 —	299.997 —	299.997 —	—
601	40 49	Rechargement et cylindrage de la chaussée empierrée de la voirie rurale. Subventions aux communes et syndicats ..	1.500.000	2.301.111 —	2.301.043 —	2.301.043 —	—
603	40 49	Confection, entretien et réparation des revêtements superficiels, goudronnage, etc. Subventions aux communes et syndicats .....	1.000.000	1.000.000 —	999.939 —	999.939 —	—



Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
604	40	Travaux d'assainissement, de drainage et d'irrigation. Subventions d'installation de conduites d'eau d'un intérêt collectif dans les parcs à bétail, etc.	2.000.000	1.921.889 —	1.920.424 —	1.920.424 —	—
605	40	Construction de silos, de citernes à purin et de fumières. — Subventions . . . .	500.000	500.000 —	499.665 —	499.665 —	—
606	40	Améliorations hygiéniques des étables et des poulaillers. Subventions . . . . .	700.000	700.000 —	698.895 —	698.895 —	—
		III. — Service Agronomique.					
		A. — Service de la production végétale.					
607	{ 14 (32)	Dépenses dans l'intérêt de l'amélioration des cultures; contrôle officiel des semences, sélection généalogiques, etc. Subsidés divers . . . . .	100.000	100.000 —	66.830 —	66.830 —	—
608	14	Dépenses dans l'intérêt de la lutte contre les ennemis des cultures. — Achat de fongicides et d'insecticides. — Accessoires de pulvérisateurs, etc. — Impression de tracts. . . . .	50.000	50.000 —	44.466 —	44.466 —	—
609	14	Dépenses résultant de l'étude et de l'établissement d'un projet de construction d'un bâtiment avec chambre de désinfection des végétaux. Exécution de la Convention Internationale pour la protection des végétaux . . . . .	p <sup>r</sup> mèm.	—	—	—	—
610	15	Dépenses dans l'intérêt de la protection des oiseaux utiles. — Subsidés à la L.L.P.O. — Subsidés à la Société Protectrice des animaux . . . . .	30.000	30.000 —	30.000 —	30.000 —	—
611	14	Dépenses résultant de l'exécution de la convention internationale pour la protection des végétaux (F.A.O.) et celle de l'Organisation Européenne pour la protection des plantes (E.P.P.O.). — Essais à titre de propagande et de démonstration . . . . .	45.000	45.000 —	42.510 —	42.510 —	—
612	{ 14 (32)	Subsidés divers, dépenses diverses et imprévues dans l'intérêt de l'agriculture et de l'horticulture, subventions dans les primes à payer en vertu de contrats conclus pour l'assurance-grêle . . . . .	150.000	150.000 —	149.997 —	149.997 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		B. — Service de la production animale.					
613	14	Organisation de concours beurriers, propagande en faveur du beurré et du lait de marque, contrôle laitier, équipement du laboratoire, dépenses diverses	65.000	65.000 —	54.169 —	54.169 —	—
614	15	Subvention à la Fédération des Herd-Books Luxembourgeoise pour l'organisation et l'exécution du contrôle laitier et beurrier .....	255.000	255.00 —	255.000 —	255.000 —	—
615	32	Amélioration des espèces bovine, porcine et caprine : primes de concours, primes de conservation, primes d'entretien, indemnités des membres de la commission d'expertise, etc. Subventions pour l'organisation des concours d'élite, dépenses diverses. (Sans distinction d'exercice) .....	325.000	325.000 —	234.651 —	234.651 —	—
616	15	Subvention à l'Union des Sociétés Avicoles du Grand-Duché de Luxembourg	120.000	120.000 —	120.000 —	120.000 —	—
617	32	Subventions dans l'intérêt de la production et de la commercialisation des œufs .....	50.000	50.000 —	44.700 —	44.700 —	—
618	{14 {32	Centre d'insémination artificielle ; achèvement des travaux, subvention dans l'intérêt de l'exploitation du centre. (Sans distinction d'exercice) .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
619	{14 {32	Amélioration de la race chevaline. — Subventions, primes de concours et de stations, indemnités des membres de la commission d'expertise ; dépenses diverses, etc. ....	450.000	450.000 —	448.825 —	448.825 —	—
		C. — Service de la mécanique agricole.					
620	14 40	Essais de machinisme en agriculture. Démonstrations pratiqués sur les champs et organisation de cours instructifs ; acquisition de matériel d'essais et de contrôle ; subventions dans l'achat de machines et matériel agricoles modernes à utiliser en coopération .....	200.000	200.000 —	167.392 —	167.392 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		D. — Service de l'arboriculture et de l'horticulture.					
621	14 (32)	Organisation d'essais, matériel de contrôle, subventions d'encouragement, etc. ....	70.000	70.000 —	45.852 —	45.852 —	—
622	15 (40)	Arboriculture fruitière. Subventions dans l'intérêt de la production et du conditionnement des fruits .....	100.000	100.000 —	75.000 —	75.000 —	—
623	14 15	Apiculture. — Fédération des Unions d'Apiculteurs, organisation de conférences, encouragement aux coopératives pour l'utilisation du miel; subventions, etc. ....	60.000	60.000 —	59.952 —	59.952 —	—
624	15	Jardins ouvriers; subventions à la Ligue Luxembourgeoise du Coin de Terre et du Foyer .....	145.000	145.000 —	145.000 —	145.000 —	—
625	15	Horticulture. — Subvention à la Fédération des horticulteurs professionnels pour l'organisation de conférences et de démonstrations pratiques.....	30.000	30.000 —	30.600 —	30.000 —	—
		E. — Service de la mutualité agricole.					
626	40	Subventions pour la construction et l'aménagement de bâtiments de coopératives agricoles .....	200.000	200.000 —	118.667 —	118.667 —	—
			31.341.000	31.341.000 —	29.965.938 —	29.965.938 —	—
		Section 47. — Enseignement agricole.					
627	10	Ecole agricole et station de chimie agricole. — Traitements des fonctionnaires	3.175.000	3.175.000 —	3.217.368 —	3.217.368 —	—
628	10	Ecole agricole, station de chimie agricole, vulgarisation agricole. — Indemnités du personnel temporaire .....	880.000	880.000 —	907.783 —	907.783 —	—
629	10	Ecole agricole, stations de chimie agricole, enseignement ménager agricole. — Salaires des ouvriers .....	113.000	113.000 —	127.718 —	127.718 —	—
630	14	Id. — Salaires des femmes de charge. ...	97.000	97.000 —	110.804 —	110.804 —	—
631	10	Indemnités pour cumuls et pour services extraordinaires .....	11.000	11.000 —	2.773 —	2.773 —	—
632	14	Frais de route et de séjour .....	62.000	62.000 —	47.756 —	47.756 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
633	14	Bibliothèques, matériel de bureau, primes d'assurance contre les accidents du personnel, etc. ....	85.000	124.272 —	124.272 —	124.272 —	—
634	14	Loyers .....	80.000	80.000 —	70.800 —	70.800 —	—
634bis	53	Station de chimie agricole: acquisitions et installations nouvelles .....	45.000	45.000 —	44.217 —	44.217 —	—
635	14	Enseignement agricole et ménager agricole: acquisition de matériel pour l'enseignement et les collections; fournitures diverses .....	100.000	87.047 —	85.937 —	85.937 —	—
636	14 30	Subsides au profit des élèves de l'Ecole agricole et de l'Ecole ménagère agricole à Mersch. — Excursions agricoles. — Bourses d'études au profit des élèves nécessiteux .....	550.000	550.000 —	550.000 —	550.000 —	—
637	14 32	Service de vulgarisation agricole: subsides aux fermes démonstratives reconnues par le Ministère de l'Agriculture (indemnités, frais de route et de séjour, subsides, divers). — Cours spéciaux, notamment cours d'hiver et cours de laiterie, acquisitions et dépenses diverses .....	750.000	759.886 —	759.886 —	759.886 —	—
638		◊					
639	14	Organisation de champs d'essai, sélection des plants de pommes de terre .....	75.000	35.225 —	35.225 —	35.225 —	—
640	15	Subside en faveur de l'enseignement ménager agricole privé .....	160.000	160.000 —	160.000 —	160.000 —	—
641	14	Station de chimie agricole. — Acquisition d'instruments, d'ustensiles et de réactifs .....	150.000	153.570 —	153.570 —	153.570 —	—
642	14	Essais culturaux sur les différents types de sols du pays en vue de la détermination des normes de fertilité .....	75.000	75.000 —	72.033 —	72.033 —	—
			6.408.000	6.408.000 —	6.470.142 —	6.470.142 —	—
		<b>Section 48. — Dépenses diverses dans l'intérêt de l'Agriculture.</b>					
643	10	Fonds d'Améliorations agricoles; traitement .....	56.000	56.000 —	70.800 —	70.800 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
644	10	Indemnités du personnel temporaire des services des marchés et débouchés agricoles. ....	1.425.000	1.425.806	1.395.806	1.395.806	—
645	14	Salaire d'une femme de charge (occupée aux services des marchés agricoles).	41.000	41.000	38.387	38.387	—
646	14	Frais de route et de séjour .....	75.000	125.127	125.116	125.116	—
647	10	Indemnités spéciales pour services extraordinaires .....	30.000	30.000	76.800	76.800	—
648	14	Frais de bureau, bibliothèque, etc.....	150.000	188.979	188.979	188.979	—
649	14	Loyers .....	43.000	44.533	44.532	44.532	—
650	14	Département de l'Agriculture. — Service automobile (entretien, essences, huiles, pièces de rechange). ....	80.000	80.000	78.627	78.627	—
651	14	Id. — Jetons de présence des membres des différentes commissions d'études et d'experts .....	15.000	15.000	—	—	—
652	16	Cotisations dues aux organismes agricoles internationaux .....	336.000	302.749	302.284	302.284	—
653	{14 15	Frais d'exécution du régime des marchés agricoles. — Subsidés à la Fédération des sociétés d'assurances contre la perte du bétail, rémunération des vétérinaires et indemnités revenant aux membres de la commission d'expertise des animaux de boucherie...	695.000	693.162	687.525	687.525	—
654	32	Fonds d'améliorations agricoles. Différence entre le taux d'intérêts des prêts et celui des obligations émises sous la garantie de l'Etat .....	45.000	45.000	19.706	19.706	—
655	14	Recrutement de la main-d'œuvre agricole	80.000	24.450	23.265	23.265	—
656	30	Subventions pour la formation d'ouvriers agricoles luxembourgeois en exécution de l'art. 6 de l'arr. gr.-d. du 21 février 1945 portant réglementation de la main-d'œuvre agricole. (Sans distinction d'exercice .....	1.000.000	1.000.000	999.376	999.376	—
657	32	Participation de l'Etat, par voie de subventions, au paiement des intérêts d'emprunts contractés ou à contracter par les associations agricoles et des agriculteurs ou par la Ligue nationale					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		Luxembourgeoise du Coin de Terre et du Foyer, ainsi que les membres de cette Ligue dans l'intérêt de la restauration de l'habitat, de l'amélioration des moyens d'exploitation, de la reprise du bien paternel et d'autres investissements agricoles .....	1.400.000	1.400.000	1.400.000	1.400.000	—
658	{ 15 (40)	Subventions dans l'intérêt d'actions ou d'institutions spéciales en faveur de l'équipement technique et économique de l'Agriculture afin d'augmenter la productivité agricole et d'améliorer les conditions d'écoulement des produits agricoles et horticoles (notamment aménagement de fermés pilotes, construction de silos à pommes de terre et à grain, amélioration des herbages, généralisation de l'emploi de semences sélectionnées, rationalisation des méthodes d'élevage et d'exploitation du bétail, recherches, études et conférences agricoles et horticoles, stages techniques, cours spéciaux et comptabilité agricole, création d'institutions d'écoulement de produits agricoles et horticoles). (Sans distinction d'exercice) .....	1.800.000	1.800.000	1.759.065	1.759.065	—
658bis	15	Enseignement horticole; Subventions à la Fédération horticole professionnelle luxembourgeoise dans l'intérêt de l'enseignement horticole et de la vulgarisation de connaissances techniques (vulgarisation, cours d'hiver, acquisition de matériel, dépenses diverses)	200.000	200.000	170.000	170.000	—
659	40	Subsides dans l'intérêt de pertes ou d'abattement de bétail. (Crédit non limitatif)	350.000	350.000	699.950	699.950	—
			7.821.000	7.821.000	8.080.218	8.080.218	—
		<b>Section 49. — Police sanitaire du bétail.</b>					
660	10	Traitements des fonctionnaires .....	1.511.000	1.511.000	1.359.860	1.359.860	—
661	10	Indemnités du personnel temporaire du laboratoire vétérinaire .....	165.000	165.000	480.193	480.193	—
662	14	Laboratoire vétérinaire. — Salaire d'une femme de charge .....	54.000	54.000	50.902	50.902	—
663	14	Frais de route et de séjour .....	245.000	245.000	244.797	244.797	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
664	14	Frais de bureau des vétérinaires-inspecteurs .....	24.000	24.000 —	22.000 —	22.000 —	—
665	14	Laboratoire vétérinaire. — Dépenses diverses ; verreries, produits chimiques et sérologiques, réparation des instruments, primes d'assurance .....	110.000	98.277 —	95.029 —	95.029 —	—
666	14	Id. — Frais de bureau, bibliothèque, etc.	27.000	38.723 —	38.723 —	38.723 —	—
667	14	Id. — Entretien, réparation, essences, assurance de la camionnette de service .....	30.000	30.000 —	29.984 —	29.984 —	—
668	14 40	Police sanitaire du bétail. — Frais d'exécution de la loi du 29 juillet 1912 sur la police sanitaire du bétail. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	6.000.000	6.000.000 —	6.270.784 —	6.270.784 —	—
669	14	Frais d'inspection des viandes .....	200.000	200.000 —	199.982 —	199.982 —	—
670	40	Subsides dans l'intérêt de la lutte collective contre la tuberculose bovine et de l'assainissement des étables infectées	1.500.000	1.500.000 —	1.500.000 —	1.500.000 —	—
671	14	Achat de vaccins, toxines, sérums et désinfectants. — Installations sanitaires à la frontière. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)..	600.000	600.000 —	360.479 —	360.479 —	—
672	40	Subsides pour pertes de bétail essayées à la suite de la fièvre charbonneuse et du typhus contagieux. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	20.000	20.000 —	14.000 —	14.000 —	—
			10.486.000	10.486.000 —	10.666.733 —	10.666.733 —	—
		<b>Section 50. — Viticulture.</b>					
673	10	Station viticole. — Traitements des fonctionnaires .....	621.000	621.000 —	620.112 —	620.112 —	—
674	10	Rémunération des travaux d'un expert technique occupé à la Station viticole	118.000	118.000 —	118.104 —	118.104 —	—
675	10	Station viticole. — Salaires des ouvriers	800.000	800.000 —	659.212 —	659.212 —	—
676	10 14	Indemnités pour services extraordinaires	49.000	49.000 —	48.000 —	48.000 —	—
677	14	Station viticole. — Frais de route et de séjour .....	40.000	40.000 —	34.079 —	34.079 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
678	14	Id. — Frais de bureau, de bibliothèque, etc. ....	10.000	10.000 —	3.889 —	3.889 —	—
678bis	53	Id. — Acquisition d'une machine à écrire	10.000	10.000 —	8.480 —	8.480 —	—
679	{ 14 15	Enseignement viticole. — Organisation de cours d'hiver, vulgarisation de connaissances techniques viticoles, subsides, indemnité du personnel, dépenses diverses.....	75.000	75.000 —	36.580 —	36.580 —	—
680	14	Exploitation de la Station viticole ...	190.000	203.275 —	203.275 —	203.275 —	—
681	14	Achat de porte-greffes .....	260.000	386.588 —	258.525 —	258.525 —	—
682	40	Améliorations viticoles ; reconstitution, à l'aide de plants de vignes greffées, des vignes en terrasses ; reconstitution des vignes en coteau et en plaine à l'occasion et dans le cadre d'un remembrement parcellaire.....	500.000	290.137 —	287.194 —	287.194 —	—
683	{ 14 40	Subventions pour études et expériences dans l'intérêt de la lutte contre les gelées tardives .....	400.000	1.179.700 —	1.179.700 —	1.179.700 —	—
684	40 49	Construction de chemins d'exploitation et de rigoles dans les vignes. Subventions aux communes et syndicats ....	600.000	600.000 —	599.560 —	599.560 —	—
685	40 49	Réfection et entretien de la voirie rurale dans les vignes ; rigoles, etc. Goudronnage. Subventions aux communes et syndicats .....	700.000	700.000 —	699.987 —	699.987 —	—
686	{ 32 40	Subventions dans l'intérêt de l'assainissement financier des caves coopératives de la Moselle et de l'écoulement des vins .....	5.990.000	5.340.000 —	5.334.467 —	5.334.467 —	—
687	{ 15 40	Subventions dans l'intérêt d'actions ou d'institutions spéciales en faveur de l'équipement technique et économique de la viticulture, notamment propagande en faveur de l'écoulement des vins, essais viticoles et oenologiques	550.000	490.300 —	485.656 —	485.656 —	—
688	16	Cotisation du Grand-Duché à l'Office International du vin à Paris .....	76.000	76.000 —	75.115 —	75.115 —	—
689	30	Part contributive de l'Etat à l'alimentation d'un Fonds viticole à créer par une disposition législative .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—



Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
690	14	Frais d'exécution de la loi du 24 juillet 1909 sur le régime des vins et boissons similaires. Frais de service du contrôle des vins et de la marque nationale du vin .....	125.000	125.000 —	124.570 —	124.570 —	—
			11.114.000	11.114.000—	10.776.505—	10.776.505—	—
		<b>Section 51. — Travail et Sécurité Sociale.</b>					
691	14	Frais occasionnés aux examens de fin d'apprentissage et aux examens de maîtrise ; frais et subsides relatifs à la promotion ouvrière, à des expositions nationales du Travail et à la formation des cadres de l'Economie nationale. (Sans distinction d'exercice) .....	1.000.000	1.000.000 —	999.581 —	999.581 —	—
692	15	Part contributive de l'Etat dans les frais d'organisation des élections quadriennales pour la Chambre de Travail et la Chambre des Employés Privés .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
693	{ 14 30 (70)	Secours aux chômeurs complets et partiels ; cotisations pour l'assurance-maladie des chômeurs ; frais de salaire et autres frais occasionnés par l'organisation de travaux de chômage ; octroi de prêts et de subventions en vue de la création de nouveaux emplois ou du maintien d'anciens emplois ; subsides pour l'éducation et la rééducation professionnelle dans les branches économiques dépourvues d'une main-d'oeuvre nationale suffisante. Taxes postales ayant trait aux versements par chèque-postal. Salaires du personnel ouvrier chômeur ; indemnités pour charge d'enfants, primes de l'assurance contre la maladie, les accidents, l'invalidité et la vieillesse. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	2.500.000	2.500.000 —	1.629.968 —	1.629.968 —	—
694	14	Part contributive de l'Etat dans les frais occasionnés par le recrutement de la main-d'oeuvre à l'étranger. (Sans distinction d'exercice) .....	40.000	40.000 —	2.969 —	2.969 —	—
695	30	Prestations de naissance. — Exécution de l'arrêté grand-ducal du 8 juillet 1948 étendant aux non-salariés de nationalité luxembourgeoise le bénéfice des prestations de naissance prévues					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		par l'art. 9 de la loi du 20 octobre 1947 concernant les allocations familiales pour les salariés. — Prise en charge par l'Etat des primes de naissance versées aux salariés. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) ..... Détail : fr. a) Prestations de naissance aux non-salariés et employés ... 9.000.000 b) Prestations de naissance aux salariés .. 9.500.000 Total . 18.500.000	18.500.000	18.500.000—	18.261.000—	18.261.000—	—
695bis	31	Allocations familiales. — Subventions à la Caisse de compensation pour Allocations familiales afin de lui permettre d'adapter en 1955, en attendant le vote de la loi afférente, les allocations familiales du secteur privé (salariés) au secteur public. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	10.000.000	10.000.000—	20.000.000—	20.000.000—	—
696	31	Allocations familiales. — Subventions à la Caisse de compensation pour Allocations familiales afin de lui permettre d'étendre en 1955, en attendant le vote de la loi afférente, aux non-salariés le bénéfice d'allocations familiales. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	25.000.000	25.000.000—	24.000.000—	24.000.000—	—
697	14	Etude des questions sociales, enquêtes, conférences, congrès, cours à l'étranger, dépenses diverses, réadaptation des invalides de guerre et des rapatriés. Indemnités spéciales allouées à des experts chargés de travaux spéciaux au secrétariat de la Commission permanente du Traité de Bruxelles et du secrétariat de la Commission sociale permanente .....	90.000	90.000 —	75.361 —	75.361 —	—
698	14	Indemnité du secrétaire de la Commission d'experts relative à l'étude de différents projets sociaux .....	140.000	140.000 —	101.890 —	101.890 —	—
699	{ 15 16	Contribution du Grand-Duché aux frais du comité intergouvernemental provisoire pour les migrations d'Europe. — Frais de participation à l'Association Internationale d'Orientation profes-					

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		sionnelle, cotisation annuelle de la section luxembourgeoise de l'Association Internationale pour le Progrès social	132.000	132.000 —	129.301 —	129.301 —	—
			57.402.000	57.402.000 —	65.200.070 —	65.200.070 —	—
		<b>Section 52. — Office National du Travail.</b>					
700	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	1.803.000	1.803.000 —	1.524.424 —	1.524.424 —	—
701	10	Indemnités des employés temporaires .	3.117.000	3.117.000 —	3.363.932 —	3.363.932 —	—
701bis	10	Indemnités diverses. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	40.000	40.000 —	38.334 —	38.334 —	—
702	10	Salaires des ouvriers du cadre temporaire	179 000	179.000 —	185.515 —	185.515 —	—
703	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage . . . . .	65.000	65.000 —	64.801 —	64.801 —	—
704	14	Frais de route et de séjour et indemnité pour masse d'habillement allouée au contrôleur placeur pour les minières et au chauffeur-mécanicien . . . . .	110.000	110.000 —	101.339 —	101.339 —	—
705	14	Frais d'entretien du laboratoire psychotechnique et acquisition de matériel complémentaire et propagande pour l'orientation professionnelle . . . . .	22.000	22.000 —	17.768 —	17.768 —	—
706	14	Autres dépenses. — Frais de bureau .	300.000	300.000 —	296.020 —	296.020 —	—
706bis	53	Acquisition de deux machines à écrire et d'armoires cartothèques en tôle . . . .	40.000	40.000 —	37.590 —	37.590 —	—
707	14	Loyer . . . . .	102.000	102.000 —	102.000 —	102.000 —	—
708	14	Frais d'entretien . . . . .	15.000	15.000 —	10.148 —	10.118 —	—
709	14	Entretien de la voiture automobile et de la motocyclette . . . . .	50.000	50.000 —	40.265 —	40.265 —	—
			5.843.000	5.843.000 —	5.782.106 —	5.782.106 —	—
		<b>Section 53.— Inspection du Travail et des Mines. — Office National de Conciliation. — Conférence Nationale du Travail.</b>					
		<b>A. — Inspection du Travail et des Mines.</b>					
710	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	1.055.000	1.055.000 —	1.063.896 —	1.063.896 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Li- quidations non payées.
711	10	Indemnités des employés temporaires .	1.388.000	1.388.000 —	1.533.663 —	1.533.663 —	—
711bis	10	Indemnité spéciale du contrôleur-ouvrier pour les Chemins de fer détaché à l'Inspection du Travail et des Mines.	15.000	15.000 —	14.400 —	14.400 —	—
712	10	Salaire d'un ouvrier du cadre temporaire	105.000	105.000 —	105.920 —	105.920 —	—
713	14	Salaire du personnel occupé du nettoyage .....	32.000	32.000 —	32.382 —	32.382 —	—
714	14	Sommes fixes pour frais de bureau ...	39.000	43.200 —	42.800 —	42.800 —	—
715	14	Indemnité pour masse d'habillement des contrôleurs et du chauffeur-mécanicien .....	30.000	33.180 —	32.880 —	32.880 —	—
716	14	Assurance spéciale contre les risques d'accidents des agents contrôleurs .	7.000	7.000 —	5.811 —	5.811 —	—
717	14	Frais de route et de séjour .....	210.000	213.900 —	213.801 —	213.801 —	—
718	14	Conseil supérieur des Mines .....	12.000	2.100 —	1.000 —	1.000 —	—
719	14	Autres dépenses. — Frais de bureau .	90.000	106.200 —	106.200 —	106.200 —	—
720	14	Loyer .....	53.000	53.520 —	53.520 —	53.520 —	—
721	14	Frais d'entretien .....	5.000	4.800 —	1.796 —	1.796 —	—
722	14	Autres dépensés. — Entretien de la voiture-automobile .....	62.000	55.915 —	55.915 —	55.915 —	—
723	14	Cadastre du terrain minier de la zone concessible; rectification de l'abornement ; dépenses diverses et imprévues; opérations géodésiques .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
724	14	Propagande anti-accidents, primés pour actes de courage et de dévouement ..	50.000	38.185 —	37.255 —	37.255 —	—
725	14	Etudes de l'enrichissement des minerais. (Crédit non susceptible de transfert) .	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
726	14 53	Frais d'installation d'un office de contrôle technique chargé du contrôle obligatoire technique et périodique de certains établissements et installations dangereux (exécution des dispositions de l'art. 24 de l'arrêté grand-ducal du 26 mars 1945 concernant la réorganisation de l'Inspection du Travail et des Mines) .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
		B. — Office National de Conciliation.					
727	14	Indemnité du secrétaire .....	10.000	10.000 —	5.000 —	5.000 —	—
728	14	Remboursement pour perte de salaire et frais de voyage .....	15.000	15.000 —	1.881 —	1.881 —	—
729	14	Frais de bureau .....	5.000	5.000 —	1.987 —	1.987 —	—
		C. — Conférence Nationale du Travail.					
730	15	Indemnité du secrétaire .....	3.000	3.000 —	—	—	—
731	15	Frais de route et de séjour et indemnités pour perte de salaire .....	50.000	50.000 —	—	—	—
732	15	Frais de bureau .....	40.000	40.000 —	—	—	—
733	15	Subventions .....	100.000	100.000 —	100.000 —	100.000 —	—
			3.376.000	3.376.000 —	3.410.107 —	3.410.107 —	—
		<b>Section 54. — Inspection des Institutions sociales.</b>					
734	10	Traitements des fonctionnaires .....	900.000	900.000 —	894.233 —	894.233 —	—
735	10	Indemnités des employés temporaires .	360.000	360.000 —	372.180 —	372.180 —	—
736	14	Salaires du personnel occupé du net- toyage et du chauffage .....	31.000	31.000 —	31.014 —	31.014 —	—
737	14	Frais de route et de séjour .....	40.000	40.000 —	35.735 —	35.735 —	—
738	14	Frais de bureau .....	65.000	65.000 —	40.327 —	40.327 —	—
			1.396.000	1.396.000 —	1.373.489 —	1.373.489 —	—
		<b>Section 55. — Caisse de compensation pour allocations familiales près l'Établissement d'Assurance contre la Vieillesse et l'Invalidité.</b>					
739	10	Traitement du personnel .....	2.584.000	2.584.000 —	2.525.123 —	2.525.123 —	—
740	12	Pensions .....	151.000	151.000 —	169.238 —	169.238 —	—
741	10	Indemnités des employés temporaires ..	191.000	191.000 —	221.188 —	221.188 —	—
742	14	Salaires du personnel occupé du chauf- fage et du nettoyage .....	27.000	27.000 —	25.850 —	25.850 —	—
743	14	Frais de route et de séjour .....	10.000	10.000 —	171 —	171 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
744	14	Frais de bureau . . . . .	1.300.000	1.300.000 —	1.281.447 —	1.281.447 —	—
745	14	Dépenses pour location d'immeubles . .	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
745bis	53	Acquisitions nouvelles . . . . .	40.000	40.000 —	11.480 —	11.480 —	—
			4.303.000	4.303.000 —	4.234.497 —	4.234.497 —	—
		<b>Section 56. — Service des Allocations familiales près la Caisse de pension des employés privés.</b>					
746	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	66.000	66.000 —	67.095 —	67.095 —	—
747	10	Indemnités des employés . . . . .	774.000	774.000 —	766.772 —	766.772 —	—
748	14	Salaires du personnel occupé du chauffage, du nettoyage et de travaux physiques accessoires. . . . .	18.000	18.000 —	14.287 —	14.287 —	—
749	14	Frais de route et de séjour. — Autres frais	110.000	110.000 —	90.602 —	99.602 —	—
			968.000	968.000 —	947.756 —	947.756 —	—
		<b>Section 57. — Conseil Supérieur et Conseil Arbitral des Assurances Sociales.</b> A. Conseil Supérieur des Assurances sociales					
750	10	Traitements du personnel . . . . .	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
750bis	14	Indemnité du secrétaire . . . . .	16.000	16.000 —	650 —	650 —	—
751	14	Salaires du concierge et part de l'Etat aux Assurances sociales . . . . .	52.000	52.000 —	63.509 —	63.509 —	—
752	14	Frais de route et de séjour. — Frais de bureau . . . . .	10.000	10.400 —	10.377 —	10.377 —	—
753	14	Vacations, indemnités, remboursements pour perte de salaire et honoraires aux experts . . . . .	150.000	150.300 —	150.234 —	150.234 —	—
		B. — Conseil arbitral des Assurances sociales.					
754	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	593.000	593.000 —	576.712 —	576.712 —	—
755	10	Indemnités des employés temporaires .	141.000	141.000 —	147.964 —	147.964 —	—
756	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage	18.000	18.000 —	15.167 —	15.167 —	—
757	14	Frais de route et de séjour du personnel	9.000	8.900 —	6.942 —	6.942 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
758	14	Frais de bureau.....	33.000	28.800 —	25.900 —	25.900 —	—
758bis	53	Acquisitions nouvelles .....	18.000	18.000 —	15.840 —	15.840 —	—
759	14	Indemnités, remboursements pour perte de salaire et honoraires des experts ..	150.000	153.600 —	153.508 —	153.508 —	—
			1.190.000	1.190.000 —	1.166.803 —	1.166.803 —	—
		<b>Section 58. — Caisses régionales de maladie. — Caisses de maladie régies par la loi du 29 août 1951.</b>					
		<i>— Organismes d'intérêt public —</i> (Crédits non susceptibles de transfert)					
		I. Caisses régionales de maladie.					
760	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement des caisses régionales de maladie (dépenses de personnel)....	6.075.000	6.075.000 —	5.882.583 —	5.882.583 —	—
760bis	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement des caisses régionales de maladies (dépenses de matériel et autres) .....	1.316.000	1.316.000 —	1.245.023 —	1.245.023 —	—
		II. Caisse de maladie des fonctionnaires et employés publics.					
761	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des fonctionnaires et employés publics (dépenses de personnel).....	542.000	542.000 —	569.512 —	569.512 —	—
761bis	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des fonctionnaires et employés publics (dépenses de matériel et autres).....	184.000	184.000 —	179.367 —	179.367 —	—
		III. Caisse de maladie des employés privés.					
762	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des employés privés (dépenses de personnel) .....	550.000	550.000 —	511.256 —	511.256 —	—
762bis	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des employés privés (dépenses de matériel et autres) .....	445.000	445.000 —	317.358 —	317.358 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées.
		IV. Caisse de maladie des fonctionnaires et employés communaux.					
763	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des fonctionnaires et employés communaux (dépenses de personnel).....	221.000	221.000	205.639	205.639	—
763bis	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement de la Caisse de maladie des fonctionnaires et employés communaux (dépenses de matériel et autres)	62.000	62.000	30.057	30.057	—
			9.395.000	9.395.000	8.940.795	8.940.795	—
		<b>Section 59. — Office des Assurances sociales.</b>					
		— Organisme d'intérêt public —					
764	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement (dépenses de personnel) ..	14.671.000	14.671.000	15.146.835	15.146.835	—
765	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement (dépenses de matériel et autres).....	5.600.000	5.600.000	5.597.412	5.597.412	—
766	31	Participation de l'Etat aux frais de prestation. — Subsidés, subventions, etc. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	307.585.000	307.585.000	300.781.416	300.781.416	—
		Détail : fr.					
		I. Assurance-accidents section industrielle .	13.780.000				
		11. Assurance-accidents, section agricole et forestière .....	2.245.000				
		III. Assurance-vieillesse Invalidité .....	291.560.000				
		Total ..... fr.	307.585.000				
766bis	31	Exécution de l'arrêté grand-ducal du 29 mai 1952 concernant la restitution dans leurs droits d'assurance des travailleurs déplacés affiliés à l'Etablissement d'assurance contre la vieillesse et l'invalidité (3 <sup>e</sup> tranche). (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).	10.000.000	10.000.000	6.498.421	6.498.421	—





Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		Section 62. — Enseignement primaire et normal.					
		A. — Inspectorat. — Commission d'Instruction.					
774	10	Inspecteur principal et inspecteurs d'arrondissement. Traitements . . . . .	1.677.000	1.677.000 —	1.673.820 —	1.673.820 —	—
775	14	Sommes fixes pour frais de bureau . . .	87.000	87.000 —	86.500 —	86.500 —	—
776	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. . . . .	250.000	265.395 —	265.331 —	265.331 —	—
777	10	Primes de brevet et indemnités pour cumuls et pour services extraordinaires	110.000	110.000 —	94.600 —	94.600 —	—
778	14	Commission d'Instruction. — Jetons de présence . . . . .	10.000	10.000 —	4.050 —	4.050 —	—
779	{ 14 {(19)	inspecteurs d'écoles et Commission d'Instruction. — Dépenses de service, achat de livres, subsides pour achat de matériel d'enseignement pour les écoles primaires et dépenses diverses concernant l'enseignement primaire. . . . .	185.000	200.808 —	200.808 —	200.808 —	—
		B. — Office du film scolaire.					
780	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	299.000	299.000 —	298.056 —	298.056 —	—
781	10	Indemnité d'un employé temporaire . .	91.000	91.000 —	102.264 —	102.264 —	—
782	10	Salaire d'un ouvrier . . . . .	120.000	120.000 —	117.294 —	117.294 —	—
783	14	Frais de route et de séjour . . . . .	30.000	36.000 —	35.459 —	35.459 —	—
784	{10 {14	Indemnités pour cumuls et service extraordinaires . . . . .	10.000	10.000 —	7.850 —	7.850 —	—
785	14 53	Matériel et dépenses diverses . . . . .	480.000	474.000 —	473.294 —	473.294 —	—
		C. — Personnel enseignant des Ecoles primaires.					
786	10	Traitements du personnel enseignant des écoles primaires et primaires supérieures. (Sans distinction d'exercice).	133.135.000	133.135.000 —	133.156.129 —	133.156.129 —	—
787	14	Frais de route et de séjour des membres des diverses commissions d'études.	10.000	10.000 —	506 —	506 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
788	15	Rémunération du personnel enseignant engagé temporairement dans les écoles d'organisations philanthropiques (Préventoria, garderies, orphelinats). — Subsidés et indemnités . . . . .	250.000	250.544 —	250.544 —	250.544 —	—
789	19	Transport des enfants venant de localités trop éloignées d'une école. — Subsidés	90.000	96.381 —	96.381 —	96.381 —	—
790	10	Primes de brevet des institutrices et institutrices. (Sans distinction d'exercice).	1.900.000	1.900.000 —	1.718.800 —	1.718.800 —	—
791	19	Subsidés dans l'intérêt du remplacement du personnel enseignant. (Sans distinction d'exercice). . . . .	1.800.000	1.800.000 —	1.799.268 —	1.799.268 —	—
792	19	Subsidés aux communes en faveur des cours postsecondaires. . . . .	1.600.000	1.502.287 —	1.256.788 —	1.256.788 —	—
792bis	19	Organisation de l'enseignement du 4 <sup>e</sup> degré. Subsidés aux communes en vue de l'installation et de l'outillage d'ateliers. (Sans distinction d'exercice) . .	200.000	200.000 —	198.854 —	198.854 —	—
793	19	Organisation de cours postsecondaires agricoles. — Subsidés et dépenses diverses	34.000	26.456 —	26.325 —	26.325 —	—
794	{14 {19	Subsidés en faveur d'écoles d'adultes et frais d'inspection de ces écoles et des cours postsecondaires. — Subsidés aux communes en faveur de cours spéciaux donnés aux écoles primaires supérieures par des personnes étrangères au personnel enseignant . . . . .	120.000	127.155 —	127.155 —	127.155 —	—
		D. — Divers.					
795	14	Bibliothèque pédagogique . . . . .	40.000	40.000 —	39.572 —	39.572 —	—
796	15	Subsidés aux mouvements de jeunesse.	260.000	270.000 —	270.000 —	270.000 —	—
796bis	15	Subside extraordinaire à la Luxembourg Boy-Scouts Association en vue de la participation luxembourgeoise au Jamborée Mondial de 1955 au Canada	100.000	100.000 —	100.000 —	100.000 —	—
797	30	Oeuvre des Pupilles de la Nation . . . . .	1.500.000	1.500.000 —	1.500.000 —	1.500.000 —	—
798	14	Education artistique dans le cadre de l'enseignement primaire et secondaire	50.000	51.363 —	51.363 —	51.363 —	—
799	15	Education extrascolaire. — Subsidés et dépenses diverses. . . . .	80.000	79.830 —	78.300 —	78.300 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
800	14	Subsides dans l'intérêt de voyages d'études, de cours de perfectionnement et de stage .....	300.000	305.886 —	305.886 —	305.886 —	—
		E. — Ecoles Normales.					
801	10	Traitements des fonctionnaires .....	1.852.000	1.852.000 —	1.813.780 —	1.813.780 —	—
802	10	Indemnité d'une employée temporaire.	65.000	65.000 —	54.348 —	54.348 —	—
803	14	Salaires du personnel occupé du chauffage et du nettoyage .....	39.000	39.000 —	27.856 —	27.856 —	—
804	10	Indemnités variables : chargés de cours spéciaux, tenue des silences, remplacements, primes de brevet, etc. ....	240.000	250.126 —	250.126 —	250.126 —	—
805	{ 14	Matériel et dépenses diverses .....	225.000	225.170 —	225.170 —	225.170 —	—
806	53						
806	14	Loyers. — Location de l'immeuble pour l'installation de l'Ecole normale d'institutrices et de l'internat du même établissement .....	405.000	405.000 —	404.400 —	404.400 —	—
807	30	Bourses d'études aux élèves-instituteurs et aux élèves-institutrices .....	26.800	25.818 —	25.600 —	25.600 —	—
808	30	Subsides aux élèves-insituteurs et aux élèves-institutrices qui fréquentent les écoles normales .....	200.000	200.182 —	200.182 —	200.182 —	—
809	14	Stage des aspirants-instituteurs et des aspirantes -institutrices. Indemnités et subsides .....	30.000	41.149 —	41.149 —	41.149 —	—
		F. — Institut des sourds-muets.					
810	10	Traitements des fonctionnaires .....	284.000	284.000 —	286.836 —	286.836 —	—
811	14	Salaires des femmes de charge .....	23.000	23.000 —	20.029 —	20.029 —	—
812	14	Frais de route et de séjour .....	20.000	11.485 —	5.174 —	5.174 —	—
813	10	Primes de brevet et indemnités diverses	75.000	83.515 —	83.515 —	83.515 —	—
814	14	Location de plusieurs salles pour l'installation de l'Institut des sourds-muets .	56.000	56.000 —	55.200 —	55.200 —	—
815	{ 14	Entretien des élèves, habillement, matériel de classe, dépenses diverses et subsides à des sourds-muets .....	250.000	250.000 —	247.920 —	247.920 —	—
	30						

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liq- uations non payées.
		G. — Etablissement d'aveugles.					
816	10	Traitements et indemnités fixes des fonctionnaires .....	404.000	404.000 —	401.472 —	401.472 —	—
817	{10 14	Primes de brevet et indemnités variables	61.000	75.450 —	75.450 —	75.450 —	—
818	{14 30	Frais d'entretien, habillement, matériel de classe, dépenses diverses et subsides à des aveugles .....	600.000	662.160 —	662.160 —	662.160 —	—
818bis	53	Acquisition d'un camion .....	160.000	160.000 —	160.000 —	160.000 —	—
		H. — Etablissement de Betzdorf.					
819	15 30	Subsides et dépenses de surveillance dans l'intérêt du placement de personnes arriérées à l'établissement de Betzdorf	4.600.000	4.544.840 —	4.531.799 —	4.531.799 —	—
			154.433.000	154.433.000 —	153.907.363 —	153.907.363 —	—
		<b>Section 63. — Enseignement professionnel.</b>					
		A. — Ecole d'Artisans de l'Etat.					
820	10	Traitements des fonctionnaires .....	5.788.000	5.788.000 —	5.869.907 —	5.869.907 —	—
821	10	Indemnités des employés temporaires ..	2.113.000	2.113.000 —	2.183.008 —	2.183.008 —	—
822	14	Salaires des hommes et des femmes de chargé .....	272.000	272.000 —	268.186 —	268.186 —	—
823	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. ....	10.000	1.118 —	1.118 —	1.118 —	—
824	10 14	Indemnités diverses .....	370.000	412.120 —	411.550 —	411.550 —	—
825	14	Acquisition d'outillage pour les ateliers, alimentation des collections, frais du service intérieur, assurances et dépenses diverses .....	850.000	822.262 —	822.262 —	822.262 —	—
825bis	53	Acquisitions extraordinaires d'appareils et de machines .....	150.000	150.000 —	149.742 —	149.742 —	—
826	30	Bourses pour élèves méritants .....	120.000	120.000 —	120.000 —	120.000 —	—
826bis	14	Part de l'Etat dans les frais d'aménagement de locaux pour l'hébergement provisoire d'élèves de l'Ecole d'artisans et des C.T.S. en attendant la création d'un internat .....	100.000	100.000 —	100.000 —	100.000 —	—

Articles.	Gode	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés	Liquidations non payées.
827	14	Bourses de voyagé au profit du personnel enseignant et des élèves . . . . .	30.000	26.500 —	26.500 —	26.500 —	—
		B. — Ecole professionnelle de l'Etat à Esch-s.-Alzette.					
828	10	Traitements et indemnités fixes des fonctionnaires . . . . .	4.836.000	4.836.000 —	4.556.256 —	4.556.256 —	—
829	10	Rémunérations des employés temporaires	312.000	312.000 —	423.421 —	423.421 —	—
830	14	Salaires des hommes et femmes de charge	344.000	344.000 —	339.022 —	339.022 —	—
831	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. . . . .	15.000	9.900 —	9.428 —	9.428 —	—
832	10	Indemnités diverses . . . . .	120.000	200.600 —	199.484 —	199.484 —	—
833	14	Matériel et dépenses diverses . . . . .	460.000	400.300 —	400.164 —	400.164 —	—
833bis	53						
	14	Bourses de voyage au profit du personnel enseignant et des élèves . . . . .	20.000	22.100 —	22.073 —	22.073 —	—
834	14	Taxes d'eau et service de nettoyage . . . . .	45.000	27.700 —	27.642 —	27.642 —	—
		C. — Centres d'enseignement professionnel de l'Etat.					
835	10	Traitements et indemnités fixes des fonctionnaires . . . . .	5.726.000	5.726.000	6.111.640 —	6.111.640 —	—
836	10	Rémunération des employés temporaires	1.051.000	1.051.000 —	1.692.083 —	1.692.083 —	—
837	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage, du chauffage, etc. . . . .	114.000	114.000 —	122.953 —	122.953 —	—
838	14	Frais de route et de séjour, frais de déménagement, etc. . . . .	200.000	300.000 —	295.084 —	295.084 —	—
839	10	Indemnités diverses . . . . .	300.000	139.360 —	139.360 —	139.360 —	—
840	14	Matériel et dépenses diverses . . . . .	240.000	277.030 —	277.030 —	277.030 —	—
841	53						
	15	Subsides aux élèves pour frais de déplacement et subsides à la Commission administrative de l'Ecole Hôtelière. (Crédit non limitatif) . . . . .	200.000	200.000 —	205.500 —	205.500 —	—
	30						
842	14	Loyer des salles pour le Centre de Luxembourg . . . . .	100.000	85.200 —	85.200 —	85.200 —	—
843	30	Subsides pour la formation professionnelle. . . . .	50.000	46.725 —	46.725 —	46.725 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
844	15	D. — Ecoles des Mines, Cours techniques, Cours professionnels, etc. Ecoles des Mines et cours techniques pour adultes, y compris les subsides pour élèves nécessiteux fréquentant ces cours et écoles . . . . .	222.000	270.056 —	268.218 —	268.218 —	—
845	15	Subsides en faveur des cours professionnels organisés par la Chambre de Commerce, la Chambre des Métiers et d'autres organisations professionnelles dans l'intérêt de l'éducation professionnelle du commerce, de l'industrie et de l'artisanat . . . . .	60.000	60.000 —	60.000 —	60.000 —	—
846	15	Subsides dans l'intérêt de la formation professionnelle des enfants arriérés ou inadaptés . . . . .	200.000	200.000 —	200.000 —	200.000 —	—
847	15	Cours pour jeunes filles organisés par l'Etat. — Indemnités fixes . . . . .	1.540.000	1.540.000 —	1.773.321 —	1.773.321 —	—
848	15	Subside à l'Ecole professionnelle et ménagère de Luxembourg-Verlorenkost pour loyer, chauffage, éclairage, etc. des locaux occupés par les cours professionnels pour jeunes filles organisés par l'Etat . . . . .	300.000	300.000 —	300.000 —	300.000 —	—
849	15	Ecoles professionnelles et ménagères et cours spéciaux pour jeunes filles, y compris les subsides pour les élèves nécessiteuses fréquentant ces cours et écoles, les subsides pour études ménagères à l'étranger, ainsi que les subsides accordés dans l'intérêt des jeunes filles de la classe ouvrière désireuses de se perfectionner dans la coupe . . . . .	234.000	234.000 —	234.000 —	234.000 —	—
850	14	Service scolaire de préorientation professionnelle. Indemnités, conférences, publications et frais d'administration	150.000	141.629 —	141.629 —	141.629 —	—
851	14	Bibliothèque professionnelle de l'Etat .	20.000	20.000 —	19.991 —	19.991 —	—
852	15	Subsides pour les Bibliothèques professionnelles du plat pays . . . . .	25.000	25.000 —	25.000 —	25.000 —	—
			26.687 000	26.687.000 —	27.927.497 —	27.927.497 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		<b>Section 64. — Enseignement secondaire et supérieur.</b>					
		A. — Lycées classiques, Lycée de garçons et Lycées de jeunes filles.					
853	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	49.847.000	49.849.000 —	50.985.063 —	50.985.063 —	—
854	10	Rémunération des employés temporaires	3.426.000	3.426.000 —	3.898.652 —	3.898.652 —	—
855	14	Salaires des hommes et femmes de charge	533.000	533.000 —	488.675 —	458.675 —	—
856	14	Frais de route et de séjour ; frais de déménagement, etc. . . . .	20.000	20.000 —	15.063 —	15.063 —	—
857	{10	Indemnités diverses . . . . .	400.000	539.104 —	539.104 —	539.104 —	—
858	{14						
	{53	Matériel et dépenses diverses concernant l'enseignement secondaire et supérieur. Subsidés pour accidents du personnel et d'élèves durant les heures de classe et lors d'excursions scolaires . . . . .	1.800.000	1.786.560 —	1.783.942 —	1.783.942 —	—
859	14	Service des médecins scolaires aux établissements d'enseignement secondaire et normal . . . . .	75.000	76.340 —	76.340 —	76.340 —	—
		<b>B. — Divers.</b>					
860	14	Subsidés dans l'intérêt d'études et de voyages pédagogiques, de cours de perfectionnement et de stages à l'étranger du personnel enseignant . . . . .	100.000	97.511 —	95.440 —	95.440 —	—
861	15	Associations estudiantines. — Subsidés et frais divers . . . . .	370.000	371.143 —	371.143 —	371.143 —	—
862	14	Frais de publication de manuels scolaires et d'autres ouvrages édités par le Ministère de l'Education Nationale. (Crédit non limitatif). . . . .	400.000	400.000 —	625.135 —	625.135 —	—
863	{30	Subsidés pour études secondaires et supérieures . . . . .	2.300.000	2.300.000 —	2.300.000 —	2.300.000 —	—
	{70						
864	30	Frais de location de douze chambres d'étudiants à la Fondation Biermans-Lapôte à Paris. — Subside pour les frais généraux . . . . .	180.000	180.000 —	169.375 —	169.375 —	—
865	{14	Relations culturelles avec l'étranger. — Bourses d'études, subsidés et frais divers . . . . .	450.000	385.858 —	385.858 —	385.858 —	—
	{15						
	{16						
	{30						



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
866	{ 14 16	Frais résultant de l'affiliation du Grand-Duché de Luxembourg à l'UNESCO; contribution, indemnités, dépenses diverses .....	310.000	224.484 —	224.484 —	224.484 —	—
867	{ 10 14	Honoraires des membres des jurys et des commissions d'examens et autres frais y relatifs. (Crédit non limitatif) ....	2.500.000	2.500.000 —	2.560.287 —	2.560.287 —	—
868	14	Dépenses occasionnées par l'étude de réorganisation de l'enseignement secondaire, normal et primaire .....	20.000	44.000 —	44.000 —	44.000 —	—
868bis	15	Part contributive du Grand-Duché au fonctionnement de l'école secondaire de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier (indemnités et dépenses diverses) .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
			62.731 000	62.731.000 —	64.562.561 —	64.562.561 —	—
		<b>Section 65. — Arts et Sciences.</b>					
		<b>A. — Musée de l'Etat.</b>					
869	10	Traitements des fonctionnaires .....	264.000	264.000 —	278.856 —	278.856 —	—
870	10	Indemnités des employés temporaires.	892.000	892.000 —	917.724 —	917.724 —	—
871	14	Salaires des hommes et des femmes de charge .....	373.000	373.000 —	314.623 —	314.623 —	—
872	14	Frais de route et de séjour .....	10.000	12.500 —	12.436 —	12.436 —	—
873	14	Aménagement et frais d'entretien et de conservation des collections et de la bibliothèque du Musée d'histoire naturelle .....	130.000	130.000 —	127.567 —	127.567 —	—
874	14	Recherches scientifiques du musée d'histoire naturelle. Etablissement d'une carte phyto-sociologique .....	70.000	70.000 —	68.630 —	68.630 —	—
875	14	Aménagement et frais d'entretien et de conservation des collections et de la bibliothèque du Musée d'histoire et Musée de folklore .....	300.000	300.000 —	298.167 —	298.167 —	—
876	{ 14 15	Musées régionaux. — Subsidés et dépenses .....	15.000	15.000 —	735 —	735 —	—
877	14	Recherches historiques du Musée d'histoire. Fouilles archéologiques .....	75.000	72.500 —	70.118 —	70.118 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
878	14	Frais généraux (Fournitures de bureau, frais de transport, entretien de l'auto de service et dépenses diverses). . . . .	125.000	117.719 —	117.476 —	147.476 —	—
878bis	53	Acquisition d'une nouvelle machine à écrire . . . . .	12.000	12.000 —	10.800 —	10.800 —	—
879	14	Frais d'organisation d'expositions temporaires par les différentes sections du Musée et le Service d'éducation esthétique . . . . .	120.000	137.181 —	137.181 —	137.181 —	—
880	53	Acquisition d'oeuvres d'art et de collections artistiques . . . . .	120.000	115.900 —	115.873 —	115.873 —	—
881	53	Acquisition de collections historiques .	50.000	44.200 —	44.155 —	44.155 —	—
882	53	Acquisition de collections scientifiques.	30.000	30.000 —	30.000 —	30.000 —	—
		B. — Bibliothèques et Archives.					
883	10	Bibliothèque Nationale. Traitements des fonctionnaires . . . . .	237.000	237.000 —	235.128 —	235.128 —	—
884	10	Id. — Indemnités des employés temporaires . . . . .	570.000	570.000 —	606.324 —	606.324 —	—
885	14	Salaires des ouvriers et femmes de charge	80.000	80.000 —	75.376 —	75.376 —	—
886	{ 14	Frais d'administration . . . . .	440.000	440.164 —	440.164 —	440.164 —	—
887	{ 53 14	Id. — Loyer. — Frais de location de l'immeuble sis à Luxembourg 14a, Boulevard Royal, pour l'installation de la Bibliothèque Nationale . . . . .	260.000	260.000 —	260.000 —	260.000 —	—
888	{ 14 53	Bibliothèque du Gouvernement. — Acquisitions, alimentation, reliures, matériel, taxes, indemnités et dépenses imprévues . . . . .	150.000	150.000 —	149.999 —	149.999 —	—
889	14	Archives du Gouvernement. — Indemnités et salaires . . . . .	420.000	420.000 —	429.222 —	429.222 —	—
890	{ 14 53	Id. — Acquisitions, matériel, outillage, frais de conservation, subsides dans l'intérêt de recherches aux archives de l'étranger et autres dépenses . . . . .	150.000	149.836 —	149.402 —	149.402 —	—
		C. — Divers.					
891	15	Encouragement aux arts et aux productions littéraires, artistiques et scientifiques . . . . .	1.200.000	1.200.000 —	1.194.605 —	1.194.605 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liq- uations non payées
892	15	Rédaction et édition du dictionnaire luxembourgeois .....	75.000	76.400 —	78.400 —	78.400 —	—
893	15	Concerts publics, semaines d'études nationales et internationales, conférences et autres manifestations scientifiques et artistiques : frais d'organisation et de participation (Subsides et dépenses diverses) .....	225.000	225.000 —	224.281 —	224.281 —	—
894	14	Subsides dans l'intérêt de voyages d'études et de recherches scientifiques	30.000	30.000 —	29.500 —	29.500 —	—
895	19	Conservatoire de musique de Luxembourg (Subside) .....	80.000	80.000 —	80.000 —	80.000 —	—
895bis	49	Id. — Subside extraordinaire en vue de l'achat d'un orgue d'étude .....	100.000	100.000 —	100.000 —	100.000 —	—
896	19	Subside éventuel au Théâtre de la Ville de Luxembourg .....	120.000	120.000 —	120.000 —	120.000 —	—
897	15	Théâtre populaire et manifestations de folklore et d'art populaire. — Subsides et autres dépenses .....	120.000	120.000 —	120.000 —	120.000 —	—
898	{ 14 19 52	Entretien ordinaire des monuments historiques. Subsides et autres dépenses	1.600.000	1.596.600 —	1.595.837 —	1.595.837 —	—
899	14	Commission des Sites et Momuments nationaux. Commission de surveillance pour les bâtiments religieux. (Jetons de présence, indemnités, frais de route et de séjour, loyers et dépenses diverses) .....	40.000	44.947 —	44.947 —	41.947 —	—
900	{ 19 49	Subsides dans l'intérêt de l'aménagement artistique des églises .....	150.000	150.000 —	149.000	149.000 —	—
901	14	Cinémas. — Jetons de présence, frais de route et de séjour revenant aux membres et au secrétaire de la Commission de surveillance et autres frais y relatifs	85.000	83.053 —	76.740 —	76.740 —	—
			8.718.000	8.718.000 —	8.700.266 —	8.700.266 —	—
		<b>Section 66. — Famille et Population.</b>					
902	{ 14 15	Dépenses d'organisation et de fonctionnement des services pour la famille et la population. Subsides aux conseils de famille locaux .....	400.000	400.000 —	399.765 —	399.765 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Li- quidations non payées.
903	{ 15 30 (40)	Aide familiale. — Subsidés aux organi- sations et aux familles.....	750.000	1.035.000 —	1.034.607 —	1.034.607 —	—
904	{ 14 15	Education familiale. — Subsidés et frais divers .....	850.000	650.000 —	637.829 —	637.829 —	—
905	14	Publications dans l'intérêt de l'éducation des parents .....	150.000	65.000 —	60.184 —	60.184 —	—
			2.150.000	2.150.000 —	2.132.385 —	2.132.385 —	—
		<b>Section 67. — Etablissements pénitentiaires et Maisons d'éducation.</b>					
906	10	Traitements des fonctionnaires .....	8.702.000	8.702.000 —	8.325.115 —	8.325.115 —	—
907	10	Indemnités des employés temporaires .	778.000	778.000 —	790.572 —	790.572 —	—
908	14	Salaires du personnel auxiliaire et des aides de garde engagés temporairement près les différents établissements	1.791.000	1.791.000 —	1.661.794 —	1.661.794 —	—
909	14	Frais de route et de séjour .....	70.000	92.000 —	88.874 —	88.874 —	—
910	{ 10 14	Indemnités diverses .....	723.000	755.000 —	754.166 —	754.166 —	—
911	14	Indemnités compensatoires de logement.	580.000	580.000 —	557.720 —	557.720 —	—
912	14	Frais de bureau des différents établis- sements, y compris les frais de téléphone	130.000	130.000 —	113.734 —	113.734 —	—
913	14	Entretien des détenus et des pupilles, loyers, courant électrique, lumière, force motrice, menues dépenses du mé- nage, frais généraux, taxes, etc., en- seignement et réadaptation sociale, traitement médical des détenus ....	5.800.000	5.708.000 —	4.748.136 —	4.748.136 —	—
914	53	Acquisitions nouvelles pour les différents établissements .....	500.000	500.000 —	493.051 —	493.051 —	—
915	{ 14 53	Dépenses relatives au travail des détenus et des pupilles dans les différents éta- blissements .....	700.000	700.000 —	685.132 —	685.132 —	—
916	{ 14 52	Réparations, aménagement, construction et entretien des bâtiments et du mobi- lier des différents établissements ...	300.000	300.000 —	269.068 —	269.068 —	—
917	14	Service de défense sociale .....	120.000	120.000 —	76.825 —	76.825 —	—
918	14 30	Protection de l'enfance .....	200.000	200.000 —	151.288 —	151.288 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
919	14	Frais pharmaceutiques, frais du service médical et de clinique du personnel des différents établissements .....	195.000	233.000 —	232.428 —	232.428 —	—
920	{ 14 30	Frais d'hospitalisation, de clinique, etc. des détenus et des pupilles qui, pour cause de maladie ou d'accident doivent être transportés dans une clinique, la maternité ou un autre établissement d'hospitalisation et qui ne sont pas à même de porter les frais en résultant.	75.000	75.000 —	44.279 —	44.279 —	—
921	30	Crédit dans l'intérêt du patronage des condamnés libérés et des enfants moralement abandonnés. (Crédit non limitatif) .....	40.000	40.000 —	46.837 —	46.837 —	—
922	14	Droits d'accise et de distillation dus par la colonie pénitentiaire agricole de Givenich et la Maison d'éducation et d'apprentissage pour garçons de Dreibern et impôt sur le chiffre d'affaires dû sur les produits vendus par les Etablissements Pénitentiaires. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	85.000	85.000 —	48.662 —	48.662 —	—
923	14	Prisons cantonales. — Entretien des locaux et des meubles, frais d'entretien et de nourriture des détenus, commissions cantonales, etc. (Sans distinction d'exercice) .....	17.000	17.000 —	8.582 —	8.582 —	—
924	14 15	Service de défense sociale. Subsidés et subventions .....	160.000	160.000 —	133.692 —	133.692 —	—
924bis	53	Raccordement de la Maison d'éducation et d'apprentissage pour garçons de Dreibern à la conduite d'eau de Wormeldange .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
			20.966.000	20.966.000 —	19.229.955 —	19.229.955 —	—
		<b>Section 68. — Assistance sociale.</b>					
925	{ 15 30	Subsidés pour les oeuvres de bienfaisance et de solidarité sociale. Subsidés dans l'intérêt de la bienfaisance publique. (Crédit non limitatif) .....	2.450.000	2.450.000 —	2.599.563 —	2.599.563 —	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées.
926	15 30	Subsides dans l'intérêt du placement d'enfants dans des établissements spéciaux. — Entretien d'enfants indigents à la colonie thermale de Mondorf-les-Bains ou ailleurs .....	450.000	450.000 —	269.105 —	269.105 —	—
927	30	Secours du chef de pertes essuyées par suite d'accidents ou d'événements imprévus; secours particuliers; secours urgents et secours de route; subventions diverses. — Rentes permanentes à des personnes n'ayant pas droit à une pension. — Secours extraordinaires et suppléments de rente aux crédirentiers des assurances sociales. — Aide aux familles nombreuses. (Crédit non limitatif) .....	7.000.000	7.000.000 —	9.873.218 —	9.873.218 —	—
928	30	Part contributive de l'Etat dans les frais d'entretien de diverses catégories d'indigents indigènes exposés tant dans le pays qu'à l'étranger. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).	7.000.000	7.000.000 —	7.459.488 —	7.459.488 —	—
929	30	Remboursement de frais tombant à charge de l'Etat du chef de l'entretien d'indigents étrangers et indigènes dont le domicile de secours n'a pu être déterminé. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	3.500.000	3.500.000 —	4.439.403 —	4.439.403 —	—
930	15 30	Remboursement de secours avancés à des Luxembourgeois en pays étranger. — Subsides à des sociétés de bienfaisance à l'étranger. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	300.000	300.000 —	293.824 —	293.824 —	—
931	14	Assistance sociale. — Fourniture d'ouvrages, de brochures, d'imprimés, frais d'études et dépenses diverses .....	5.000	5.000 —	625 —	625 —	—
			20.705.000	20.705.000 —	24.935.226 —	24.935.226 —	—
		<b>Section 69. — Hospice du Rham.</b>					
932	10	Traitements des fonctionnaires .....	1.458.000	1.458.000 —	1.367.936 —	1.367.936 —	—
933	{(10) 14	Indemnités du personnel temporaire .	1.138.000	1.138.000 —	926.436 —	926.436 —	—
934	{10 14	Salaires du personnel ouvrier .....	1.284.000	1.284.000 —	1.143.617 —	1.143.617 —	—
935	{14 (10)	Indemnités compensatoires de logement.	80.000	63.333 —	61.032 —	61.032 —	—
936	{(10) 14	Indemnités diverses .....	250.000	324.667 —	324.667 —	324.667 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées
937	14 53	Entretien des pensionnaires, mobilier, enterrements, entretien des promenades et des plantations, denrées pour les cours de cuisine scolaire, etc., frais résultant d'études aux écoles professionnelles, de la mise en apprentissage des pupilles et de la surveillance des enfants placés; transports .....	6.900.000	6.842.000 —	6.841.216 —	6.841.216 —	—
938	53	Hospice du Rham. — Acquisition d'une voiture-autobus, de 2 machines à laver et de 3 essoreuses .....	400.000	400.000 —	399.108 —	399.108 —	—
938bis	14	Matériel d'école, y compris les frais de plusieurs excursions de la population. — Musée et bibliothèque scolaire. — Frais de bureau .....	140.000	140.000 —	139.411 —	139.411 —	—
			11.650.000	11.650.000 —	11.203.423 —	11.203.423 —	—
		<b>Section 70. — Maisons de retraite.</b>					
939	10 14	Indemnités et salaires .....	1.000.000	1.000.000 —	963.238 —	963.238 —	—
940	14 52 53	Frais d'aménagement et d'exploitation. — Renouvellement d'une voiture automobile de service. — Frais d'entretien de personnes placées. — Dépenses diverses .....	5.280.000	5.280.000 —	3.484.421 —	3.484.421 —	—
			6.280.000	6.280.000 —	4.447.659 —	4.447.659 —	—
		<b>Section 71. — Affaires Economiques et Tourisme.</b>					
		<b>A. — Affaires Economiques.</b>					
941	10	Traitements .....	200.000	200.000 —	223.728 —	223.728 —	—
942	10	Indemnités des employés temporaires ..	3.760.000	3.760.000 —	3.889.650 —	3.889.650 —	—
943	14	Jetons de présence, indemnités et autres frais .....	270.000	270.000 —	192.972 —	192.972 —	—
944	14	Dépenses diverses, abonnements à des périodiques et bibliothèques, essences, huiles, réparations et entretien des voitures de service, location d'autos, etc.	160.000	160.000 —	159.921 —	159.921 —	—
944bis	53	Frais d'acquisition d'une nouvelle voiture de service (jeep) .....	140.000	140.000 —	129.900 —	129.900 —	—
945	(15 30 32	Subsides en faveur des métiers et du commerce de détail .....	1.750.000	1.750.000 —	1.676.000 —	1.676.600 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées
946	{ 30 32	Subventions en faveur d'entreprises industrielles en vue du maintien de leur viabilité économique et de la sauvegarde du plein-emploi. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice)	6.000.000	6.000.600 —	5.748.873 —	5.748.873 —	—
947	{ 32 40	Subsides dans l'intérêt d'actions ou d'institutions spéciales en faveur de l'équipement technique et commercial afin d'augmenter la productivité et d'améliorer les conditions d'écoulement des produits de la petite et moyenne industrie. ....	100.600	100.000 —	20.000 —	20.000 —	—
948	{ 14 40	Primes pour stimuler l'acquisition par les nouveaux ménages de mobilier de fabrication luxembourgeoise et frais relatifs au service. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . .	5.000.000	5.000.600 —	5.156.790 —	5.156.790 —	—
949	{ 32 (40)	Subventions structurelles dans l'intérêt du ravitaillement et de l'équipement de la production. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	250.000.000	250.000.000 —	300.000.000 —	300.000.000 —	—
949bis	32	Subvention à la Caisse de compensation pour combustibles . . . . .	29.000.000	29.000.000 —	29.000.000 —	29.000.000 —	—
950	16	Parts contributives du Ministère des Affaires Économiques aux Organisations et Institutions Internationales. (Sans distinction d'exercice) . . . . .  B. — Expansion Economique et Touristique.	294.000	294.000 —	268.299 —	268.299 —	—
951	14	Propagande, sous toutes ses formes, en faveur de l'expansion économique et touristique (frais et subsides) ; participation à des foires et expositions et organisation de pareilles manifestations ; acquisition du matériel d'exposition ; acquisition et édition de matériel de propagande (dépliants, brochures de renseignements, films, photos, appareils et matériel pour leur confection) ; prospection des marchés ; participation à des congrès. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	3.650.000	3.650.000 —	5.509.143 —	5.509.143 —	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
951bis	14	Frais relatifs aux travaux préparatoires en vue de la participation du Grand-Duché à l'Exposition Universelle de Bruxelles en 1958. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice). . . . .	200.000	200.000 —	155.662 —	155.662 —	—
951ter	32	Subsides destinés à favoriser la vente des produits industriels luxembourgeois au CongoBelge et aux pays étrangers au moyen du système de vente en consignation ; facilités de crédit à accorder aux exportateurs luxembourgeois et participation à l'assurance crédit. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	1.500000	1.500000 —	1.500000 —	1.500000 —	—
952	{ 14 15	Agents et agences à l'étranger rendant des services à notre expansion économique et touristique (frais et subsides)	500.000	500.000 —	484.970 —	484.970 —	—
953	16	Parts contributives du Ministère du Tourisme aux Organisations et Institutions internationales . . . . .	170.000	161.801 —	161.801 —	161.801 —	—
954	14	Réaménagement et signalisation des sentiers touristiques . . . . .	150.000	174.199 —	174.190 —	174.190 —	—
955	{ 15 30 40	Subsides en faveur des différents organismes luxembourgeois s'intéressant particulièrement au développement du Tourisme (tourisme de la jeunesse, tourisme social, Syndicats d'Initiative) . . . . .	915.000	899.000 —	899.000 —	899.000 —	—
956	15	Crédit mis à la disposition de l'Office Luxembourgeois de Tourisme (frais de fonctionnement et de propagande) . . . . .	1.950.000	1.950.000 —	1.950.000 —	1.950.000 —	—
			305.709.000	305.709.000 —	357.300.899 —	357.300.899 —	—
		<b>Section 72. — Services d'Etudes et de Documentation Economiques.</b>					
957	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	1.095.000	1.095.000 —	1.093.056 —	1.093.056 —	—
958	10	Indemnités des employés temporaires. . . . .	946.000	946.000 —	948.738 —	948.738 —	—
959	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage et du chauffage . . . . .	32.000	32.000 —	31.098 —	31.098 —	—
960	14	Frais de route et de séjour . . . . .	15.000	15.000 —	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
961	14	Frais d'impression; frais de documentation ; frais d'acquisition de matériel de bureau et frais d'entretien des machines de bureau; frais de port et d'affranchissement .....	365.000	365.000 —	356.077 —	356.077 —	—
			2.453.000	2.453.000 —	2.428.969 —	2.428.969 —	—
		<b>Section 73. — Office de la Statistique Générale.</b>					
962	10	Traitements des fonctionnaires .....	1.520.000	1.520.000 —	1.489.576 —	1.489.576 —	—
963	10	Indemnités des employés temporaires .	327.000	327.000 —	330.264 —	330.264 —	—
964	10	Indemnités du personnel auxiliaire ...	200.000	200.000 —	202.318 —	202.318 —	—
965	14	Salaires du personnel chargé du nettoyage et du chauffage .....	33.000	33.000 —	31.780 —	31.780 —	—
966	14	Frais de route et de séjour .....	55.000	55.000 —	32.779 —	32.779 —	—
967	14	Frais de bureau ; frais d'impression; travaux statistiques courants .....	310.000	350.000 —	349.778 —	349.778 —	—
968	14	Travaux périodiques et extraordinaires	550.000	780.000 —	779.304 —	779.304 —	—
968bis	14	Part incombant au Gouvernement luxembourgeois dans les frais relatifs à l'établissement de budgets familiaux dans le cadre de l'action sociale de la CECA .....	500.000	230.000 —	—	—	—
			3.495.000	3.495.000 —	3.215.799 —	3.215.799 —	—
		<b>Section 74. — Caisse de Pension des Artisans.</b> — Organisme d'intérêt public —					
969	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement (dépenses de personnel).	420.000	420.000 —	405.781 —	405.784 —	—
970	15	Participation de l'Etat aux frais de fonctionnement (dépenses de matériel et autres) .....	241.000	241.000 —	236.550 —	236.550 —	—
971	31	Part de l'Etat en vertu de l'art. 31 de la loi du 21 mai 1951 .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
			661.000	661.000 —	642.331 —	642.331 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
972		Section 75. — <b>Reports d'exercices précédents.</b>  ◊  Section 76. — <b>Adaptation des rémuné- rations au coût de la vie. — Revision des traitements. — Cotisations diverses. — Divers.</b>  (Crédits communs)					
973	{10 12	Cotisations à payer (par l'Etat) aux di- verses Caisses de Maladie pour les fon- ctionnaires et retraités de l'Etat. (Crédit non limitatif) ..... fr. Détail I. <i>Fonctionnaires</i> : Fonctionnaires civils (cotisation 1%) ..... 4.600.000 Fonctionnaires militaires de la gendarmerie et de l'Armée (cotisation 3%) ..... 1.810.000 Agents de la police (co- tisation 3%) ..... 550.000 Fonctionnaires des Eta- blissements péniten- tiaires (cotisation 3%) 240.000 Total . 7.200.000 II. <i>Retraités</i> : (cotisation 1%) ..... 1.800.000 Total . 9.000.000	9.000.000	9.060.000	9.362.161	9.362.161	—
974	10 14	Remboursement à faire par les différents services publics aux services des allo- cations familiales. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	1.500.000	1.500.000	1.697.273	1.697.273	—
975	30	Subsides à la Caisse de maladie des fon- ctionnaires et employés publics à titre de remboursement des prestations faites en cas d'accident professionnel des fonctionnaires et employés y affi- liés. (Crédit non limitatif et sans dis- tinction d'exercice).....	300.000	300.000	35.614	35.614	—
975bis	10	Revision des indemnités des employés temporaires ..... <b>Note.</b> Ce crédit sera réparti sur les articles émergeant les indemnités des employés temporaires. ....	2.500.000	2.500.000	—	—	—

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
975ter	10	Avancement des expéditionnaires au grade de commis-aux-écritures . . . . . <b>Note.</b> Ce crédit sera réparti sur les articles émergeant des traitements.	300.000	300.000 —	—	—	—
			13.600.000	13.600.000—	11.095.048—	11.095.048—	—
		<b>Section 77. — Restants d'exercices antérieurs.</b>  <b>Note générale :</b> Les restants d'exercice inscrits à cette section permettent, quel que soit le libellé : 1) de régler des paiements en suspens se rapportant à des exercices antérieurs et 2) d'imputer des ordonnances de paiement provisoires.  Gouvernement.					
976	14	Paiements et régularisations divers . . . .	800.000	800.000 —	799.791 —	799.791 —	—
976bis	53	Remplacement des deux centrales téléphoniques séparées du Ministère des Affaires Economiques par une centrale unique . . . . .	465.000	465.000 —	464.750 —	464.750 —	—
976ter	14 30	Dépenses diverses faites ou ordonnées par le Gouvernement en exil. (Crédit non limitatif) . . . . .  Ministère des Affaires Etrangères.	10.000	10.000 —	—	—	—
977		◊  Ministère de la Justice.					
978	14	Indemnité due par l'Etat par suite de la réquisition en 1945 d'une voiture automobile au profit de l'Office des Crimes de guerre . . . . .  Ministère de l'Education Nationale.	24.000	24.000 —	24.000 —	24.000 —	—
979	14	Institut des sourds-muets. — Entretien des élèves, habillement, matériel de classe, dépenses diverses et subsides à des sourds-muets . . . . .  Ministère de la Force Armée.	1.000	1.000 —	880 —	880 —	—
980		◊					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liq- uations non payées.
		Ministère des Finances.					
981	53	Enregistrement et Domaines. — Acquisition de deux appareils de photocopie	145.000	145.000 —	143.900 —	143.900 —	—
981bis	14	Douanes. — Aménagement, entretien, ameublement, chauffage, éclairage des immeubles ou parties d'immeubles affectés au service de l'administration	60.000	60.000 —	59.125 —	59.125 —	—
		Ministère des Travaux Publics.					
982	51	Mondorf-Etat. — Travaux de gros-œuvre pour la construction d'une piscine pour non-nageurs. — Etablissement d'un jardin d'acclimatation avec volière au kurparc .....	950.000	950.000 —	949.656 —	949.656 —	—
982bis	51	Maison de Santé à Ettelbruck. — Travaux d'aménagement des préaux et des alentours du nouveau pavillon ...	650.000	650.000 —	633.262 —	633.262 —	—
		Ministère des Transports.					
983	14	Circulation et transports sur route. — Indemnités revenant en 1954, aux examinateurs des candidats -conducteurs de véhicules automoteurs .....	25.000	25.000 —	24.957 —	24.957 —	—
		Ministère de l'Intérieur.					
984	39	Remboursement aux communes des allocations aux évacués .....	100.000	100.000 —	97.233 —	97.233 —	—
		Ministère de la Santé Publique.					
985	51 53	Maison de cure d'Echternach pour femmes et jeunes filles .....	507.000	507.000 —	506.584 —	506.584 —	—
985bis	14	Indemnités des hommes de l'art chargés de missions en cas d'épidémies. — Indemnités pour déclaration de maladies contagieuses. Prophylaxie des maladies contagieuses .....	9.000	9.000 —	8.700 —	8.700 —	—
		Ministère de l'Agriculture et de la Viticulture.					
986	14	Remboursement, au profit de la commune de Mecher, d'une partie des sommes dues en 1949 à titre de salaires revenant aux prisonniers de guerre allemands occupés par cette					

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
		commune et indûment versées à l'administration de l'Enregistrement et des Domaines à Wiltz .....	11.000	11.000 —	10.221 —	10.221 —	—
986bis	43	Indemnisation des propriétaires allemands dont les chevaux ont été enlevés en 1945 par des ressortissants luxembourgeois et vendus au profit du Trésor .....	150.000	150.000 —	150.000 —	150.000 —	—
		Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.					
987	15	Caisse de Pension des Employés privés. Heures supplémentaires effectuées en 1954 dans l'intérêt du recalcul des pensions d'après les dispositions de la loi du 24.4.1954 .....	125.000	125.000 —	122.040 —	122.040 —	—
987bis	15	Office des Assurances sociales. Application des nouvelles dispositions de l'article 282 du Code des Assurances sociales modifié par la loi du 24 avril 1954	602.000	602.000 —	—	—	—
987ter	14	Ministère du Travail et de la Sécurité sociale. Indemnité spéciale allouée à un fonctionnaire chargé du Secrétariat de la Commission spéciale permanente pendant les années 1953 et 1954 ...	12.000	12.000 —	12.000 —	12.000 —	—
987-4	14	Ministère du Travail et de la Sécurité Sociale.— Inspection des Institutions sociales.— Reliquat de frais de bureau se rapportant à l'exercice 1954 .....	6.000	6.000 —	4.702 —	4.702 —	—
		Ministère de l'Assistance sociale.					
988	{ 14 53	Frais d'exploitation de l'Hospice du Rham .....	742.000	742000 —	741.634 —	741.634 —	—
		Ministère des Affaires Economiques et du Tourisme.					
989	15	Caisse de Pensions des Artisans. — Frais occasionnés par la communication des revenus professionnels par l'Administration des Contributions .....	12.000	12.000 —	—	—	—
990 à 1000		◊					
			5.406.000	5.406.000 —	4.753.435 —	4.753.435 —	—
		Total des dépenses du Chapitre III	3.406.783.000	3406783000—	362792700307	362791957307	7.430 —

Articles.	Code	LIBELLÉ.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées.
		<b>Chapitre IV. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.</b>					
		Section 78. — Travaux et dépenses extraordinaires à payer notamment moyennant les recettes provenant de l'émission d'emprunts.					
		A. — Bâtiments Publics.					
1001	51	Maisons de retraite, construction de maisons, aménagement et frais divers. Acquisition de terrains et d'immeubles (6 <sup>e</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice) .....	12.000.000	12.000.000 —	11.756.357 —	11.756.357 —	—
1002	40	Maisons de retraite. — Fondation Pescatore. — Participation de l'Etat aux frais d'agrandissement et d'aménagement de la Fondation (3 <sup>e</sup> subvention)	600.000	600.000 —	600.000 —	600.000 —	—
1003	51	Construction d'un groupe de logements pour gendarmes à Luxembourg-Verlorenkost ; construction d'un 2 <sup>e</sup> groupe en vue d'y loger les bureaux de la gendarmerie (7 <sup>e</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice) .....	10.000.000	10.000.000 —	9.982.617 —	9.982.617 —	—
1004	51	Construction d'un bâtiment central à Luxembourg. Continuation des travaux. (Sans distinction d'exercice) ..	17.000.000	17.000.000 —	12.195.832 —	12.195.832 —	—
1004bis	51	Construction d'un second bâtiment central à Luxembourg. Transformation de l'immeuble sis Place d'Armes. Etudes et petits travaux .....	500.000	500.000 —	—	—	—
1005	51	Construction à Wiltz d'un sanatorium pour femmes. (Sans distinction d'exercice) .....	200.000	200.000 —	—	—	—
1006	51	Maternité Charlotte. Exhaussement d'une aile .....	3.596.000	3.596.000	601.218 —	601.218	
1007	51	Immeuble logeant la Direction du Cadastre à Luxembourg-Belair. — Divers travaux d'agrandissement. Construction d'une nouvelle aile (premier crédit) .....	2.000.000	2.000.00 —	1.999.964 —	1.999.964	
1008	14 50	Acquisition d'un terrain pour la construction d'une école ménagère agricole ; étude du projet .....	100.00	100.000	—	—	

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Pavements justifiés.	Liquidations non payées.
1009	52 53	Installation de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier à Luxembourg. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	500.00	500.000 —	496.771	496.771	—
1010	51	Construction d'un bâtiment central pour les besoins de l'Administration des C.F.L. (Sans distinction d'exercice).	8.000.000	8.000.000 —	100.000 —	100.000 —	—
1011	61	Construction d'une nouvelle gare à Esch-sur-Alzette (sans distinction d'exercice) .....	7.000.000	7.000.000 —	6.994.873 —	6.994.873	—
1012- 1017		◊  B. — Ponts et Chaussées.					
1018	51	Aménagement des itinéraires à trafic international d'après les directives de la Déclaration sur la construction de grandes routes de trafic international signée à Genève le 16 septembre 1950, ainsi que les dépenses accessoires, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) .....	30.000.000	30.000.000 —	29.999.131—	29.999.431—	—
1019	51	Travaux internationaux à intérêt commun .....	50.400.000	50.400.000 —	—	—	—
1020	51	Aménagement du Boulevard de ceinture de la Ville de Luxembourg .....	1.000.000	1.000.600 —	641.288 —	641.288 —	—
1021	51 52	Remise en état de la voirie de l'Etat et des chemins repris après la suppression des lignes de tramways et des chemins de fer à voie étroite. (Sans distinction d'exercice) .....	8.000.000	8.000.000 —	7.999.988 —	7.999.988 —	—
1022	49 51 52	Suppression des lignes de tramways sur divers tronçons de la voirie de l'Etat. Subsidés. (Sans distinction d'exercice)	2.000.000	2.000.000 —	2.000.000 —	2.000.000 —	—
1023	51	Construction d'un P. I. à Lallange (1 <sup>er</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice) ..	2.500.000	2.500.000 —	2.499.443 —	2.499.443 —	—
		C. - Ministère de l'Intérieur.					
1024	49	Participation de l'Etat aux travaux de parachèvement des distributions d'eau du pays. (9 <sup>e</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice) .....	19.000000	19000.000 —	18.999.998 —	18.999.998 —	—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
1025	49	Subsides extraordinaires à allouer aux communes dans l'intérêt de la construction de conduites d'eau. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	9.000.000	9.000.000 —	2.376.400 —	2.376.400 —	—
1026	50	Eaux et Forêts. — Reconstitution et arrondissement des domaines forestiers de l'Etat : acquisitions importantes et extraordinaires. (Crédit non limitatif)  D. — Administration des P.T.T.	2.000.000	2.000.000 —	610.207 —	610.207 —	—
1027	51	Automatisation intégrale du réseau téléphonique du Pays (5 <sup>e</sup> tranche). (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	100.000.000	100.000.000 —	191.722.710 —	191.722.710 —	—
1027bis	51	Pose de câbles à paires symétriques et d'un câble audio avec équipement terminaux. (Sans distinction d'exercice).	1.400.000	1.400.000 —	1.393.790 —	1.393.790 —	—
1028	51	Agrandissement des bâtiments du Service technique des Postes, sis rue de Hollerich, n <sup>o</sup> 17 .....	8.000.000	8.000.000 —	3.154.249 —	3.154.249 —	—
		E. — Electrification.					
1029	62	Participation de l'Etat dans une Société de Transport du Gaz .....	1.500.000	1.500.000 —	—	—	—
1030	51	Aménagement hydro-électrique de la Haute-Sûre en amont d'Esch-s.-Sûre. <b>Note.</b> Le Gouvernement est autorisé à engager, pour la durée des travaux, le personnel technique temporaire qui est nécessaire pour permettre l'aménagement hydro-électrique de la Haute-Sûre en amont d'Esch-sur-Sûre et la construction d'une centrale hydro-électrique avec dépendances et lignes de transmission sur la Basse-Sûre près de Rosport. Le nombre de ces engagements ne pourra être supérieur à 6. Les dépenses afférentes sont à payer à charge du « Fonds spécial des prêts consentis au titre du Plan Marshall ».	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
1031	51	Construction d'une centrale hydro-électrique avec dépendances et lignes de transmission sur la Basse-Sûre près de Rosport .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées.
1032	51	Construction d'un réseau d'intercon- nexion de 65.000 V. ....  F. — Aviation.	100.000	100.000 —	—	—	—
1033	51	Aéroport de Luxembourg. — Etudes, emprises, aménagements, bâtiments, hangars, logements de service, instal- lations de sécurité et de contrôle, maté- riel volant, mobilier et matériel. (Sans distinction d'exercice).....	12.000.000	12.000.000 —	11.045.370 —	11.045.370 —	—
1034	51	Aéroport de Luxembourg. — Travaux d'aménagement extraordinaires. (Cré- dit non limitatif) .....	58.000.000	58.000.000 —	79.897.670 —	79.897.670 —	—
1034bis	40	Subside à la Société Luxembourgeoise de navigation aérienne (Luxembourg- Airlines) pour la reprise de ses services européens .....	1.500.000	1.500.000 —	1.500.000 —	1.500.000 —	—
1034ter	70	Crédit de garantie affecté à l'exploitation d'une ligne Luxembourg-Reykjavik par la Société Luxembourgeoise de na- vigation aérienne (Luxembourg-Air- lines) .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
		G. — Services agricoles.					
1035	49	Epuration des eaux de l'Alzette. — Construction, agrandissement et per- fectionnement de dispositifs d'épura- tion à effectuer par les communes ou groupes de communes ci-après : Esch, Schifflange, Dudelange, Bettembourg et Luxembourg. — Subventions. (Sans distinction d'exercice) (2 <sup>e</sup> crédit) . . . . L'article 10 de la présente loi bud- gétaire autorise le Ministre des Fi- nances à instituer un fonds spécial destiné à recevoir la somme de 15 millions de francs inscrite à l'article 1056 du budget de 1954 et la somme de 15 millions de francs inscrite à l'article 1035 du Budget de 1955.  H. — Santé Publique.	15.000.000	15.000.000 —	15.000.000 —	15.000.000 —	—
1036	{49 {51	Travaux sanitaires. — Contribution de l'Etat à la construction d'une clinique pour enfants et subsides aux com- munes d'Ettelbruck, Steinfort, Lu- xembourg et Esch-s.-Alzette, dans l'in- térêt de la construction de cliniques .	12.000.000	12.000.000 —	12.000.000 —	12.000.000 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
1036bis	(51 52 53)	Maison de cure à Echternach pour femmes et jeunes filles. — Travaux d'aménagement et de mise en état (2 <sup>e</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice).	1.500.000	1.500.000 —	1.035.093 —	1.035.093 —	—
			396.396.000	396.396.600 —	426.602.969 —	426.602.969 —	—
		<b>Section 79. — Constructions, réparations et travaux se rapportant à des biens du domaine public et autres détruits ou endommagés par faits de guerre.</b> A. Ponts et Chaussées. B. Bâtiments Publics. C. Services Agricoles. D. Arts et Sciences.  A. — Ponts et Chaussées.					
1037	51	Réparation des dégâts causés par faits de guerre à la voirie de l'Etat, ainsi que les dépenses accessoires, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) .	4.500.000	3.750.000 —	3.250.913 —	3.250.913 —	—
1038	49	Réparation des dégâts causés par faits de guerre à la voirie vicinale, ainsi que les dépenses accessoires, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) . . . .	5.000.000	10.750.600 —	10.739.993 —	10.739.993 —	—
1039	51	Réparation des dégâts causés par faits de guerre aux ouvrages d'art de la voirie en général, ainsi que les dépenses accessoires, divers et imprévus. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	40.000.000	35.000.000 —	28.176.845 —	28.176.845 —	—
		B. — Bâtiments publics.					
1040	51	Travaux nécessités à la suite des dégâts causés par l'occupant à la propriété de l'Etat et ses dépendances. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	1.000.000	1.000.000 —	982.988 —	982.988 —	—
1041	51	Lycée classique à Diekirch. — Réparation et mise en état de la maçonnerie, de la toiture, des installations sanitaires et du chauffage central, de la menuiserie, du carrelage, de la peinture, etc. . . . .	1.000.000	1.000.000 —	999.943 —	999.943 —	—
1042	51	Abbaye d'Echternach. — Continuation des travaux de reconstruction, couverture, zinguerie, plafonnage, carrelage, installations électriques et sanitaires, peintures etc. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	2.000.000	2.000.000 —	1.990.794 —	1.990.794 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955,	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées
1043	51	Reconstruction des annexes de l'ancienne abbaye d'Echternach. (4 <sup>e</sup> crédit). (Sans distinction d'exercice) .....	1.500.000	1.500.000 —	1.499.999 —	1.499.999 —	—
1044	51	Reconstruction de la rotonde de l'ancienne Abbaye d'Echternach hébergeant le préau couvert du lycée classique ainsi que 2 logements de service. (Sans distinction d'exercice) .....	p <sup>f</sup> mém.	—	—	—	—
1045	51	Reconstruction et aménagement du bloc dit « Gendarmerie » faisant annexe de l'ancienne abbaye d'Echternach et hébergeant les bureaux et logements de services pour gendarmes ainsi que les locaux pour la nouvelle centrale de chauffe desservant l'ensemble de l'abbaye avec ses annexes. (Sans distinction d'exercice) .....	p <sup>f</sup> mém.	—	—	—	—
		C. — Services agricoles.					
1046	{40 49 51	Reconstruction agricole. — Dommages de guerre, etc. causés aux cours d'eau, ponts et ponceaux, à la voirie rurale, aux champs et prés, vignobles, parcs à bétail, etc. (Sans distinction d'exercice) .....	700.000	700.000 —	700.000 —	700.000 —	—
		D. — Arts et Sciences.					
1047	{49 51	Restauration et reconstruction de monuments historiques endommagés ou détruits par la guerre. — Subsidés et autres dépenses. (Sans distinction d'exercice) .....	2.400.000	2.400.000 —	2.399.596 —	2.399.596 —	—
			58.100.000	58.100.000 —	50.741.071 —	50.744.071 —	—
		<b>Section 80. — Offices des Dommages de Guerre et de la Reconstruction.</b>					
		A. — Office des Dommages de Guerre.					
1048	10	Traitements des fonctionnaires et des fonctionnaires détachés .....	672.000	672.000 —	671.880 —	671.880 —	—
1049	10	Indemnités des employés temporaires .	10.953.000	10.953.000 —	12.041.545 —	12.041.545 —	—
1050	10	Salaire du chauffeur .....	98.000	98.600 —	98.577 —	98.577 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liqui- dations non payées
1051	14	Salaires du personnel occupé du nettoyage, chauffage et salaire du portier	190.000	190.000 —	212.404 —	212.404 —	—
1052	14	Frais de route et de séjour . . . . .	270.000	270.000 —	233.134 —	233.134 —	—
1053	14	Frais d'expertises et de contrôle d'expertises : frais d'entretien, de location et de renouvellement d'autos. (Sans distinction d'exercice) . . . . .	2.000.000	1.829.625 —	1.442.759 —	1.442.759 —	—
1054	14	Honoraires d'avocats et frais de justice. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . . . .	75.000	75.000 —	214.592 —	214.592 —	—
1055	14	Frais de bureau, imprimés, journaux, annonces, matériel, médicaments et instruments pour le service médical, mobilier, téléphones, affranchissement par forfait des lettres et colis de service, location de la case postale, entretien et nettoyage des locaux de service et dépenses imprévues . . . . .	430.000	600.375 —	600.375 —	600.375 —	—
1055bis	53	Acquisition de machines de bureau . . .	30.000	30.000 —	19.040 —	19.040 —	—
1056	14	Loyers. — Frais de location de l'immeuble et du garage. (Crédit non limitatif)	120.000	120.000 —	100.000 —	100.000 —	—
1057	14	Frais occasionnés par le fonctionnement des diverses commissions. . . . .	110.000	110.000 —	82.470 —	82.470 —	—
1058	{30 40 49	Crédits mis à la disposition de l'Office des Dommages de Guerre. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) . . <b>Note.</b> Une partie de ces dépenses pourra être payée sous forme de Bons du Trésor.  B. — Office de la Reconstruction.	190.000.000	190.000.000 —	211.183.439 —	211.126.692 —	56.747 —
1059	10	Traitements des fonctionnaires . . . . .	511.000	511.000 —	517.536 —	517.536 —	—
1060	10	Indemnités du personnel temporaire . .	8.812.000	8.812.000 —	8.570.227 —	8.570.227 —	—
1061	10	Indemnités des fonctionnaires détachés à l'Office de la Reconstruction ; indemnités forfaitaires revenant au personnel des Administrations des Ponts et Chaussées et des Services agricoles chargé du contrôle volant ; indemnités revenant à des fonctionnaires du Service des Bâtiments de l'Etat pour services extraordinaires . . . . .	100.000	100.000 —	56.400 —	56.400 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Payements justifiés.	Liquidations non payées
1062	10	Salaires des chauffeurs occupés à l'Office de la Reconstruction .....	297.000	297.000	— 292.284 —	292.284	—
1063	14	Salaires des femmes de charge .....	141.000	141.000	— 128.521 —	128.521	—
1064	14	Frais de route et de séjour .....	220.000	220.000	— 163.871 —	163.871	—
1065	14	Frais de bureau, imprimés, nettoyage, téléphone, affranchissement par forfait	300.000	365.000	— 362.321 —	362.321	—
1065bis	53	Acquisition de nouvelles machines de bureau .....	40.000	40.000	— 29.880 —	29.880	—
1066	14	Frais de location de l'immeuble dénommé «Ancien Hôtel Staar» .....	240.000	240.000	— —	—	—
1067	14	Frais d'entretien d'autos et de bicyclettes	300.000	300.000	— 275.934 —	275.934	—
1068	14	Dépenses diverses et imprévues .....	75.000	10.000	— 5.972 —	5.972	—
1068bis	53	Achat d'autos .....	p <sup>r</sup> mém.	—	—	—	—
1069		◊					
1070	{ (14) 40 { 49	Crédit destiné à couvrir les dépenses directes de la Reconstruction. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	68.000.000	68.000.000	— 67.993.894 —	67.931.321	62.573 —
1071	{ 40 { 49	Reconstruction et réparation des édifices religieux sinistrés (églises et presbytères), réparations, fournitures et pose de vitraux d'art. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	4.500.000	4.500.000	— 3.217.108 —	3.217.108	—
			288.484.000	288.484.000	— 308.514.163 —	308.394.843	119.320 —
		<b>Section 81. — Chemins de fer.</b>					
1072	62	Part de l'Etat dans la 2 <sup>e</sup> et dernière tranche du capital social .....	204.000.000	204.000.000	— 204.000.000 —	204.000.000	—
1073	61	Arriérés d'entretien et Dommages de Guerre des C.F.L. Avances à la S.N. des C.F.L. a) pour l'exécution des travaux nécessaires par suite de l'arriéré d'entretien des chemins de fer luxembourgeois et b) pour les réparations des dommages de guerre subis par les C.F.L. (Sans distinction d'exercice) .	25.000.000	25.000.000	— 24.999.748 —	24.999.748	—
			229.000.000	229.000.000	— 228.999.748 —	228.999.748	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
1074	0	<p>Section 82. — <b>Reports de crédits extraordinaires d'exercices précédents.</b></p> <p>◊</p>					
		<p>Section 83. — <b>Dette Publique et Monnaies.</b></p>					
1075	44	Echange monétaire. — Garanties pour les placements forcés en Allemagne. — Déblocage et redressement des cas de rigueur. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	300.000	300.000 —	15.156.647—	15.156.647—	—
1076	44	Réalisation de monnaie étrangère. (Crédit commun non limitatif et sans distinction d'exercice).....	100.000	100.000 —	—	—	—
1077	73	Service des Bons du Trésor. Remboursement (amortissement extraordinaire) d'une partie de la dette monétaire vis-à-vis de la Belgique moyennant la recette revenant au Grand-Duché du chef de la réévaluation de l'or réalisée par la Banque Nationale de Belgique en 1944 et en 1949, etc. ....	132.956.000	132.956.000 —	132.956.000 —	132.956.000 —	—
			133.356.000	133.356.000 —	148.112.647 —	148.112.647 —	—
		<p>Section 84. — <b>Affectation des prêts et des dons du Plan Marshall.</b></p>					
1078	60	<p>Exécution d'un programme agricole triennal approuvé par la «Mutual Security Administration» de Washington en vue d'accroître la productivité de l'agriculture luxembourgeoise.....</p> <p>Note. Conformément aux stipulations du programme triennal le Ministère de l'Agriculture est autorisé à accorder des prêts et des subsides à charge du Fonds Spécial des dons consentis au titre du Plan Marshall.</p>	16.728.000	16.728.000 —	10.000.000—	10.000.000 —	—
			16.728.000	16.728.000 —	10.000.000 —	10.000.000 —	—
		<p>Section 85. — <b>Force Armée.</b></p>					
1079	53	Armée. — Equipement de réserve. (Sans distinction d'exercice).....	46.241.000	46.211.000 —	46.171.544 —	46.171.544 —	—

Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liquidations non payées.
1080	51	Casernes de Luxembourg, de Walferdange, de Diekirch ; dépôt de Capellen; dépôt pour l'Intendance, Camp de Senningen. Raccordement téléphonique. Frais résultant de l'utilisation de bâtiments et de terrains. (Sans distinction d'exercice) .....	118.500.000	118.500.000 —	118.499.737 —	118.499.705 —	32.—
1081	{43 {51	Participation du Grand-Duché au financement de travaux à intérêt commun exécutés par les pays de l'OTAN. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice) .....	71.570.000	71.570.000 —	71.543.851 —	71.543.851 —	—
1082	11	Frais extraordinaires causés par la participation des volontaires à la guerre de Corée. (Crédit non limitatif et sans distinction d'exercice).....	1.000.000	1.000.000 —	6.000.000 —	6.000.000 —	—
			237.281.000	237.281.000 —	242.215.129 —	242.215.097 —	32
		Total des dépenses du Chapitre IV.	1.359.345.000	1359345000—	1415185727—	1415066375—	119.352—
		<b>Résumé :</b>					
		Total du Chapitre III.....	3.406.783.000	3406783000—	3627927C0307	362791957307	7.430 —
		Total du Chapitre IV .....	1.359.345.000	1359345000—	1415185727—	1415066375—	119.352—
		Total général du Budget des Dépenses.	4.766.128.000	4766128000—	504311273007	504298594807	126.782—



Articles.	Code	L I B E L L É.	Crédits pour 1955.	Crédits après transferts.	Liquidations	Paiements justifiés.	Liqui- dations non payées.
		<b>BUDGET DES RECETTES ET DES DÉPENSES POUR ORURE.</b>					
		<b>Chapitre V. — RECETTES ET DÉPENSES POUR ORDRE.</b>					
		(Crédits non limitatifs et sans distinction d'exercice).					
1		Recettes et dépenses concernant l'Union Economique .....	.521.000.000	521.000.000	— 163.454.352	— 163.454.352	—
2		Recettes et dépenses concernant la Con- vention de répartition des droits d'ac- cise sur l'alcool du 12 septembre 1950 .	35.000.000	35.000.000	— 29.597.433 56	— 29.597.433 56	—
3		Exécution des articles 2 et 3 de la Con- vention du 23 mai 1935, instituant en- tre le Grand-Duché et la Belgique un régime commun en matière de régle- mentation des importations et des ex- portations .....	1.500.000	1.500.000	— 1.277.757 42	— 1.277.757 42	—
4		Postes. — Recettes brutes y compris les remboursements aux Offices étrangers	68.200.000	68.200.000	— 73.895.554 46	— 73.895.554 46	—
5		Télégraphes. — Recettes brutes y com- pris les remboursements aux Offices étrangers .....	10.500.000	10.500.000	— 10.427.987 28	— 10.427.987 28	—
(i)		Téléphones. - Recettes brutes y compris les remboursements aux Offices étran- gers .....	82.000.000	82.000.000	— 87.673.944 14	— 87.673.944 14	—
7		Impôts sur les bénéfices industriels et commerciaux .....	178.000.000	178.000.000	— 298.269.90299	— 298.269.90299	—
8		Armée luxembourgeoise : Frais d'occu- pation (marks) .....	100.000	100.000	— —	— —	—
9		Gouvernement en exil.....	100.000	100.000	— —	— —	—
			896.400.600	896.400.000	— 664.596.93185	— 664.596.93185	—

**BALANCE.****A. — Recettes et dépenses ordinaires et extraordinaires.**

I. Recettes effectives du Budget de l'exercice 1955.....	fr.	5.096.388.864 95
II. Dépenses effectives du Budget de l'exercice 1955 .....	fr.	5.042.985.948 07
III. Excédent de recettes du Budget de l'exercice 1955.....	fr.	53.402.916 88
IV. Excédent de dépenses à la fin de l'exercice 1954.....	fr.	99.850.204 25
V. Excédent de dépenses à la clôture de l'exercice 1955.....	fr.	46.447.287 37

**B. — Recettes et dépenses pour ordre.**

I. Recettes pour ordre .....	fr.	664.596.931 85
II. Dépenses pour ordre .....	fr.	664.596.931 85
III. Partant Balance .....	fr.	—

Luxembourg, le 22 décembre 1956.

*Le Ministre des Finances,*  
**Pierre Werner.**

22 décembre 1956.

## COMPTE GÉNÉRAL 1955.

## I. — Recettes :

Récapitulation des recettes faites par les diverses administrations :

Contributions .....	fr.	4.013.342.839	78
Douanes .....	»	616.083.678	90
Enregistrement .....	»	991.054.917	18
Postes .....	»	31.696.581.777	92
Prisons .....	»	2.704.564	20
<b>Total .....</b>	<b>fr.</b>	<b>37.319.767.777</b>	<b>98</b>

## II. — Dépenses :

Mois	1955	Relevé des décharges :		Décharges
		Pièces de dépenses	partiellement acquittées	
Janvier		5.136.017	—	188.673.533
Février	»	6.344.514	—	583.161.915
Mars	»	9.915.519	—	4.575.310.405
Avril	»	/. 13.554.159	—	13.554.459
Avril	»	14.926.400	—	2.839.623.229
Mai	»	13.077.186	—	2.937.668.906
Juin	»	/. 13.609.605	—	13.609.605
Juin	»	9.654.954	—	2.916.060.332
Juillet	»	/. 4.093.613	—	4.093.613
Juillet	»	17.413.046	—	3.171.980.141
Août	»	11.439.807	—	2.900.525.470
Septembre	»	/. 42.862.108	—	42.862.108
Septembre	»	8.283.081	—	236.748.436
Octobre	»	/. 4.994.044	—	4.994.044
Octobre	»	19.049.134	—	5.613.618.140
Novembre	»	/. 9.703.562	—	9.703.562
Novembre	»	5.960.886	—	905.606.285
Décembre	»	/. 3.834.304	—	3.834.304
Décembre	»	12.129.884	—	3.086.653.876
Janvier	1956	/. 7.187.152	—	7.187.152
Janvier	»	2.682.403	—	5.342.349.068
Février	»	/. 15.663.142	—	15.663.142
Février	»	1.384.443	—	344.547.469
Mars	»	/. 3.580.009	—	3.580.009
Mars	»	299.117	—	142.730.040
Avril	»	6.553.577	—	106.773.231
Mai	»	6.722.681	—	139.428.752
Juin	»	2.149.178	—	617.521.098
Juillet	»	169.785	—	117.885.161
Août	»	31.222	—	40.371.682
Septembre	»	6.796.240	—	34.446.552
Octobre	»	535.065	—	33.017.156
Octobre	»	/. 41.572.441	—	41.572.441
		160.654.139	—	37.035.355.023
		/. 160.654.139	—	

## III. Récapitulation des recettes, des dépenses et des excédents :

a) Recettes ordinaires et extraordinaires .....	fr.	5.096.388.864	95
Recettes pour ordre .....	»	664.596.931	85
Recettes sur fonds spéciaux .....	»	31.558.781.981	18
<b>Total .....</b>	<b>fr.</b>	<b>37.319.767.777</b>	<b>98</b>

b) Dépenses ordinaires et extraordinaires .....		fr. 5.042.985.948 07
Dépenses pour ordre .....	»	664.596.931 85
Dépenses sur fonds spéciaux .....	»	31.327.772.143 99
Total .....		fr. 37.035.355.023 91

## c) Excédents :

	Budget ordinaire	Budget pour ordre	Fonds spéciaux
Recettes 1955 .....	5.096.388.864 95	664.596.931 85	31.558.784.981 18
Dépenses 1955 .....	5.042.985.948 07	664.596.931 85	31.327.772.143 99
Excédents de 1955 .....	+ 53.402.916 88	—	+ 231.009.837 19
Excédents fin 1954 .....	— 99.850.204 25	—	+ 1.008.092.491 11
Excédents fin 1955 .....	— 46.447.287 37	—	+ 1.239.102.328 30
Excédent général fin 1955 .....			+1.192.655.040 93

## d) Contrôle :

Recettes de 1955 .....	fr. 37.319.767.777 98
Dépenses de 1955 .....	» 37.035.355.023 91
Excédent de recettes .....	fr. 284.412.754 07
Excédent fin 1954 .....	» 908.242.286 86
Excédent de recettes fin 1955 .....	fr. 1.192.655.040 93

IV. — **Balance :**A. *Budget ordinaire:*

I. Recettes .....		fr. 5.096.388.864 95
II. Dépenses :		
1) de l'exercice 1955 .....	fr. 5.042.985.948 07	
2) excédent fin 1954 .....	» 99.850.204 25	
		» 5.142.836.152 32
III. Excédent de dépenses .....		fr. 46.447.287 37

B. — *Budget pour ordre:*

I. Recettes .....	fr. 664.596.931 8 5
II. Dépenses .....	» 664.596.931 85
III. Partant balance .....	—

C. — *Fonds spéciaux:*

I. Recettes de l'exercice 1955 .....	fr. 31.558.781.981 18	
Excédents des recettes fin 1954 .....	» 1.010.341.590 98	
		fr. 32.569.093.572 16
II. Dépenses de l'exercice 1955 .....	fr. 31.327.772.143 99	
Excédents des dépenses fin 1954 .....	» 2.219.099 87	
		» 31.329.991.243 86
III. Excédents de 1955 :		
Recettes .....	fr. 1.239.102.880 70	
Dépenses .....	» 552 40	
Excédent net de recettes .....	fr. 1.239.102.328 30	fr. 1.239.102.328 30